



**STATEMENT
OF
TREATIES AND INTERNATIONAL
AGREEMENTS**

Registered or filed and recorded
with the Secretariat during the month of
April 1988

**RELEVÉ
DES
TRAITÉS ET ACCORDS
INTERNATIONAUX**

Enregistrés ou classés et inscrits
au répertoire au Secrétariat pendant le mois
d'avril 1988

UNITED NATIONS / NATIONS UNIES

New York, 1990

CERTIFICATES OF REGISTRATION FOR APRIL 1988

ARGENTINA	3	34534, 34535, 34536
AUSTRIA	1	34537
BRAZIL	13	34542, 34543, 34544, 34545, 34546, 34547, 34548, 34549, 34550, 34551, 34552, 34553, 34554
CZECHOSLOVAKIA	2	34479, 34480
FINLAND	1	34561
FRANCE	10	34467, 34468, 34469, 34470, 34555, 34556, 34557, 34558, 34559, 34560
GERMANY, FED.R.	5	34472, 34473, 34474, 34475, 34476
IBRD	28	34482, 34483, 34484, 34486, 34487, 34488, 34489, 34490, 34495, 34496, 34498, 34501, 34502, 34508, 34509, 34510, 34511, 34512, 34519, 34521, 34524, 34527, 34529, 34530, 34531, 34532, 34567, 34569
IDA	26	34481, 34485, 34491, 34492, 34493, 34494, 34497, 34499, 34500, 34503, 34504, 34505, 34506, 34507, 34513, 34514, 34515, 34516, 34517, 34518, 34523, 34525, 34526, 34528, 34533, 34568
NORWAY	2	34564, 34566
PAKISTAN	2	34520, 34522
SPAIN	3	34538, 34539, 34541
SWEDEN	2	34563, 34565
UNITED KINGDOM	3	34477, 34478, 34562,
USA	1	34540
USSR	1	34471

TOTAL 103 CERTIFICATES Nos. 34467 to 34569

DATED/ 18 JUNE 1990

SENT ON: 29 JUNE 1990



TABLE OF CONTENTS (English)

	Page
PART I. Original treaties and international agreements registered during the month of April 1988: Nos. 25818 to 25909	173
ANNEX A. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat	195
CUMULATIVE (1988) ALPHABETICAL INDEX by subject terms and parties	1
CUMULATIVE (1988) NUMERICAL INDEX by registration or filing and recording numbers	17
RECAPITULATIVE TABLES of original Agreements registered and filed and recorded in 1988	25

TABLE DES MATIERES (français)

	Pages
PARTIE I. Traités et accords internationaux originaux enregistrés pendant le mois d'avril 1988 : Nos 25818 à 25909	173
ANNEXE A. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat	195
INDEX ALPHABETIQUE CUMULATIF (1988) par sujet et par partie	27
INDEX NUMERIQUE CUMULATIF (1988) par numéro d'enregistrement ou de classement et inscription au répertoire	43
TABLEAUX RECAPITULATIFS des Accords originaux enregistrés et classés et inscrits au répertoire en 1988	51



1. The present Statement is issued monthly by the Office of Legal Affairs of the Secretariat in pursuance of article 13 of the Regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations adopted on 14 December 1946 by General Assembly resolution 97 (I).

2. Part I contains a statement of treaties and international agreements registered in accordance with Article 102 (1) of the Charter. Part II contains a statement of treaties and international agreements filed and recorded in accordance with article 10 of the aforementioned Regulations. With respect to each treaty or international agreement the following information is given: registration or recording number, title, date of conclusion, date and method of entry into force, languages in which it was concluded, name of the authority which initiated the formality of registration or filing and recording and date of that formality. Annexes to the Statement contain ratifications, accessions, supplementary agreements and other subsequent actions concerning treaties and international agreements registered or filed and recorded with the Secretariat of the United Nations or registered with the Secretariat of the League of Nations. The authentic texts of the treaties and international agreements together with translations in English and French are subsequently published in the United Nations Treaty Series.

3. Under Article 102 of the Charter every treaty and every international agreement entered into by a Member of the United Nations after the coming into force of the Charter must be registered with the Secretariat and published by it. The General Assembly, by resolution 97 (I) referred to above, established regulations to give effect to Article 102 of the Charter. The United Nations, under article 4 of these Regulations, registers *ex officio* every treaty or international agreement which is subject to registration where the United Nations is a party, has been authorized by a treaty or agreement to effect registration, or is the depositary of a multilateral treaty or agreement. The specialized agencies may also register treaties in certain specific cases. In all other instances registration is effected by a party. The Secretariat is designated in Article 102 as the organ with which registration is effected.

4. The Regulations also provide in article 10 for the filing and recording of certain categories of treaties and international agreements other than those subject to registration under Article 102 of the Charter.

5. Under Article 102 of the Charter and the Regulations, the Secretariat is generally responsible for the operation of the system of registration and publication of treaties. In respect of *ex officio* registration and filing and recording, where the Secretariat has responsibility for initiating action under the Regulations, it necessarily has authority for dealing with all aspects of the question.

1. Le présent Relevé est publié mensuellement par le Service juridique du Secrétariat en exécution de l'article 13 du règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, adopté le 14 décembre 1946 par la résolution 97 (I) de l'Assemblée générale.

2. La partie I contient le relevé des traités et accords internationaux enregistrés conformément au paragraphe 1 de l'Article 102 de la Charte. La partie II contient le relevé des traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire en application de l'article 10 du règlement susmentionné. Pour chacun des traités ou accords internationaux, les renseignements ci-après sont indiqués : numéro d'enregistrement ou d'inscription au répertoire, titre, date de conclusion, date et méthode d'entrée en vigueur, langues de conclusion, nom de l'autorité qui a pris l'initiative de la formalité d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire et date de cette formalité. Les annexes au Relevé contiennent les ratifications, adhésions, accords complémentaires et autres formalités ultérieures concernant les traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies ou enregistrés au Secrétariat de la Société des Nations. Les textes authentiques des traités ou accords internationaux, accompagnés de traductions en anglais et en français, sont ensuite publiés dans le *Recueil des Traités des Nations Unies*.

3. Aux termes de l'Article 102 de la Charte tout traité ou accord international conclu par un Membre des Nations Unies après l'entrée en vigueur de la Charte doit être enregistré au Secrétariat et publié par lui. Par sa résolution 97 (I), mentionnée plus haut, l'Assemblée générale a adopté un règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte. L'article 4 de ce règlement dispose que l'Organisation des Nations Unies doit enregistrer d'office tout traité ou accord international soumis à la formalité d'enregistrement soit lorsqu'elle est partie audit traité, soit lorsqu'elle a été autorisée par les signataires à effectuer l'enregistrement, soit encore lorsqu'elle est dépositaire d'un traité ou accord multilatéral. Les institutions spécialisées peuvent également, dans certains cas déterminés, faire enregistrer des traités. Dans tous les autres cas, c'est l'une des parties qui effectue l'enregistrement. Aux termes de l'Article 102 le Secrétariat est l'organe auprès duquel l'enregistrement doit être effectué.

4. L'article 10 du règlement contient des dispositions relatives au classement et à l'inscription au répertoire de certaines catégories de traités et d'accords internationaux autres que ceux qui sont soumis à la formalité de l'enregistrement en vertu de l'Article 102 de la Charte.

5. En vertu de l'Article 102 de la Charte et du règlement le Secrétariat est chargé d'assurer l'enregistrement et la publication des traités. En ce qui concerne l'enregistrement d'office ou le classement et l'inscription au répertoire, dans les cas où, conformément au règlement, il appartient au Secrétariat de prendre l'initiative à cet égard, celui-ci est nécessairement compétent pour traiter de tous les aspects de la question.

6. In other cases, when treaties and international agreements are submitted by a party for the purpose of registration or filing and recording, they are first examined by the Secretariat in order to ascertain whether they fall within the category of agreements requiring registration or are susceptible of filing and recording, and also to ascertain whether the technical requirements of the Regulations are met. It may be noted that an authoritative body of practice relating to registration has developed in the League of Nations and the United Nations which may serve as a useful guide. In some cases, the Secretariat may find it necessary to consult with the registering party concerning the question of registrability. However, since the terms "treaty" and "international agreement" have not been defined either in the Charter or in the Regulations, the Secretariat, under the Charter and the Regulations, follows the principle that it acts in accordance with the position of the Member State submitting an instrument for registration that so far as that party is concerned the instrument is a treaty or an international agreement within the meaning of Article 102. Registration of an instrument submitted by a Member State, therefore, does not imply a judgement by the Secretariat on the nature of the instrument, the status of a party, or any similar question. It is the understanding of the Secretariat that its action does not confer on the instrument the status of a treaty or an international agreement if it does not already have that status and does not confer on a party a status which it would not otherwise have.

7. The obligation to register rests on the Member State and the purpose of Article 102 of the Charter is to give publicity to all treaties and international agreements entered into by a Member State. Furthermore, under paragraph 2 of Article 102, no party to a treaty or international agreement subject to registration, which has not been registered, may invoke that treaty or agreement before any organ of the United Nations.

Publication of treaties and international agreements

By its resolution 33/141 A of 19 December 1978 the General Assembly amended article 12 of its Regulations to give effect to Article 102 of the Charter so as to give the Secretariat the option not to publish *in extenso* a bilateral treaty or international agreement belonging to one of the following categories:

- (a) Assistance and co-operation agreements of limited scope concerning financial, commercial, administrative or technical matters;
- (b) Agreements relating to the organization of conferences, seminars or meetings;
- (c) Agreements that are to be published otherwise than in the series mentioned in paragraph 1 of article 12 of the said Regulations by the United Nations Secretariat or by a specialized or related agency.

In accordance with article 12 (3) of the Regulations as amended, those treaties and international agreements that the Secretariat intends not to publish *in extenso* are identified in the Statement by an asterisk preceding the title.

6. Dans les autres cas, c'est-à-dire lorsque c'est une partie à un traité ou à un accord international qui présente l'instrument aux fins d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire, le Secrétariat examine ledit instrument afin de déterminer s'il entre dans la catégorie des accords qui doivent être enregistrés ou de ceux qui doivent être classés et inscrits au répertoire, et afin de s'assurer que les conditions techniques du règlement sont remplies. Il convient de noter que la Société des Nations et l'Organisation des Nations Unies ont progressivement élaboré, en matière d'enregistrement des traités, une pratique qui fait autorité et dont on peut utilement s'inspirer. Dans certains cas, le Secrétariat peut juger nécessaire de consulter la partie qui enregistre sur la recevabilité de l'enregistrement. Toutefois, comme le terme "traité" et l'expression "accord international" n'ont été définis ni dans la Charte ni dans le règlement, le Secrétariat, en appliquant la Charte et le règlement, a pris comme principe de s'en tenir à la position adoptée à cet égard par l'Etat Membre qui a présenté l'instrument à l'enregistrement, à savoir que pour autant qu'il s'agit de cet Etat comme partie contractante l'instrument constitue un traité ou un accord international au sens de l'Article 102. Il s'ensuit que l'enregistrement d'un instrument présenté par un Etat Membre n'implique, de la part du Secrétariat, aucun jugement sur la nature de l'instrument, le statut d'une partie ou toute autre question similaire. Le Secrétariat considère donc que les actes qu'il pourrait être amené à accomplir ne confèrent pas à un instrument la qualité de "traité" ou d'"accord international" si cet instrument n'a pas déjà cette qualité, et qu'ils ne confèrent pas à une partie un statut que, par ailleurs, elle ne posséderait pas.

7. L'Article 102 de la Charte a pour but d'assurer la publicité de tous les traités et accords internationaux conclus par les Etats Membres. L'obligation d'enregistrement incombe à ces Etats. D'autre part, aux termes du paragraphe 2 de l'Article 102, aucune partie à un traité ou accord international soumis à l'obligation d'enregistrement ne pourra invoquer ledit traité ou accord devant un organe des Nations Unies s'il n'a pas été enregistré.

Publication des traités et accords internationaux

Par sa résolution 33/141 A du 19 décembre 1978 l'Assemblée générale a modifié l'article 12 de son règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte de façon à donner au Secrétariat la faculté de ne pas publier *in extenso* un traité ou accord international bilatéral appartenant à l'une des catégories suivantes :

- a) Accords d'assistance et de coopération d'objet limité en matière financière, commerciale, administrative ou technique;
- b) Accords portant sur l'organisation de conférences, séminaires ou réunions;
- c) Accords qui sont destinés à être publiés ailleurs que dans le recueil mentionné au paragraphe 1 de l'article 12 dudit règlement par les soins du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies ou d'une institution spécialisée ou assimilée.

Conformément au paragraphe 3 de l'article 12 du règlement tel que modifié, les traités et accords internationaux que le Secrétariat envisage de ne pas publier *in extenso* sont identifiés dans le *Relevé* par un astérisque qui précède le titre.

PART I

ORIGINAL TREATIES AND INTERNATIONAL AGREEMENTS
REGISTERED DURING THE MONTH OF APRIL 1988

Nos. 25818 to 25909

No. 25818. FRANCE AND MADAGASCAR:

* Convention for the elimination of double taxation and the establishment of rules for mutual administrative assistance in fiscal matters (with protocol). Signed at Tananarive on 29 September 1962 and exchange of letters dated 14 May 1985.

Came into force on 21 June 1965 by the exchange of the instruments of ratification and approval, in accordance with article 43 (1).

Authentic text: French.

Registered by France on 1 April 1988. Note: Also see same number in annex A.)

No. 25819. FRANCE AND YUGOSLAVIA:

Agreement regulating the employment of Yugoslav workers in France (with annexes and exchange of letters). Signed at Belgrade on 25 January 1965.

Came into force on 27 April 1965, the date of the last of the notifications (effected on 13 February and 27 April 1965) by which the Parties informed each other of the completion of the procedures of approval, in accordance with article 13.

Authentic text: French.

Registered by France on 1 April 1988.

No. 25820. FRANCE AND SWITZERLAND:

Agreement concerning the linkage of expressways between Saint-Julien-en-Genevois (Haute-Savoie) and Bardonnex (Geneva) (with annexed plans). Signed at Paris on 27 September 1984.

Came into force on 1 April 1986, i.e., the first day of the second month following the exchange of the instruments of approval, which took place at Berne on 29 January and 5 February 1986, in accordance with article 14 (2).

Authentic text: French.

Registered by France on 1 April 1988.

No. 25821. FRANCE AND BANGLADESH:

Agreement on the reciprocal promotion and protection of investments (with exchanges of letters). Signed at Paris on 10 September 1985.

Came into force on 9 October 1986, i.e., one month after the exchange of the instruments of ratification or approval, in accordance with article 12.

Authentic texts: French, Bengali and English.

Registered by France on 1 April 1988.

PARTIE I

TRAITES ET ACCORDS INTERNATIONAUX ORIGINAUX
ENREGISTRES PENDANT LE MOIS D'AVRIL 1988

Nos. 25818 à 25909

*Corrig. of
spine 1990*

No. 25818. FRANCE ET MADAGASCAR :

* Convention tendant à éliminer les doubles impositions et à établir des règles d'assistance mutuelle administrative en matière fiscale (avec protocole). Signée à Tananarive le 29 septembre 1962 et échange de lettres datée du 14 mai 1985.

Entrée en vigueur le 21 juin 1965 par l'échange des instruments de ratification et d'approbation, conformément au paragraphe 1 de l'article 43.

Texte authentique : français.

Enregistrée par la France le 1er avril 1988. Note: Voir aussi même numéro en annexe A.)

No. 25819. FRANCE ET YUGOSLAVIE :

Accord réglementant l'emploi des travailleurs yougoslaves en France (avec annexes et échange de lettres). Signé à Belgrade le 25 janvier 1965.

Entré en vigueur le 27 avril 1965, date de la dernière des notifications (effectuées les 13 février et 27 avril 1965) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures d'approbation, conformément à l'article 13.

Texte authentique : français.

Enregistré par la France le 1er avril 1988.

No. 25820. FRANCE ET SUISSE :

Accord relatif au raccordement des autoroutes entre Saint-Julien-en-Genevois (Haute-Savoie) et Bardonnex (Genève) (avec plans annexes). Signé à Paris le 27 septembre 1984.

Entré en vigueur le 1er avril 1986, soit le premier jour du deuxième mois ayant suivi l'échange des instruments d'approbation, qui a eu lieu à Berne les 29 janvier et 5 février 1986, conformément au paragraphe 2 de l'article 14.

Texte authentique : français.

Enregistré par la France le 1er avril 1988.

No. 25821. FRANCE ET BANGLADESH :

Accord sur l'encouragement et la protection réciproques des investissements (avec échanges de lettres). Signé à Paris le 10 septembre 1985.

Entré en vigueur le 9 octobre 1986, soit un mois après l'échange des instruments de ratification ou d'approbation, conformément à l'article 12.

Textes authentiques : français, bengali et anglais.

Enregistré par la France le 1er avril 1988.

International Convention against Apartheid in Sports.
Adopted by the General Assembly of the United Nations on 10 December 1985

Came into force on 3 April 1988, i.e., the thirtieth day following the date of deposit with the Secretary-General of the United Nations of the twenty-seventh instrument of ratification, acceptance, approval or accession, in accordance with article 18 (1):

State	<u>Date of deposit of the instrument of ratification, accession (a) or approval (AA)</u>	
Antigua and Barbuda	9 September	1987
Bahamas	13 November	1986
Barbados	2 October	1986
Bulgaria	18 August	1987
Byelorussian Soviet Socialist Republic	1 July	1987
Czechoslovakia	29 July	1987
Equatorial Guinea	27 March	1987 ^a
Ethiopia	22 July	1987
German Democratic Republic	15 September	1986
Guyana	1 October	1986
Iran	12 January	1988
Jamaica	2 October	1986
Jordan	26 August	1987
Mexico	18 June	1987
Mongolia	16 December	1987 ^{AA}
Niger	2 September	1986
Nigeria	20 May	1987
Philippines	27 July	1987
Poland	4 March	1988
Qatar	19 January	1988
Senegal	15 October	1986
Togo	23 April	1987
Uganda	29 August	1986
Ukrainian Soviet Socialist Republic	19 June	1987
Union of Soviet Socialist Republics	11 June	1987
Uruguay	26 January	1988
Zimbabwe	14 July	1987

Authentic texts: Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish.
Registered ex officio on 3 April 1988. (Note: Also see same number in annex A.)

See article 19 for the provisions relating to the jurisdiction of the International Court of Justice.

No. 25823. UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS AND LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA:

Consular Convention. Signed at Moscow on 14 October 1985

Came into force on 3 November 1986, i.e., 30 days after the exchange of the instruments of ratification, which took place at Tripoli on 4 October 1986, in accordance with article 42 (1).

Authentic texts: Russian and Arabic.
Registered by the Union of Soviet Socialist Republics on 4 April 1988.

No. 25824. UNITED NATIONS AND INDIA:

* Agreement regarding arrangements for the eleventh session of the Commission on human settlements of the United Nations to be held in New Delhi from 6 to 12 April 1988 (with guidelines). Signed at New Delhi on 5 April 1988

Came into force on 5 April 1988 by signature, in accordance with article XIV (2).

Authentic text: English.
Registered ex officio on 5 April 1988.

Convention internationale contre l'apartheid dans les sports.
Adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 10 décembre 1985

Entrée en vigueur le 3 avril 1988, soit le trentième jour ayant suivi la date du dépôt auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies du vingt-septième instrument de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, conformément au paragraphe 1 de l'article 18 :

Etat	<u>Date du dépôt de l'instrument de ratification, ou d'adhésion (a) ou d'approbation (AA)</u>	
Antigua-et-Barbuda	9 septembre	1987
Bahamas	13 novembre	1986
Barbade	2 octobre	1986
Bulgarie	18 août	1987
Ethiopie	22 juillet	1987
Guinée équatoriale	27 mars	1987 ^a
Guyana	1er octobre	1986
Iran	12 janvier	1988
Jamaïque	2 octobre	1986
Jordanie	26 août	1987
Mexique	18 juin	1987
Mongolie	16 décembre	1987 ^{AA}
Niger	2 septembre	1986
Nigéria	20 mai	1987
Ouganda	29 août	1986
Philippines	27 juillet	1987
Pologne	4 mars	1988
Qatar	19 janvier	1988
République démocratique allemande	15 septembre	1986
République socialiste soviétique de Biélorussie	1er juillet	1987
République socialiste soviétique d'Ukraine	19 juin	1987
Sénégal	15 octobre	1986
Togo	23 avril	1987
Tchécoslovaquie	29 juillet	1987
Union des Républiques socialistes soviétiques	11 juin	1987
Uruguay	26 janvier	1988
Zimbabwe	14 juillet	1987

Textes authentiques : arabe, chinois, anglais, français, russe et espagnol.
Enregistrée d'office le 3 avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en annexe A.)

Voir article 19 pour les dispositions relatives à la juridiction de la Cour internationale de Justice.

No 25823. UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIÉTIQUES ET JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE :

Convention consulaire. Signée à Moscou le 14 octobre 1985

Entrée en vigueur le 3 novembre 1986, soit 30 jours après l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Tripoli le 4 octobre 1986, conformément au paragraphe 1 de l'article 42.

Textes authentiques : russe et arabe.
Enregistrée par l'Union des Républiques socialistes soviétiques le 4 avril 1988.

No 25824. ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET INDE :

* Accord relatif à l'organisation de la onzième session de la Commission des établissements humains des Nations Unies devant avoir lieu à New Delhi du 6 au 12 avril 1988 (avec directives). Signé à New Delhi le 5 avril 1988

Entré en vigueur le 5 avril 1988 par la signature, conformément au paragraphe 2 de l'article XIV.

Texte authentique : anglais.
Enregistré d'office le 5 avril 1988.

No. 25825. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND BRAZIL:

Agreement concerning maritime transport (~~with additional protocol~~). Signed at Brasilia on 4 April 1979

Came into force on 22 October 1983, i.e., one month after the exchange of the instruments of ratification, which took place at Brasilia on 22 September 1983, in accordance with article XVI (2).

Authentic texts: German and Portuguese.

Registered by the Federal Republic of Germany on 8 April 1988.

No. 25826. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND BRAZIL:

Protocol concerning financial co-operation--Espirito Santo Project. Signed at Brasilia on 9 December 1983

Came into force on 9 December 1983 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: German and Portuguese.

Registered by the Federal Republic of Germany on 8 April 1988.

No. 25827. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND BRAZIL:

Protocol concerning financial co-operation--Projects on the Supply of Energy to Rural Areas of the State of Alagoas and a Feasibility Study of Agricultural Development in the Mearim River Valley. Signed at Brasilia on 9 December 1983

Came into force on 9 December 1983 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: German and Portuguese.

Registered by the Federal Republic of Germany on 8 April 1988.

No. 25828. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND ITALY:

Exchange of notes constituting an arrangement concerning the establishment of the "Villa Vigoni" Association as a German-Italian Center. Bonn, 21 April 1986

Came into force on 21 April 1986, the date of the note in reply, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic texts: German and Italian.

Registered by the Federal Republic of Germany on 8 April 1988.

No. 25829. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND ITALY:

Exchange of notes constituting an arrangement concerning the inclusion of the "Villa Vigoni" Association within the scope of the German-Italian Cultural Agreement of 8 February 1956 and of related subsequent exchanges of letters. Bonn, 21 April 1986

Came into force on 21 April 1986, the date of the note in reply, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic texts: German and Italian.

Registered by the Federal Republic of Germany on 8 April 1988.

No. 25825. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET BRESIL :

Accord relatif au transport maritime (~~avec protocole additionnel~~). Signé à Brasilia le 4 avril 1979

Entré en vigueur le 22 octobre 1983, soit un mois après l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Brasilia le 22 septembre 1983, conformément au paragraphe 2 de l'article XVI.

Textes authentiques : allemand et portugais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 8 avril 1988.

No. 25826. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET BRESIL :

Protocole de coopération financière -- Projet Espirito Santo. Signé à Brasilia le 9 décembre 1983

Entré en vigueur le 9 décembre 1983 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand et portugais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 8 avril 1988.

No. 25827. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET BRESIL :

Protocole de coopération financière -- Projets de fourniture d'électricité dans les zones rurales de l'Etat d'Alagoas et d'étude des possibilités du développement agricole dans la vallée du fleuve Mearim. Signé à Brasilia le 9 décembre 1983

Entré en vigueur le 9 décembre 1983 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand et portugais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 8 avril 1988.

No. 25828. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET ITALIE :

Echange de notes constituant un arrangement concernant l'Association "Villa Vigoni" devant fonctionner comme Centre Germano-italien. Bonn, 21 avril 1986

Entré en vigueur le 21 avril 1986, date de la note de réponse, conformément aux dispositions desdites notes.

Textes authentiques : allemand et italien.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 8 avril 1988.

No. 25829. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET ITALIE :

Echange de notes constituant un arrangement en vue d'accorder à l'Association "Villa Vigoni" le bénéfice des dispositions de l'Accord culturel germano-italien du 8 février 1956 et d'échanges de lettres connexes ultérieures. Bonn, 21 avril 1986

Entré en vigueur le 21 avril 1986, date de la note de réponse, conformément aux dispositions desdites notes.

Textes authentiques : allemand et italien.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 8 avril 1988.

No. 25830. UNITED NATIONS (UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME) AND NIGERIA:

Standard Basic Assistance Agreement. Signed at Lagos on 12 April 1988

Came into force on 12 April 1988 by signature, in accordance with article XIII (1).

Authentic text: English.

Registered ex officio on 12 April 1988.

See article XII (1) for provisions relating to the appointment of arbitrators by the President of the International Court of Justice.

No. 25830. ORGANISATION DES NATIONS UNIES (PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT) ET NIGERIA :

Accord type d'assistance de base. Signé à Lagos le 12 avril 1988

Entré en vigueur le 12 avril 1988 par la signature, conformément au paragraphe 1 de l'article XIII.

Texte authentique : anglais.

Enregistré d'office le 12 avril 1988.

Voir paragraphe 1 de l'article XII pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitres par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25831. UNITED NATIONS (UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME) AND BOLIVIA:

*see corrigendum
en Jan. 89*

Agreement for the provision of procurement management services (with annex and letter of understanding). Signed at La Paz on 29 January 1988

Came into force on 13 April 1988, the date on which the Government of Bolivia notified its approval, in accordance with section 4 (a).

Authentic text: English.

Registered ex officio on 13 April 1988. (Note: Also see same number in annex A.)

No. 25831. UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND AND COTE D'IVOIRE:

* Convention for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital gains. Signed at Abidjan on 26 June 1985

Came into force on 24 January 1987, i.e., 30 days after the exchange of the instruments of ratification, which took place at Abidjan on 24 December 1986, in accordance with article 28 (2).

Authentic texts: English and French.

Registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 25833. UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND AND NIGERIA:

* Agreement for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital gains. Signed at London on 9 June 1987

Came into force on 27 December 1987, i.e., 30 days after the date of the last of the notifications by which the Parties informed each other of the completion of the required constitutional procedures, in accordance with article 27.

Authentic text: English.

Registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 25834. CZECHOSLOVAKIA AND VIET NAM:

Agreement on the establishment and operation of cultural and information centres (with protocol). Signed at Hanoi on 2 June 1987

Came into force on 14 October 1987 by an exchange of notes (effected on 23 July and 14 October 1987) confirming its approval, in accordance with article 9 (1).

Authentic texts: Slovak, Vietnamese and French.

Registered by Czechoslovakia on 22 April 1988.

No. 25831. ORGANISATION DES NATIONS UNIES (PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT) ET BOLIVIE :

Accord relatif à la fourniture de services de gestion des achats (avec annexe et memorandum d'accord). Signé à La Paz le 29 janvier 1988

Entré en vigueur le 13 avril 1988, date à laquelle le Gouvernement bolivien a notifié son approbation, conformément au sous-paragraphe a) de la section 4.

Texte authentique : anglais.

Enregistré d'office le 13 avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en annexe A.)

No. 25832. ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD ET COTE D'IVOIRE :

* Convention tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur les gains en capital. Signé à Abidjan le 26 juin 1985

Entré en vigueur le 24 janvier 1987, soit 30 jours après l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Abidjan le 24 décembre 1986, conformément au paragraphe 2 de l'article 28.

Textes authentiques : anglais et français.

Enregistré par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 25833. ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD ET NIGERIA :

* Convention tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur les gains en capital. Signé à Londres le 9 juin 1987

Entré en vigueur le 27 décembre 1987, soit 30 jours après la date de la dernière des notifications par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures constitutionnelles requises, conformément à l'article 27.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 25834. TCHECOSLOVAQUIE ET VIET NAM :

Accord sur la création et l'activité des centres culturels et d'informations (avec protocole). Signé à Hanoi le 2 juin 1987

Entré en vigueur le 14 octobre 1987 par un échange de notes (effectué les 23 juillet et 14 octobre 1987) confirmant son approbation, conformément au paragraphe 1 de l'article 9.

Textes authentiques : slovaque, vietnamien et français.

Enregistré par la Tchécoslovaquie le 22 avril 1988.

No. 25835. CZECHOSLOVAKIA AND INDIA:

Agreement on co-operation in the field of health and medical sciences. Signed at Prague on 5 January 1988

Came into force on 5 January 1988 by signature, in accordance with article 10.

Authentic text: English.

Registered by Czechoslovakia on 22 April 1988.

No 25835. TCHECOSLOVAQUIE ET INDE :

Accord de coopération dans le domaine de la santé et des sciences médicales. Signé à Prague le 5 janvier 1988

Entré en vigueur le 5 janvier 1988 par la signature, conformément à l'article 10.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Tchécoslovaquie le 22 avril 1988.

No. 25836. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND CAMEROON:

* Development Credit Agreement--Second HEVECAM Rubber Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 15 March 1974). Signed at Washington on 18 April 1980

Came into force on 16 September 1980, upon notification by the Association to the Government of Cameroon.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25836. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET CAMEROUN :

* Contrat de crédit de développement -- Deuxième projet relatif aux plantations de caoutchouc HEVECAM (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 15 mars 1974). Signé à Washington le 18 avril 1980

Entré en vigueur le 16 septembre 1980, dès notification par l'Association au Gouvernement camerounais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25837. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CAMEROON:

* Loan Agreement--Second HEVECAM Rubber Project (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 15 March 1974). Signed at Washington on 18 April 1980

Came into force on 16 September 1980, upon notification by the Bank to the Government of Cameroon.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25837. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CAMEROUN :

* Contrat d'emprunt -- Deuxième projet relatif aux plantations de caoutchouc HEVECAM (avec annexe et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 15 mars 1974). Signé à Washington le 18 avril 1980

Entré en vigueur le 16 septembre 1980, dès notification par la Banque au Gouvernement camerounais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25838. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CAMEROON:

* Loan Agreement--National Agricultural Research Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 26 November 1986

Came into force on 18 March 1988, upon notification by the Bank to the Government of Cameroon.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25838. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CAMEROUN :

* Contrat d'emprunt -- Projet national de recherche agricole (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 26 novembre 1986

Entré en vigueur le 18 mars 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement camerounais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25839. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND CENTRAL AFRICAN REPUBLIC:

- * Development Credit Agreement--Second Technical Assistance Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 14 June 1985.

Came into force on 23 August 1985, upon notification by the Association to the Government of the Central African Republic.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25840. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND RWANDA:

- * Development Credit Agreement--Family Health Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 23 May 1986

Came into force on 27 February 1987, upon notification by the Association to the Government of Rwanda.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25841. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND COLOMBIA:

- * Guarantee Agreement--Irrigation Rehabilitation II Project (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 May 1986

Came into force on 24 February 1987, upon notification by the Bank to the Government of Colombia.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25842. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND COLOMBIA:

- * Loan Agreement--Trade and Agricultural Policy Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 May 1986

Came into force on 23 June 1986, upon notification by the Bank to the Government of Colombia.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25839. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE :

- * Contrat de crédit de développement -- Deuxième projet d'assistance technique (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 14 juin 1985

Entré en vigueur le 23 août 1985, dès notification par l'Association au Gouvernement centrafricain.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25840. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET RWANDA :

- * Contrat de crédit de développement -- Projet de santé familiale (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 23 mai 1986

Entré en vigueur le 27 février 1987, dès notification par l'Association au Gouvernement rwandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25841. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET COLOMBIE :

- * Contrat de garantie -- Deuxième projet de remise en état des systèmes d'irrigation (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 mai 1986

Entré en vigueur le 24 février 1987, dès notification par la Banque au Gouvernement colombien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25842. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET COLOMBIE :

- * Contrat d'emprunt -- Projet relatif aux politiques commerciales et agricoles (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 mai 1986

Entré en vigueur le 23 juin 1986, dès notification par la Banque au Gouvernement colombien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25843. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND COLOMBIA:

* Guarantee Agreement--Rural Transport Sector Project (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 May 1986

Came into force on 11 July 1986 upon notification by the Bank to the Government of Colombia.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25844. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND TUNISIA:

* Loan Agreement--Agricultural Sector Adjustment Loan (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 3 October 1986

Came into force on 14 November 1986, upon notification by the Bank to the Government of Tunisia.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25845. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND COTE D'IVOIRE:

* Loan Agreement--Agricultural Extension Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 17 December 1986

Came into force on 18 December 1987, upon notification by the Bank to the Government of Côte d'Ivoire.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25846. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND ZAIRE:

* Development Credit Agreement--Navigation Improvement Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 16 March 1987

Came into force on 16 December 1987, upon notification by the Association to the Government of Zaire.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25843. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET COLOMBIE :

* Contrat de garantie -- Projet sectoriel de transport dans les zones rurales (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 mai 1986

Entré en vigueur le 11 juillet 1986, dès notification par la Banque au Gouvernement colombien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25844. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET TUNISIE :

* Contrat d'emprunt -- Prêt à l'ajustement du secteur agricole (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 3 octobre 1986

Entré en vigueur le 14 novembre 1986, dès notification par la Banque au Gouvernement tunisien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25845. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CÔTE D'IVOIRE :

* Contrat d'emprunt -- Projet de vulgarisation agricole (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 17 décembre 1986

Entré en vigueur le 18 décembre 1987, dès notification par la Banque au Gouvernement ivoirien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25846. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET ZAIRE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet d'amélioration de la navigation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 16 mars 1987

Entré en vigueur le 16 décembre 1987, dès notification par l'Association au Gouvernement zairois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25847. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND ZAIRE:

* Development Credit Agreement--Second Power Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 23 April 1987

Came into force on 13 November 1987, upon notification by the Association to the Government of Zaire.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25848. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND ZAIRE:

* Development Credit Agreement--Small Enterprise Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 30 June 1987

Came into force on 2 December 1987, upon notification by the Association to the Government of Zaire.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25849. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND DOMINICA:

* Development Credit Agreement--Power Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 4 May 1987

Came into force on 4 March 1988, upon notification by the Association to the Government of Dominica.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25850. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND BRAZIL:

* Loan Agreement--Fourth Urban Transport Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guaranteed Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 July 1987

Came into force on 28 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of Brazil.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25847. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET ZAIRE :

* Contrat de crédit de développement -- Deuxième projet d'électricité (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 23 avril 1987

Entré en vigueur le 13 novembre 1987, dès notification par l'Association au Gouvernement zairois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25848. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET ZAIRE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet de développement des petites entreprises (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 30 juin 1987

Entré en vigueur le 2 décembre 1987, dès notification par l'Association au Gouvernement zairois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25849. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET DOMINIQUE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet d'électrification (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 4 mai 1987

Entré en vigueur le 4 mars 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement dominiquais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25850. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET BRESIL :

* Contrat d'emprunt -- Quatrième projet de transports urbains (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 juillet 1987

Entré en vigueur le 28 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement brésilien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25851. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND BRAZIL:

* Loan Agreement--Skills Formation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 July 1987

Came into force on 15 December 1987, upon notification by the Bank to the Government of Brazil.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25852. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND SRI LANKA:

* Development Credit Agreement--Agricultural Research Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 6 May 1987

Came into force on 6 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Sri Lanka.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25853. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND INDIA:

* Loan Agreement--Third Bombay Water Supply and Sewerage Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 12 May 1987

Came into force on 29 January 1988, upon notification by the Bank to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25854. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND INDIA:

* Development Credit Agreement--Third Bombay Water Supply and Sewerage Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 12 May 1987

Came into force on 29 January 1988, upon notification by the Association to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25851. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET BRESIL :

* Contrat d'emprunt -- Projet de formation professionnelle (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 juillet 1987

Entré en vigueur le 15 décembre 1987, dès notification par la Banque au Gouvernement brésilien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25852. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET SRI LANKA :

* Contrat de crédit de développement -- Projet de recherche agricole (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 6 mai 1987

Entré en vigueur le 6 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement sri-lankais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25853. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat d'emprunt -- Troisième projet d'alimentation en eau et d'assainissement de Bombay (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 12 mai 1987

Entré en vigueur le 29 janvier 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25854. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat de crédit de développement -- Troisième projet d'alimentation en eau et d'assainissement de Bombay (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 12 mai 1987

Entré en vigueur le 29 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25855. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND INDIA:

* Development Credit Agreement--Third National Agricultural Extension Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 29 June 1987

Came into force on 5 January 1988, upon notification by the Association to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25856. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND INDIA:

* Loan Agreement--Madras Water Supply and Sanitation Project (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 21 December 1987

Came into force on 17 March 1988, upon notification by the Bank to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25855. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat de crédit de développement -- Troisième projet national de vulgarisation agricole (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 29 juin 1987

Entré en vigueur le 5 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25856. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat d'emprunt -- Projet d'alimentation en eau et d'assainissement de Madras (avec annexe et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 21 décembre 1987

Entré en vigueur le 17 mars 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

'No. 25857. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND INDIA:

100% RFB
* Development Credit Agreement--Madras Water Supply and Sanitation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 21 December 1987

Came into force on 17 March 1988, upon notification by the Association to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25857. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet d'alimentation en eau et d'assainissement de Madras (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 21 décembre 1987

Entré en vigueur le 17 mars 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25858. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND INDIA:

* Development Credit Agreement--Uttar Pradesh Urban Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 21 December 1987

Came into force on 26 February 1988, upon notification by the Association to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25858. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet d'urbanisme de Uttar Pradesh (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 21 décembre 1987

Entré en vigueur le 26 février 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25359. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND INDIA:

* Loan Agreement--Uttar Pradesh Urban Development Project (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 21 December 1987

Came into force on 26 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of India.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25860. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND BANGLADESH:

* Development Credit Agreement--Fourth Flood Control and Drainage Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 15 June 1987

Came into force on 12 February 1988, upon notification by the Association to the Government of Bangladesh.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25861. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND MOZAMBIQUE:

* Development Credit Agreement--Energy Technical Assistance and Rehabilitation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 24 June 1987

Came into force on 30 November 1987, upon notification by the Association to the Government of Mozambique.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25862. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND ETHIOPIA:

* Development Credit Agreement--Fourth Livestock Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 29 June 1987

Came into force on 29 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Ethiopia.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25859. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET INDE :

* Contrat d'emprunt -- Projet d'urbanisme de Uttar Pradesh (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 21 décembre 1987

Entré en vigueur le 26 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement indien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice. //

See corrigendum
in Feb. 89

No 25860. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET BANGLADESH :

* Contrat de crédit de développement -- Quatrième projet de protection contre les inondations et de drainage (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 15 juin 1987

Entré en vigueur le 12 décembre 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement du Bangladesh.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25861. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET MOZAMBIQUE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet d'assistance technique et de modernisation du secteur de l'énergie (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 24 juin 1987

Entré en vigueur le 30 novembre 1987, dès notification par l'Association au Gouvernement mozambicain.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25862. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET ETHIOPIE :

* Contrat de crédit de développement -- Quatrième projet de développement de l'élevage (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 29 juin 1987

Entré en vigueur le 29 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement éthiopien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25863. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ALGERIA:

- * Loan Agreement--Cheliff Irrigation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 24 July 1987

Came into force on 28 January 1988, upon notification by the Bank to the Government of Algeria.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25864. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ALGERIA:

- * Loan Agreement--Fifth Highway Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 24 July 1987

Came into force on 28 January 1988, upon notification by the Bank to the Government of Algeria.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25865. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND MOROCCO:

- * Loan Agreement--Public Enterprise Rationalization Loan (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 July 1987

Came into force on 24 December 1987, upon notification by the Bank to the Government of Morocco.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25866. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CONGO:

- * Loan Agreement--Public Enterprise Institutional Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 31 July 1987

Came into force on 27 January 1988, upon notification by the Bank to the Government of the Congo.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25863. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ALGERIE :

- * Contrat d'emprunt -- Projet d'irrigation dans le bassin de Cheliff (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 24 juillet 1987

Entré en vigueur le 28 janvier 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement algérien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25864. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ALGERIE :

- * Contrat d'emprunt -- Cinquième projet routier (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 24 juillet 1987

Entré en vigueur le 28 janvier 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement algérien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25865. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET MAROC :

- * Contrat d'emprunt -- Prêt pour la rationalisation de la gestion des entreprises publiques (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 juillet 1987

Entré en vigueur le 24 décembre 1987, dès notification par la Banque au Gouvernement marocain.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25866. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CONGO :

- * Contrat d'emprunt -- Projet de développement institutionnel des entreprises publiques (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 31 juillet 1987

Entré en vigueur le 27 janvier 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement congolais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25867. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND MEXICO:

* Guarantee Agreement--Urban Transport Project (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 31 July 1987

Came into force on 11 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of Mexico.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25867. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET MEXIQUE :

* Contrat de garantie -- Projet de transport urbain (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 31 juillet 1987

Entré en vigueur le 11 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement mexicain.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25868. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND BOLIVIA:

* Development Credit Agreement--Power Sector Rehabilitation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 31 July 1987

Came into force on 28 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Bolivia.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25868. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET BOLIVIE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet de modernisation du réseau d'électricité (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 31 juillet 1987

Entré en vigueur le 28 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement bolivien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25869. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND BOLIVIA:

* Development Credit Agreement--La Paz Municipal Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 7 August 1987

Came into force on 28 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Bolivia.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25869. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET BOLIVIE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet de développement de la commune de La Paz (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 7 août 1987

Entré en vigueur le 28 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement bolivien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25870. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND NIGER:

* Development Credit Agreement--Public Enterprise Sector Adjustment Credit (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 20 August 1987

Came into force on 20 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Niger.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25870. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET NIGER :

* Contrat de crédit de développement -- Programme d'ajustement du secteur des entreprises publiques (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 20 août 1987

Entré en vigueur le 20 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement nigérien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25871. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND NIGER:

* African Facility Credit Agreement--Public Enterprise Sector Adjustment Credit (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 20 August 1987

Came into force on 20 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Niger.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25872. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND SAO TOME AND PRINCIPE:

* Development Credit Agreement--Structural Adjustment Credit (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 2 September 1987

Came into force on 15 January 1988, upon notification by the Association to the Government of São Tome and Principe.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25873. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND SAO TOME AND PRINCIPE:

* African Facility Credit Agreement--Structural Adjustment Credit (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 2 September 1987

Came into force on 15 January 1988, upon notification by the Association to the Government of São Tomé and Príncipe.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25874. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND PAKISTAN:

* Guarantee Agreement--Refinery Energy Conservation and Modernization Project (with General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 10 September 1987

Came into force on 8 March 1988, upon notification by the Bank to the Government of Pakistan.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25871. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET NIGER :

* Contrat de crédit du Fonds d'aide à l'Afrique -- Programme d'ajustement du secteur des entreprises publiques (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 20 août 1987

Entré en vigueur le 20 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement nigérien.

Texte authentique : anglais

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25872. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET SAO TOME-ET-PRINCIPE :

* Contrat de crédit de développement -- Crédit d'ajustement structurel (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 2 septembre 1987

Entré en vigueur le 15 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement de São Tomé-et-Príncipe.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25873. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET SAO TOME-ET-PRINCIPE :

* Contrat de crédit du Fonds d'aide à l'Afrique -- Crédit d'ajustement structurel (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 2 septembre 1987

Entré en vigueur le 15 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement de São Tomé-et-Príncipe.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25874. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET PAKISTAN :

* Contrat de garantie -- Projet de modernisation et de réduction de la consommation d'énergie des raffineries (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 10 septembre 1987

Entré en vigueur le 8 mars 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement pakistanaise.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25875. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND PAKISTAN:

- * Loan Agreement--Third Small Industries Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 10 September 1987

Came into force on 9 March 1988, upon notification by the Bank to the Government of Pakistan.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25876. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND CHINA:

- * Development Credit Agreement--Xinjiang Agricultural Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 14 September 1987

Came into force on 7 January 1988, upon notification by the Association to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25877. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CHINA:

- * Loan Agreement--Shanghai Sewerage Project (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 23 November 1987

Came into force on 7 March 1988, upon notification by the Bank to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25878. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND CHINA:

- * Development Credit Agreement--Shanghai Sewerage Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 23 November 1987

Came into force on 7 March 1988, upon notification by the Association to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25875. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET PAKISTAN :

- * Contrat d'emprunt -- Troisième projet relatif aux petites entreprises (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 10 septembre 1987

Entré en vigueur le 9 mars 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement pakistanais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25876. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

- * Contrat de crédit de développement -- Projet de développement agricole du Xinjiang (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 14 septembre 1987

Entré en vigueur le 7 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25877. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

- * Contrat d'emprunt -- Projet d'assainissement de Shanghai (avec annexe et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 23 novembre 1987

Entré en vigueur le 7 mars 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25878. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

- * Contrat de crédit de développement -- Projet d'assainissement de Shanghai (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 23 novembre 1987

Entré en vigueur le 7 mars 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25879. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND BURMA:

* Development Credit Agreement--Gas Development and Utilization Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 13 October 1987

Came into force on 5 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Burma.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25880. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND PORTUGAL:

* Loan Agreement--Technology Education Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 6 November 1987

Came into force on 8 December 1987, upon notification by the Bank to the Government of Portugal.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25881. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND SUDAN:

* Development Credit Agreement--Fourth Power Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 9 November 1987

Came into force on 7 March 1988, upon notification by the Association to the Government of the Sudan.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25882. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND INDONESIA:

* Loan Agreement--Second Rural Roads Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 3 December 1987

Came into force on 26 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of Indonesia.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25879. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET BIRMANIE :

* Contrat de crédit de développement -- Projet relatif au développement de la production du gaz et à son utilisation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 13 octobre 1987

Entré en vigueur le 5 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement birman.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25880. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET PORTUGAL :

* Contrat d'emprunt -- Projet de formation dans le domaine de la technologie (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 6 novembre 1987

Entré en vigueur le 8 décembre 1987, dès notification par la Banque au Gouvernement portugais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25881. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET SUDAN :

* Contrat de crédit de développement -- Quatrième projet d'électrification (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 9 novembre 1987

Entré en vigueur le 7 mars 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement soudanais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25882. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET INDONÉSIE :

* Contrat d'emprunt -- Deuxième projet de développement des routes rurales (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 3 décembre 1987

Entré en vigueur le 26 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement indonésien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25883. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND TURKEY:

- * Guarantee Agreement--Istanbul Water Supply and Sewerage Project (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 10 December 1987

Came into force on 23 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of Turkey.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25884. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND MALAYSIA:

- * Loan Agreement--University Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 14 December 1987

Came into force on 25 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of Malaysia.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25885. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND FIJI:

- * Loan Agreement--Road Upgrading Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 7 January 1988

Came into force on 2 February 1988, upon notification by the Bank to the Government of Fiji.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25886. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC:

- * Development Credit Agreement--Southern Provinces Electrification Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 1 February 1988

Came into force on 16 March 1988, upon notification by the Association to the Government of the Lao People's Democratic Republic.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 25883. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET TURQUIE :

- * Contrat de garantie -- Projet d'alimentation en eau et d'assainissement d'Istanbul (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 10 décembre 1987

Entré en vigueur le 23 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement turc.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25884. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET MALAISIE :

- * Contrat d'emprunt -- Projet de développement universitaire (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 14 décembre 1987

Entré en vigueur le 25 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement malaisien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25885. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET FIDJI :

- * Contrat d'emprunt -- Projet relatif à l'entretien des routes (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 7 janvier 1988

Entré en vigueur le 2 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement de Fidji.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25886. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE POPULAIRE LAO :

- * Contrat de crédit de développement -- Projet d'électrification des provinces du sud (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 1er février 1988

Entré en vigueur le 16 mars 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement lao.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 25887. UNITED NATIONS AND CYPRUS:

* Agreement regarding arrangements for the fourteenth session of the World Food Council of the United Nations. Signed at Rome and at Nicosia on 22 April 1988

Came into force on 22 April 1988 by signature, in accordance with article XIII (2).

Authentic text: English.

Registered ex officio on 22 April 1988.

See article XII for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

(with detailed notes)

(copy published
in Sept 88)

No 25887. ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET CHYPRE :

* Accord relatif à l'organisation de la quatorzième session du Conseil mondial de l'alimentation des Nations Unies. Signé à Rome et à Nicosie le 22 avril 1988

Entré en vigueur le 22 avril 1988 par la signature, conformément au paragraphe 2 de l'article XIII.

Texte authentique : anglais.

Enregistré d'office le 22 avril 1988.

Voir article XII pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

(avec statut détaillé)

No. 25888. ARGENTINA AND CZECHOSLOVAKIA:

Agreement on co-operation in the field of veterinary medicine. Signed at Buenos Aires on 25 June 1984

Came into force on 6 July 1987 by the exchange of the instruments of ratification, in accordance with article 9.

Authentic texts: Spanish and Czech.

Registered by Argentina on 25 April 1988.

No. 25889. ARGENTINA AND UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS:

Agreement on co-operation in the field of fisheries. Signed at Buenos Aires on 28 July 1986

Came into force on 18 March 1987, the date of the exchange of notes by which the Parties informed each other of its approval, in accordance with article 19.

Authentic texts: Spanish and Russian.

Registered by Argentina on 25 April 1988.

No. 25890. ARGENTINA AND ITALY:

Agreement on technical co-operation. Signed at Rome on 30 September 1986

Came into force provisionally on 30 September 1986, the date of signature, and definitively on 3 December 1987, the date of the last of the notifications by which the Parties informed each other of the completion of the required internal procedures, in accordance with article 13.

Authentic texts: Spanish and Italian.

Registered by Argentina on 25 April 1988.

No. 25891. AUSTRIA AND FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY:

Agreement on the construction, maintenance and operation of a border tunnel between Reutte and Füssen (with map). Signed at Vienna on 12 July 1985

Came into force on 1 December 1987, i.e., the first day of the third month following the exchange of the instruments of ratification, which took place at Bonn on 17 September 1987, in accordance with article 11 (2).

Authentic text: German.

Registered by Austria on 26 April 1988.

No 25888. ARGENTINE ET TCHECOSLOVAQUIE :

Accord de coopération en matière de médecine vétérinaire. Signé à Buenos Aires le 25 juin 1984

Entré en vigueur le 6 juillet 1987 par l'échange des instruments de ratification, conformément à l'article 9.

Textes authentiques : espagnol et tchèque.

Enregistré par l'Argentine le 25 avril 1988.

No 25889. ARGENTINE ET UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES :

Accord de coopération en matière de pêches. Signé à Buenos Aires le 28 juillet 1986

Entré en vigueur le 18 mars 1987, date de l'échange de notes par lesquelles les Parties se sont informées de son approbation, conformément à l'article 19.

Textes authentiques : espagnol et russe.

Enregistré par l'Argentine le 25 avril 1988.

No 25890. ARGENTINE ET ITALIE :

Accord de coopération technique. Signé à Rome le 30 septembre 1986

Entré en vigueur à titre provisoire le 30 septembre 1986, date de la signature, et à titre définitif le 3 décembre 1987, date de la dernière des notifications par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures internes requises, conformément à l'article 13.

Textes authentiques : espagnol et italien.

Enregistré par l'Argentine le 25 avril 1988.

No 25891. AUTRICHE ET REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE :

Accord relatif à la construction, l'entretien et l'utilisation d'un tunnel frontalier entre Reutte et Füssen (avec carte). Signé à Vienne le 12 juillet 1985

Entré en vigueur le 1er décembre 1987, soit le premier jour du troisième mois ayant suivi l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Bonn le 17 septembre 1987, conformément au paragraphe 2 de l'article 11.

Texte authentique : allemand.

Enregistré par l'Autriche le 26 avril 1988.

No. 25892. SPAIN AND NICARAGUA:

Supplementary Agreement on international technical co-operation in the field of labour and social affairs (with exchange of notes of 3 and 7 April 1987). Signed at Managua on 16 September 1985

December

Came into force provisionally on 1 January 1986, and definitively on 26 February 1988, the date of the last of the notifications (effected on 27 September 1986 and 26 February 1988) by which the Parties informed each other of the completion of the required constitutional procedures, in accordance with article IX.

Authentic text: Spanish.
Registered by Spain on 27 April 1988.

*See corrigendum
in Feb. 89*

No. 25892. ESPAGNE ET NICARAGUA :

Accord complémentaire de coopération technique internationale dans le domaine du travail et des affaires sociales (avec échange de notes des 3 et 7 avril 1987). Signé à Managua le 16 septembre 1985

décembre

Entré en vigueur à titre provisoire le 1er janvier 1986, et à titre définitif le 26 février 1988, date de la dernière des notifications (effectuées les 27 septembre 1986 et 26 février 1988) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures constitutionnelles requises, conformément à l'article IX.

Texte authentique : espagnol.
Enregistré par l'Espagne le 27 avril 1988.

No. 25893. SPAIN AND UNITED STATES OF AMERICA:

Convention on social security (with administrative arrangement). Signed at Madrid on 30 September 1986

Came into force on 1 April 1988, i.e., the first day of the second month following the date on which the Parties had notified each other (on 8 October 1987 and 12 February 1988) of the completion of the required constitutional and legal formalities, in accordance with article 30.

Authentic texts: Spanish and English.
Registered by Spain on 27 April 1988.

No. 25894. SPAIN AND MAURITANIA:

Agreement on the establishment of a bilateral counterpart fund for food aid (with annexes). Signed at Nouakchott on 25 March 1987

Came into force on 9 January 1988, the date of the last of the notifications (effected on 19 October 1987 and 9 January 1988) by which the Parties informed each other of the completion of their respective formalities, in accordance with article X (2).

Authentic texts: Spanish and French.
Registered by Spain on 27 April 1988.

No. 25895. UNITED NATIONS (UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES) AND MALAWI:

Agreement concerning the establishment of the United Nations High Commissioner for Refugees branch office in Malawi. Signed at Lilongwe on 28 April 1988

Came into force on 28 April 1988 by signature, in accordance with article 11.

Authentic text: English.
Registered ex officio on 28 April 1988.

No. 25896. BRAZIL AND SAO TOME AND PRINCIPE:

Basic Agreement on scientific and technical co-operation. Signed at Brasilia on 26 June 1984

Came into force on 21 December 1987, the date of the last of the notifications (effected on 6 March 1985 and 21 December 1987) by which the Parties informed each other of the completion of the required procedures, in accordance with article XI.

Authentic text: Portuguese.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25893. ESPAGNE ET ETATS-UNIS D'AMERIQUE :

Convention de sécurité sociale (avec arrangement administratif). Signée à Madrid le 30 septembre 1986

Entré en vigueur le 1er avril 1988, soit le premier jour du deuxième mois ayant suivi la date à laquelle les Parties s'étaient notifiée (les 8 octobre 1987 et 12 février 1988) l'accomplissement des procédures constitutionnelles et légales requises, conformément à l'article 30.

Textes authentiques : espagnol et anglais.
Enregistrée par l'Espagne le 27 avril 1988.

No. 25894. ESPAGNE ET MAURITANIE :

Accord pour la constitution d'un fonds bilatéral de contrepartie de l'aide alimentaire (avec annexes). Signé à Nouakchott le 25 mars 1987

Entré en vigueur le 9 janvier 1988, date de la dernière des notifications (effectuées les 19 octobre 1987 et 9 janvier 1988) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement de leurs formalités respectives, conformément au paragraphe 2 de l'article X.

Textes authentiques : espagnol et français.
Enregistré par l'Espagne le 27 avril 1988.

No. 25895. ORGANISATION DES NATIONS UNIES (HAUT COMMISSARIAT DES NATIONS UNIES POUR LES REFUGIES) ET MALAWI:

Accord relatif à l'établissement d'une délégation du Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés au Malawi. Signé à Lilongwe le 28 avril 1988

Entré en vigueur le 28 avril 1988 par la signature, conformément à l'article 11.

Texte authentique : anglais.
Enregistré d'office le 28 avril 1988.

No. 25896. BRESIL ET SAO TOME-ET-PRINCIPE :

Accord de base relatif à la coopération scientifique et technique. Signé à Brasilia le 26 juin 1984

Entré en vigueur le 21 décembre 1987, date de la dernière des notifications (effectuées les 6 mars 1985 et 21 décembre 1987) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures requises, conformément à l'article XI.

Texte authentique : portugais.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25897. BRAZIL AND CHINA:

Agreement for co-operation in the peaceful uses of nuclear energy. Signed at Beijing on 11 October 1984

Came into force on 21 December 1987, the date of the last of the notifications (effected on 10 and 21 December 1987) by which the Parties informed each other of the completion of the required procedures, in accordance with article X (1).

Authentic texts: Portuguese and Chinese.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25898. BRAZIL AND FRANCE:

Arrangement concerning the co-operation for the reception and processing of SPOT data between the "Comissao Brasileira de Atividades Espaciais" (COBAE) and the "Centre national d'études spatiales" (CNES). Signed at Gramado, Brazil, on 15 August 1986

Came into force on 5 August 1987, the date of the last of the notes which were exchanged on 3 April and 5 August 1987, in accordance with article 4.

Authentic texts: Portuguese and French.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

*See corrigendum in
Feb. 1989*

No 25897. BRESIL ET CHINE :

Accord de coopération en matière d'utilisation de l'énergie nucléaire à des fins pacifiques. Signé à Beijing le 11 octobre 1984

Entré en vigueur le 21 décembre 1987, date de la dernière des notifications (effectuées les 10 et 21 décembre 1987) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures requises, conformément au paragraphe 1 de l'article X.

Textes authentiques : portugais et chinois.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No 25898. BRESIL ET FRANCE :

Arrangement concernant la coopération sur la réception et le traitement des données SPOT entre la "Comissao Brasileira de Atividades Espaciais" (COBAE) et le Centre national d'études spatiales (CNES). Signé à Gramado (Brésil) le 15 août 1986

Entré en vigueur le 5 août 1987, date de la dernière des notes qui ont été échangées les 3 avril et 5 août 1987, conformément à l'article 4.

Textes authentiques : portugais et français.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25899. BRAZIL AND JAPAN:

i01844 Exchange of Notes constituting an agreement
Arrangement concerning the agricultural research co-operation
in Brazil (with annexes). Signed at Tokyo on 3 August 1987
With attach arrangement

Came into force on 3 August 1987, by an exchange of notes in accordance with paragraph 14.

Authentic texts: Portuguese and English.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

*corrigendum
of 29/9/88*

No 25899. BRESIL ET JAPON :

Exchange of notes constituant un accord
Arrangement relatif à la coopération en matière de recherche agricole au Brésil (avec annexes). Signé à Tokyo le 3 août 1987

Entré en vigueur le 3 août 1987, par un échange de notes,
conformément au paragraphe 14.

Textes authentiques : portugais et anglais.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25900. BRAZIL AND PERU:

Exchange of notes constituting an agreement on the program of action of Puerto Maldonado. Brasilia, 20 August 1987

Came into force on 20 August 1987, the date of the note in reply, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No 25900. BRESIL ET PEROU :

Echange de notes constituant un accord relatif au programme d'action de Puerto Maldonado. Brasilia, 20 août 1987

Entré en vigueur le 20 août 1987, date de la note de réponse, conformément aux dispositions desdites notes.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25901. BRAZIL AND UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION:

Memorandum of understanding on industrial development.
Signed at Brasilia on 1 September 1987

Came into force on 1 September 1987 by signature, in accordance with article X.

Authentic texts: Portuguese and English.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No 25901. BRESIL ET ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL :

Mémorandum d'accord relatif au développement industriel.
Signé à Brasilia le 1er septembre 1987

Entré en vigueur le 1er septembre 1987 par la signature, conformément à l'article X.

Textes authentiques : portugais et anglais.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25902. BRAZIL AND COLOMBIA:

Memorandum of understanding on co-operation in the railroad sector. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature, in accordance with article IX.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No 25902. BRESIL ET COLOMBIE :

Mémorandum d'accord sur la coopération dans le secteur ferroviaire. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature, conformément à l'article IX.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25903. BRAZIL AND COLOMBIA:

Memorandum of understanding concerning exchange and co-operation in the field of coal. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature, in accordance with article X.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25904. BRAZIL AND COLOMBIA:

Memorandum of understanding for co-operation in the field of promotion of trade. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25905. BRAZIL AND COLOMBIA:

Agreement on the exchange of experience obtained in the field of co-operative systems, supplementary to the Basic Agreement on technical co-operation. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature, in accordance with article IX (1).

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25906. BRAZIL AND COLOMBIA:

Agreement relating to co-operation between the two countries in the field of petroleum, supplementary to the Treaty of friendship and co-operation. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature, in accordance with article VII.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25907. BRAZIL AND COLOMBIA:

Agreement on co-operation for the development of mineral resources in the frontier region, supplementary to the Agreement on co-operation in the Amazon Region. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature, in accordance with article VII.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No. 25908. BRAZIL AND COLOMBIA:

Agreement in the field of space activities, supplementary to the Agreement on scientific and technological co-operation. Signed at Bogota on 9 February 1988

Came into force on 9 February 1988 by signature, in accordance with article XI.

Authentic texts: Portuguese and Spanish.
Registered by Brazil on 29 April 1988.

No 25903. BRESIL ET COLOMBIE :

Mémorandum d'accord en matière d'échange et de coopération dans le domaine du charbon. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature, conformément à l'article X.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No 25904. BRESIL ET COLOMBIE :

Mémorandum d'accord pour la coopération dans le domaine de la promotion du commerce. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No 25905. BRESIL ET COLOMBIE :

Accord sur l'échange des expériences acquises dans le domaine des coopératives, complémentaire à l'Accord de base relatif à la coopération technique. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature, conformément au paragraphe 1 de l'article IX.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No 25906. BRESIL ET COLOMBIE :

Accord relatif à la coopération entre les deux pays dans le domaine du pétrole, complémentaire au Traité d'amitié et de coopération. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature, conformément à l'article VII.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No 25907. BRESIL ET COLOMBIE :

Accord de coopération pour le développement des ressources minières dans la région frontalière, complémentaire à l'Accord de coopération en Amazonie. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature, conformément à l'article VII.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No 25908. BRESIL ET COLOMBIE :

Accord dans le domaine des activités spatiales, complémentaire à l'Accord relatif à la coopération scientifique et technologique. Signé à Bogota le 9 février 1988

Entré en vigueur le 9 février 1988 par la signature, conformément à l'article XI.

Textes authentiques : portugais et espagnol.
Enregistré par le Brésil le 29 avril 1988.

No. 25909. CYPRUS:

Declaration recognizing as compulsory the jurisdiction of the International Court of Justice, in conformity with Article 36, paragraph 2, of the Statute of the International Court of Justice. Done at Nicosia on 19 April 1988

The Declaration was deposited with the Secretary-General of the United Nations on 29 April 1988, to take effect on the same date.

Authentic text: English.
Registered ex officio on 29 April 1988.

No 25909. CHYPRE :

Déclaration reconnaissant comme obligatoire la juridiction de la Cour internationale de Justice, conformément au paragraphe 2 de l'Article 36 du Statut de la Cour internationale de Justice. Faite à Nicosie le 19 avril 1988

La Déclaration a été déposée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies le 29 avril 1988, pour prendre effet à la même date.

Texte authentique : anglais.
Enregistré d'office le 29 avril 1988.

ANNEX A

RATIFICATIONS, ACCESIONS, SUBSEQUENT AGREEMENTS, ETC.,
CONCERNING TREATIES AND INTERNATIONAL AGREEMENTS
REGISTERED WITH THE SECRETARIAT

No. 4789. Agreement concerning the adoption of uniform conditions of approval and reciprocal recognition of approval for motor vehicle equipment and parts. Done at Geneva on 20 March 1958

ENTRY INTO FORCE OF REGULATION No. 75 (Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for motor cycles) as an annex to the above-mentioned Agreement of 20 March 1958

The said Regulation came into force on 1 April 1988 in respect of the following States, in accordance with article 1 (5) of the Agreement:

Czechoslovakia
Italy

Authentic texts of the Regulation: English and French.
Registered ex officio on 1 April 1988.

ENTRY INTO FORCE OF AMENDMENTS TO REGULATION No. 51 annexed to the above-mentioned Agreement

The amendments were proposed by the Government of Italy and circulated by the Secretary-General to the Contracting Parties on 27 November 1987. They came into force on 27 April 1988, in accordance with article 12 (1) of the Agreement.

Authentic texts of the amendments: English and French.
Registered ex officio on 27 April 1988.

No. 10716. Convention between France and Switzerland concerning adjoining national frontier clearance offices and frontier clearance operations in transit. Signed at Berne on 28 September 1960

Exchange of notes constituting an agreement relating to the above-mentioned Convention of 28 September 1960, confirming the Arrangement concerning the establishment at Vallorbe Station of adjoining national frontier clearance offices and frontier clearance operations in transit on the Frasne-Vallorbe-Lausanne line. Paris, 19 July 1967

Came into force on 19 July 1967, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic text: French.
Registered by France on 1 April 1988.

Exchange of notes constituting an agreement relating to the above-mentioned Convention, confirming the Arrangement concerning the establishment of an adjoining national frontier clearance office at Vallorbe station and frontier clearance operations in transit on the Frasne-Vallorbe-Lausanne line. Paris, 1 November 1975

Came into force on 1 November 1975, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic text: French.
Registered by France on 1 April 1988.

ANNEXE A

RATIFICATIONS, ADHESIONS, ACCORDS ULTERIEURS, ETC.,
CONCERNANT DES TRAITES ET ACCORDS INTERNATIONAUX
ENREGISTRES AU SECRETARIAT

No. 4789. Accord concernant l'adoption de conditions uniformes d'homologation et la reconnaissance réciproque de l'homologation des équipements et pièces de véhicules à moteur. Fait à Genève le 20 mars 1958

ENTREE EN VIGUEUR DU REGLEMENT No 75 (Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneumatiques pour motocycles) en tant qu'annexe à l'Accord susmentionné du 20 mars 1958

Ledit Règlement est entré en vigueur le 1er avril 1988 à l'égard des Etats suivants, conformément au paragraphe 5 de l'article 1 de l'Accord :

Tchécoslovaquie
Italie

Textes authentiques du Règlement: anglais et français.
Enregistré d'office le 1er avril 1988.

ENTREE EN VIGUEUR D'AMENDEMENTS AU REGLEMENT No 51 annexé à l'Accord susmentionné

Les amendements avaient été proposés par le Gouvernement italien et communiqués par le Secrétaire général aux Parties contractantes le 27 novembre 1987. Ils sont entrés en vigueur le 27 avril 1988, conformément au paragraphe 1 de l'article 12 de l'Accord.

Textes authentiques des amendements: anglais et français.
Enregistré d'office le 27 avril 1988.

No. 10716. Convention entre la France et la Suisse relative aux bureaux à contrôles nationaux juxtaposés et aux contrôles en cours de route. Signée à Berne le 28 septembre 1960

Echange de notes constituant un accord relatif à la Convention susmentionnée du 28 septembre 1960, confirmant l'Arrangement concernant la création d'un bureau à contrôles nationaux juxtaposés en gare de Vallorbe et aux contrôles en cours de route sur le parcours Frasne-Vallorbe-Lausanne. Paris, 19 juillet 1967

Entré en vigueur le 19 juillet 1967, conformément aux dispositions desdites notes.

Texte authentique: français.
Enregistré par la France le 1er avril 1988.

Echange de notes constituant un accord relatif à la Convention susmentionnée, confirmant l'Arrangement concernant la création d'un bureau à contrôles nationaux juxtaposés en gare de Vallorbe et aux contrôles en cours de route sur le parcours Frasne-Vallorbe-Lausanne. Paris, 1er novembre 1975

Entré en vigueur le 1er novembre 1975, conformément aux dispositions desdites notes.

Texte authentique: français.
Enregistré par la France le 1er avril 1988.

Amendment to the Arrangement of 19 July 1967 relating to the national frontier clearance offices at Vallorbe (with annex). Signed at Paris on 7 June and 19 August 1985

Came into force on 19 August 1985, in accordance with the provisions of the said Amendment.

Authentic text: French.
Registered by France on 1 April 1988.

No. 25818. Convention between France and Madagascar for the elimination of double taxation and the establishment of rules for mutual administrative assistance in fiscal matters. Signed at Tananarive on 29 September 1962

* Exchange of letters constituting an agreement supplementing the above-mentioned Convention. Tananarive, 14 May 1965

Came into force on 14 May 1965 by the exchange of the said letters.

Authentic text: French.
Registered by France on 1 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)

* Exchange of notes constituting an agreement correcting the text of the above-mentioned Convention. Paris, 8 September and 21 October 1965

Came into force on 21 October 1965 by the exchange of the said notes.

Authentic text: French.
Registered by France on 1 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)

No. 25819. Agreement between the French Republic and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia regulating the employment of Yugoslav workers in France. Signed at Belgrade on 25 January 1965

Amendment to the above-mentioned Agreement (with protocol). Signed at Paris on 4 March 1986

Came into force on 28 October 1986, the date of the last of the notifications by which the Parties informed each other of the completion of the required procedures, in accordance with article 9 (2).

Authentic texts: French and Serbo-Croatian.
Registered by France on 1 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)

No. 25822. International Convention against Apartheid in Sports. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 10 December 1985

RATIFICATIONS

Instruments deposited on:

8 March 1988

Zambia

(With effect from 7 April 1988.)

24 March 1988

Ghana

(With effect from 23 April 1988.)

Registered ex officio on 3 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)

Avenant à l'Arrangement du 19 juillet 1967 relatif aux bureaux à contrôles nationaux juxtaposés de Vallorbe (avec annexe). Signé à Paris les 7 juin et 19 août 1985

Entré en vigueur le 19 août 1985, conformément aux dispositions dudit Avenant.

Texte authentique : français.
Enregistré par la France le 1er avril 1988.

No 25818. Convention entre la France et Madagascar tendant à éliminer les doubles impositions et à établir des règles d'assistance mutuelle administrative en matière fiscale. Signée à Tananarive le 29 septembre 1962

* Echange de lettres constituant un accord complétant la Convention susmentionnée. Tananarive, 14 mai 1965

Entré en vigueur le 14 mai 1965 par l'échange desdites lettres.

Texte authentique : français.
Enregistré par la France le 1er avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

* Echange de notes constituant un accord rectifiant le texte de la Convention susmentionnée. Paris, 8 septembre et 21 octobre 1965

Entré en vigueur le 21 octobre 1965 par l'échange desdites notes.

Texte authentique : français.
Enregistré par la France le 1er avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

No 25819. Accord entre la République française et la République fédérative socialiste de Yougoslavie réglementant l'emploi des travailleurs yougoslaves en France. Signé à Belgrade le 25 janvier 1965

Avenant à l'Accord susmentionné (avec protocole). Signé à Paris le 4 mars 1986

Entré en vigueur le 28 octobre 1986, date de la dernière des notifications par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures requises, conformément au paragraphe 2 de l'article 9.

Textes authentiques : français et serbo-croate.
Enregistré par la France le 1er avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

No 25822. Convention internationale contre l'apartheid dans les sports. Adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 10 décembre 1985

RATIFICATIONS

Instruments déposés le :

8 mars 1988

Zambie

(Avec effet au 7 avril 1988.)

24 mars 1988

Ghana

(Avec effet au 23 avril 1988.)

Enregistré d'office le 3 avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

RATIFICATION

Instrument deposited on:

27 April 1988
Bolivia
(With effect from 27 May 1988.)

Registered ex officio on 27 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)

No. 24404. Convention on Early Notification of a Nuclear Accident. Opened for signature at Vienna on 26 September 1986, and at New York on 6 October 1986.

DEFINITIVE SIGNATURE (s), RATIFICATIONS and ACCESSIONS (a)

Signature affixé et instruments déposés avec le Directeur-Général de l'Agence internationale de l'énergie atomique
en:

10 August 1987
South Africa *10 Sept.*
(With effect from 2 October 1987. With a reservation and a declaration.)

1 September 1987 s
Malaysia
(With effect from 2 October 1987. With a declaration.)

10 September 1987
China
(With effect from 11 October 1987. With a declaration.)

22 September 1987
Australia
(With effect from 23 October 1987.)

29 September 1987 a
Vietnam
(With effect from 30 October 1987. With a reservation.)

2 October 1987 a
United Arab Emirates
(With effect from 2 November 1987. With a declaration.)

11 December 1987
Jordan
(With effect from 11 January 1988.)

7 January 1988 a
Bangladesh
(With effect from 7 February 1988.)

28 January 1988
India
(With effect from 28 February 1988. With declarations.)

18 February 1988
Austria
(With effect from 20 March 1988.)

24 February 1988
Bulgaria
(With effect from 26 March 1988. With a declaration.)

Certified statements were registered by the International Atomic Energy Agency on 5 April 1988.

PROVISIONAL APPLICATION

Notification effected with the Director-General of the International Atomic Energy Agency on :

24 September 1987
Algeria
(With effect from 24 September 1987)

Certified statement was registered by the International Atomic Energy Agency on 5 April 1988.

RATIFICATION

Instrument déposé le :

27 avril 1988
Bolivie
(Avec effet au 27 mai 1988.)

Enregistré d'office le 27 avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

No. 24404. Convention sur la notification rapide d'un accident nucléaire. Ouverte à la signature à Vienne le 26 septembre 1986, et à New York le 6 octobre 1986.

SIGNATURE DEFINITIVE (s), RATIFICATIONS et ADHESIONS (a)

Signature apposée et instruments déposés auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

10 août 1987
Afrique du Sud *10 septembre*
(Avec effet au 2 octobre 1987. Avec réserve et déclaration.)

1er septembre 1987 s
Malaisie
(Avec effet au 2 octobre 1987. Avec déclaration.)

10 septembre 1987
Chine
(Avec effet au 11 octobre 1987. Avec déclaration.)

22 septembre 1987
Australie
(Avec effet au 23 octobre 1987.)

29 septembre 1987 a
Viet Nam
(Avec effet au 30 octobre 1987. Avec réserve.)

2 octobre 1987 a
Emirats arabes unis
(Avec effet au 2 novembre 1987. Avec déclaration.)

11 décembre 1987
Jordanie
(Avec effet au 11 janvier 1988.)

7 janvier 1988 a
Bangladesh
(Avec effet au 7 février 1988.)

28 janvier 1988
Inde
(Avec effet au 28 février 1988. Avec déclarations.)

18 février 1988
Autriche
(Avec effet au 20 mars 1988.)

24 février 1988
Bulgarie
(Avec effet au 26 mars 1988. Avec déclaration.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 5 avril 1988.

APPLICATION PROVISOIRE

Notification effectuée auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

24 septembre 1987
Algérie
(Avec effet au 24 septembre 1987)

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 5 avril 1988.

No. 24643. Convention on Assistance in the Case of a Nuclear Accident or Radiological Emergency. Opened for signature at Vienna on 26 September 1986, and at New York on 6 October 1986

DEFINITIVE SIGNATURE (s), RATIFICATIONS and ACCESSIONS (a)

Signature affixée et instruments déposés avec le Directeur-Général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

- 10 August 1987
South Africa
(With effect from 10 September 1987. With a reservation and a declaration.)
- 1 September 1987 §
Malaysia
(With effect from 2 October 1987. With a reservation.)
- 10 September 1987
China
(With effect from 11 October 1987. With reservations.)
- 22 September 1987
Australia
(With effect from 23 October 1987. With a reservation.)
- 29 September 1987 a
Viet Nam
(With effect from 30 October 1987. With a reservation.)
- 2 October 1987 a
United Arab Emirates
(With effect from 2 November 1987. With a reservation.)
- 11 December 1987
Jordan
(With effect from 11 January 1988.)
- 7 January 1988 a
Bangladesh
(With effect from 7 February 1988.)
- 28 January 1988
India
(With effect from 28 February 1988. With declarations.)
- 24 February 1988
Bulgaria
(With effect from 26 March 1988. With a reservation.)

Certified statements were registered by the International Atomic Energy Agency on 5 April 1988.

PROVISIONAL APPLICATION

Notification effectuée avec le Directeur-Général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

- 24 September 1987
Algeria
(With effect from 24 September 1987.)
- Certified statement was registered by the International Atomic Energy Agency on 5 April 1988.

No. 4. Convention on the privileges and immunities of the United Nations. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 13 February 1946

ACCESSION

Instrument déposé le :

- 6 April 1988
Viet Nam
(With effect from 6 April 1988. With a reservation.)
- Registered ex officio on 6 April 1988.

*Recueilli à la Générale continue
et déposée à Vienne le 26 septembre 1986*
No 24643. Convention sur l'assistance en cas d'accident nucléaire ou de situation d'urgence radiologique. Ouverte à la signature à Vienne le 26 septembre 1986, et à New York le 6 octobre 1986

SIGNATURE DEFINITIVE (s), RATIFICATIONS et ADHESIONS (a)

Signature apposée et instruments déposés auprès du Directeur-général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

- 10 août 1987
Afrique du Sud
(Avec effet au 10 septembre 1987. Avec réserve et déclaration.)
- 1er septembre 1987 §
Malaisie
(Avec effet au 2 octobre 1987. Avec réserve.)
- 10 septembre 1987
Chine
(Avec effet au 11 octobre 1987. Avec réserves.)
- 22 septembre 1987
Australie
(Avec effet au 23 octobre 1987. Avec réserve.)
- 29 septembre 1987 a
Viet Nam
(Avec effet au 30 octobre 1987. Avec réserve.)
- 2 octobre 1987 a
Emirats arabes unis
(Avec effet au 2 novembre 1987. Avec réserve.)
- 11 décembre 1987
Jordanie
(Avec effet au 11 janvier 1988.)
- 7 janvier 1988 a
Bangladesh
(Avec effet au 7 février 1988.)
- 28 janvier 1988
Inde
(Avec effet au 28 février 1988. Avec déclarations.)
- 24 février 1988
Bulgarie
(Avec effet au 26 mars 1988. Avec réserve.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 5 avril 1988.

APPLICATION PROVISOIRE

Notification effectuée auprès du Directeur-général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

- 24 septembre 1987
Algérie
(Avec effet au 24 septembre 1987.)
- La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 5 avril 1988.

No. 4. Convention sur les priviléges et immunités des Nations Unies. Approuvée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 13 février 1946

ADHESION

Instrument déposé le :

- 6 avril 1988
Viet Nam
(Avec effet au 6 avril 1988. Avec réserve.)
- Enregistré d'office le 6 avril 1988.

No. 4739. Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards. Done at New York on 10 June 1958

ACCESSION

Instrument deposited on:

6 April 1988
Bahrain
(With effect from 5 July 1988. With declarations.)

Registered ex officio on 6 April 1988.

No. 14583. Convention on wetlands of international importance especially as waterfowl habitat. Concluded at Ramsar, Iran, on 2 February 1971

RATIFICATION of the above-mentioned Convention, as amended by the Protocol of 3 December 1982

Instrument deposited with the Director-General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization on:

4 March 1988
Uganda
(With effect from 4 July 1988.)

Certified statement was registered by the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization on 6 April 1988.

No. 20378. Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 18 December 1979

OBJECTION concerning a reservation made by Malawi upon accession

Received on:

7 April 1988
Federal Republic of Germany

Registered ex officio on 7 April 1988.

OBJECTION concerning a reservation made by Malawi upon accession

Received on:

15 April 1988
Sweden

Registered ex officio on 15 April 1988.

No. 14668. International Covenant on Civil and Political Rights. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

NOTIFICATION under article 4

Received on:

8 April 1988
Peru

Registered ex officio on 8 April 1988.

No. 4739. Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères. Faite à New York le 10 juin 1958

ADHESION

Instrument déposé le :

6 avril 1988
Bahreïn
(Avec effet au 5 juillet 1988. Avec déclarations.)

Enregistré d'office le 6 avril 1988.

No. 14583. Convention relative aux zones humides d'importance internationale particulièrement comme habitats de la sauvagine. Conclue à Ramsar (Iran) le 2 février 1971

RATIFICATION de la Convention susmentionnée, telle qu'amendée par le Protocole du 3 décembre 1982

Instrument déposé auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture le :

4 mars 1988
Ouganda
(Avec effet au 4 juillet 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture le 6 avril 1988.

No. 20378. Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. Adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 18 décembre 1979

OBJECTION relative à une réserve formulée par le Malawi lors de l'adhésion

Recue le :

7 avril 1988
République fédérale d'Allemagne

Enregistré d'office le 7 avril 1988.

OBJECTION relative à une réserve formulée par le Malawi lors de l'adhésion

Recue le :

15 avril 1988
Suède

Enregistré d'office le 15 avril 1988.

No. 14668. Pacte international relatif aux droits civils et politiques. Adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

NOTIFICATION en vertu de l'article 4

Recue le :

8 avril 1988
Pérou

Enregistré d'office le 8 avril 1988.

NOTIFICATION under article 4

Received on:

19 April 1988
Peru

Registered ex officio on 19 April 1988.

No. 21256. Agreement between the Government of the Republic of Finland and the Government of the German Democratic Republic on the reciprocal removal of obstacles to trade (with Protocols). Signed at Helsinki on 4 March 1975

Amendments to Protocol No. 3 to the above-mentioned Agreement, effected by decision (No. 1/87) of the Joint Commission, as contemplated in article 14 of the said Agreement. Berlin, 14 May 1987

Came into force on 1 July 1987, in accordance with the provisions of article 3 of the above-mentioned decision.

Authentic text: German.

Registered by Finland on 8 April 1988.

No. 22380. Convention on a Code of Conduct for Liner Conferences. Concluded at Geneva on 6 April 1974

ACCESSION

Instrument deposited on:

8 April 1988
Zambia
(With effect from 8 October 1988.)

Registered ex officio on 8 April 1988.

No. 5604. Agreement between the United Nations Special Fund and the Government of the Federation of Nigeria concerning assistance from the Special Fund. Signed at Lagos on 10 February 1961.

TERMINATION

The above-mentioned Agreement ceased to have effect on 12 April 1988, the date of entry into force of the Standard Basic Assistance Agreement between the Federal Republic of Nigeria and the United Nations Development Programme signed at Lagos on 12 April 1988, in accordance with article XIII (1) of the latter Agreement (see No. 25830, part I.)

Registered ex officio on 12 April 1988.

No. 7515. Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Done at New York on 30 March 1961

ACCESSION

Instrument deposited on:

15 April 1988
Uganda
(With effect from 15 May 1988.)

Registered ex officio on 15 April 1988.

NOTIFICATION en vertu de l'article 4

Reçue le :

19 avril 1988
Pérou

Enregistré d'office le 19 avril 1988.

No 21256. Accord entre le Gouvernement de la République de Finlande et le Gouvernement de la République démocratique allemande relatif à la suppression réciproque d'obstacles au commerce (avec Protocoles). Signé à Helsinki le 4 mars 1975

Modifications du Protocole No 3 à l'Accord susmentionné, effectuées par décision (No 1/87) de la Commission mixte en application de l'article 14 dudit Accord. Berlin, 14 mai 1987

Entré en vigueur le 1er juillet 1987, conformément aux dispositions de l'article 3 de la décision susmentionnée.

Texte authentique : allemand.

Enregistré par la Finlande le 8 avril 1988.

No 22380. Convention relative à un code de conduite des conférences maritimes. Conclue à Genève le 6 avril 1974

ADHESION

Instrument déposé le :

8 avril 1988
Zambie
(Avec effet au 8 octobre 1988.)

Enregistré d'office le 8 avril 1988.

No 5604. Accord entre le Fonds spécial des Nations Unies et le Gouvernement de la Fédération de Nigéria relatif à une assistance du Fonds spécial. Signé à Lagos le 10 février 1961

ABROGATION

L'Accord susmentionné a cessé d'avoir effet le 12 avril 1988, date de l'entrée en vigueur de l'Accord type d'assistance de base entre la République fédérale du Nigéria et le Programme des Nations Unies pour le développement signé à Lagos le 12 avril 1988, conformément au paragraphe 1 de l'article XIII de ce dernier Accord (voir No 25830, partie I.)

Enregistré d'office le 12 avril 1988.

No 7515. Convention unique sur les stupéfiants de 1961. Fait à New York le 30 mars 1961

ADHESION

Instrument déposé le :

15 avril 1988
Ouganda
(Avec effet au 15 mai 1988.)

Enregistré d'office le 15 avril 1988.



On page 175, under No. 25825, delete from the entry "(with additional protocol)"

On page 200, between entries No. 22380 and No. 5604, insert the following entry:

"No. 25825. Agreement concerning maritime transport between the Federal Republic of Germany and the Federative Republic of Brazil. Signed at Brasilia on 4 April 1979

Additional Protocol to the above-mentioned Agreement. Signed at Brasilia on 4 April 1979.

Came into force provisionally on 4 April 1979, the date of signature, and definitively on 22 October 1983, the date of entry into force of the above-mentioned Agreement of 4 April 1979, in accordance with section VI.

Authentic texts: German and Portuguese.
Registered by the Federal Republic of Germany on 8 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)"

A la page 175, sous le No 25825, supprimer de l'entrée "(avec protocole additionnel)".

A la page 200, entre les entrées No 22380 et No 5604, insérer l'entrée suivante :

Protocole additionnel à l'accord susmentionné

"No. 25825. Accord entre la République fédérale d'Allemagne et la République fédérative du Brésil relatif aux transports maritimes. Signé à Brasilia le 4 avril 1979

Protocole additionnel à l'accord susmentionné. Signé à

Brasilia en avril 1979. Entrée en vigueur provisoirement le 4 avril 1979, date de la signature, et définitivement le 22 octobre 1983, date de l'entrée en vigueur de l'accord susmentionné du 4 avril 1979, conformément à la section VI.

Telles authenticités allemandes et portugaises.
Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 8 avril 1988. (Note: Voir aussi même numéro en partie I.)

No. 14151. Protocol amending the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Concluded at Geneva on 25 March 1972

ACCESSION

Instrument deposited on:

15 April 1988
Uganda
(With effect from 15 May 1988.)

Registered ex officio on 15 April 1988.

No. 14152. Single Convention on Narcotic Drugs, 1961, as amended by the Protocol of 25 March 1972 amending the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Done at New York on 8 August 1975

PARTICIPATION in the above-mentioned Convention

Instrument of accession to the 1972 amending Protocol deposited on:

15 April 1988
Uganda
(With effect from 15 May 1988.)

Registered ex officio on 15 April 1988.

No. 14956. Convention on psychotropic substances.
Concluded at Vienna on 21 February 1971

ACCESSION

Instrument deposited on:

15 April 1988
Uganda
(With effect from 14 July 1988.)

Registered ex officio on 15 April 1988.

No. 891. Convention between the Government of the Kingdom of Denmark and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income. Signed at London on 27 March 1950.

TERMINATION of the extension to Anguilla and the British Virgin Islands of the above-mentioned Convention

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at London on 24 June 1986 and 30 January 1987, which came into force with retroactive effect from 1 January 1987, it was agreed to terminate the extension of the above-mentioned Convention to Anguilla and the British Virgin Islands, as provided for by the exchange of notes of 18 November and 22 December 1954.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 14151. Protocole portant amendement de la Convention unique sur les stupéfiants de 1961. Conclu à Genève le 25 mars 1972

ADHESION

Instrument déposé le :

15 avril 1988
Ouganda
(Avec effet au 15 mai 1988.)

Enregistré d'office le 15 avril 1988.

No. 14152. Convention unique sur les stupéfiants de 1961 telle que modifiée par le Protocole du 25 mars 1972 portant amendement de la Convention unique sur les stupéfiants de 1961. En date à New York du 8 août 1975

PARTICIPATION à la Convention susmentionnée

Instrument d'adhésion au Protocole d'amendement de 1972 déposé le :

15 avril 1988
Ouganda
(Avec effet au 15 mai 1988.)

Enregistré d'office le 15 avril 1988.

No. 14956. Convention sur les substances psychotropes.
Conclue à Vienne le 21 février 1971

ADHESION

Instrument déposé le :

15 avril 1988
Ouganda
(Avec effet au 14 juillet 1988.)

Enregistré d'office le 15 avril 1988.

No. 891. Convention entre le Gouvernement du Royaume de Danemark et le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu. Signée à Londres le 27 mars 1950

ABROGATION de l'extension à Anguilla et aux îles Vierges britanniques de la Convention susmentionnée

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Londres des 24 juin 1986 et 30 janvier 1987, lequel est entré en vigueur avec effet rétroactif au 1er janvier 1987, il a été convenu d'abroger l'extension de la Convention susmentionnée à Anguilla et aux îles Vierges britanniques, tel que stipulé par l'échange de notes des 18 novembre et 22 décembre 1954.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 8843. Treaty on principles governing the activities of States in the exploration and use of outer space, including the moon and other celestial bodies. Opened for signature at Moscow, London and Washington on 27 January 1967

RATIFICATION

Instrument deposited with the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on:

18 November 1986

Sri Lanka

(With effect from 18 November 1986, provided that the deposit in London was the effective deposit for the purpose of article XIV (4) of the Treaty.)

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 12060. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Kenya concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of specified organisations or institutions in Kenya. Nairobi, 12 and 20 March 1971

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Nairobi on 7 April and 15 May 1986, which came into force with retroactive effect from 31 March 1986, it was agreed to further extend the above-mentioned Agreement until 30 September 1986.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 12061. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Kenya concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of the Government of Kenya. Nairobi, 29 March 1971

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Nairobi on 7 April and 15 May 1986, which came into force with retroactive effect on 31 March 1986, it was agreed to further extend the above-mentioned Agreement until 30 September 1986.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 12396. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Malawi concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of specified organizations or institutions in Malawi. Zomba, 27 and 29 March 1971

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Lilongwe on 24 and 27 September 1986, which came into force on 30 September 1986, it was agreed to extend the above-mentioned Agreement until 31 March 1987.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No 8843. Traité sur les principes régissant les activités des Etats en matière d'exploration et d'utilisation de l'espace extra-atmosphérique, y compris la lune et les autres corps célestes. Ouvert à la signature à Moscou, Londres et Washington le 27 janvier 1967

RATIFICATION

Instrument déposé auprès du Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le :

18 novembre 1986

Sri Lanka

(Avec effet au 18 novembre 1986, dans la mesure où le dépôt à Londres a sorti les effets prévus par le paragraphe 4 de l'article XIV du Traité.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No 12060. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement kényen relatif aux agents affectés au service de certaines organisations ou institutions kényennes par le Gouvernement de Royaume-Uni. Nairobi, 12 et 20 mars 1971

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Nairobi des 7 avril et 15 mai 1986, lequel est entré en vigueur avec effet rétroactif au 31 mars 1986, il a été convenu de proroger à nouveau l'Accord susmentionné jusqu'au 30 septembre 1986.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No 12061. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement kényen relatif aux agents affectés au service du Gouvernement kényen par le Gouvernement du Royaume-Uni. Nairobi, 29 mars 1971

PROROGATION

Aux termes d'un accord sous forme d'échange de notes en date à Nairobi des 7 avril et 15 mai 1986, lequel est entré en vigueur avec effet rétroactif au 31 mars 1986, il a été convenu de proroger à nouveau l'Accord susmentionné jusqu'au 30 septembre 1986.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No 12396. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement malawien relatif aux agents affectés au service de certaines organisations ou institutions malawiennes par le Gouvernement du Royaume-Uni. Zomba, 27 et 29 mars 1971

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Lilongwe des 24 et 27 septembre 1986, lequel est entré en vigueur le 30 septembre 1986, il a été convenu de proroger l'Accord susmentionné jusqu'au 31 mars 1987.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

14 Feb. 92 AA

ADDENDUM TO APRIL 1988 MONTHLY STATEMENT
(ST/LEG/SER.A/494)

76708
On page 203, under No. 12397, between the title and the extension of
24 and 27 September 1986, insert the following entry: E

"EXTENSION

9714 By an agreement in the form of an exchange of notes dated
at Lilongwe on 27 March 1986, which came into force by the d2215
exchange of notes, with effect from 31 March 1986, it was
agreed to extend the above-mentioned until 30 September 1986.

Certified statement was registered by the United Kingdom of
Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.*

E/F

A la page 203, sous le No 12397, entre le titre et la prorogation des 24 F
et 27 septembre 1986, insérer l'entrée suivante;

"PROROGATION

Aux termes d'un accord sous forme d'échange de notes en
date à Lilongwe du 27 mars 1986, qui est entré en vigueur par
l'échange de notes, avec effet au 31 mars 1986, conformément
aux dispositions desdites notes, il a été convenu de proroger
l'Accord susmentionné jusqu'au 30 septembre 1986.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19
avril 1988.*

~~Consign~~ Addendum published in June 91 Statement

SK



No. 12397. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Malawi concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of the Government of Malawi. Blantyre and Zomba, 11 January 1972

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Lilongwe on 24 and 27 September 1986, which came into force on 30 September 1986, it was agreed to extend the above-mentioned Agreement until 31 March 1987.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 12631. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and the Government of the Gambia concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of the Government of the Gambia. Bathurst, 22 March 1971 and 12 October 1972

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Banjul on 18 August and 13 October 1986, which came into force with retroactive effect from 31 March 1986, it was agreed to further extend the above-mentioned Agreement until 31 March 1991.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 14860. Convention on the prohibition of the development, production and stockpiling of bacteriological (biological) and toxin weapons and on their destruction. Opened for signature at London, Moscow and Washington on 10 April 1972

RATIFICATION

Instrument deposited with the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on:

18 November 1986

Sri Lanka

(With effect from 18 November 1986, provided the deposit in London was the effective deposit for the purpose of article XIV (4) of the Convention.)

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 15821. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Kingdom of Swaziland amending and extending the Overseas Service (Swaziland) Agreement 1971. Mbabane, 8 June and 28 October 1976

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Mbabane on 31 March and 4 April 1986, which came into force with retroactive effect from 31 March 1986, it was agreed to further extend the above-mentioned Agreement until 31 March 1991.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 12397. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement malawien relatif aux agents affectés au service du Gouvernement malawien par le Gouvernement du Royaume-Uni. Blantyre et Zomba, 11 janvier 1972

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Lilongwe des 24 et 27 septembre 1986, lequel est entré en vigueur le 30 septembre 1986, il a été convenu de proroger l'Accord susmentionné jusqu'au 31 mars 1987.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 12631. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement gambien relatif aux agents affectés au service du Gouvernement gambien par le Gouvernement du Royaume-Uni. Bathurst, 22 mars 1971 et 12 octobre 1972

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Banjul des 18 août et 13 octobre 1986, lequel est entré en vigueur avec effet rétroactif au 31 mars 1986, il a été convenu de proroger à nouveau l'Accord susmentionné jusqu'au 31 mars 1991.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 14860. Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication et du stockage des armes bactériologiques (biologiques) ou à toxines et sur leur destruction. Ouverte à la signature à Londres, Moscou et Washington le 10 avril 1972

RATIFICATION

Instrument déposé auprès du Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le :

18 novembre 1986

Sri Lanka

(Avec effet au 18 novembre 1986, dans la mesure où le dépôt à Londres a sorti les effets prévus par le paragraphe 4 de l'article XIV de la Convention.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 15821. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement du Royaume du Swaziland portant modification et reconduction de l'Accord de 1971 relatif au service d'outre-mer (Swaziland). Mbabane, 8 juin et 28 octobre 1976

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Mbabane des 31 mars et 4 avril 1986, lequel est entré en vigueur avec effet rétroactif au 31 mars 1986, il a été convenu de proroger à nouveau l'Accord susmentionné jusqu'au 31 mars 1991.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 15850. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the United Republic of Tanzania concerning the British expatriates supplementation (Tanzania) Agreement 1976. Dar es Salaam, 5 August 1976

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Dar es Salaam on 13 November 1986, which came into force on 30 November 1986, it was agreed to further extend the above-mentioned Agreement until 30 November 1987.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 17084. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the People's Republic of Mozambique concerning an interest-free loan by the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland to the Government of the People's Republic of Mozambique. Maputo, 18 October 1977

AMENDMENT

Effectuated by an agreement in the form of an exchange of notes dated at Maputo on 23 and 30 December 1986, which came into force on 30 December 1986 by the exchange of the said notes.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 17936. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Swaziland concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of specified organizations or institutions in Swaziland. Mbabane, 3 June 1976

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Mbabane on 31 March and 4 April 1986, which came into force with retroactive effect from 31 March 1986, it was agreed to further extend the above-mentioned Agreement until 31 March 1991.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 17989. Agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Republic of Nigeria for air services between and beyond their respective territories. Signed at Lagos on 8 June 1978

TERMINATION

Notification received by the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on:

12 February 1987
Nigeria
(With effect from 12 February 1988.)

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 15850. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la République-Unie de Tanzanie relatif à l'Accord de 1976 intitulé Accord complémentaire concernant les coopérants britanniques (Tanzanie). Dar es-Salam, 5 août 1976

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Dar es-Salam du 13 novembre 1986, lequel est entré en vigueur le 30 novembre 1986, il a été convenu de proroger à nouveau l'Accord susmentionné jusqu'au 30 novembre 1987.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 17084. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la République populaire du Mozambique relatif à l'octroi par le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord au Gouvernement de la République populaire du Mozambique d'un prêt sans intérêt. Maputo, 18 octobre 1977

MODIFICATION

Effectuée aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Maputo des 23 et 30 décembre 1986, lequel est entré en vigueur le 30 décembre 1986 par l'échange desdites notes.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 17936. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement /relatif aux agents affectés au service de certaines organisations ou institutions du Swaziland par le Gouvernement du Royaume-Uni. Mbabane, 3 Juin 1976

PROROGATION

*10/19/81
compendium published in
June 91 statement*

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Mbabane des 31 mars et 4 avril 1986, lequel est entré en vigueur avec effet rétroactif au 31 mars 1986, il a été convenu de proroger à nouveau l'Accord susmentionné jusqu'au 31 mars 1991.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 17989. Accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la République du Nigéria relatif aux services aériens entre leurs territoires respectifs et au-delà. Signé à Lagos le 8 juin 1978

ABROGATION

Notification reçue par le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le :

12 février 1987
Nigéria
(Avec effet au 12 février 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 20934. Convention between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Mauritius for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital gains. Signed at London on 11 February 1981

* Protocol amending the above-mentioned Convention. Signed at Port Louis on 23 October 1986

Came into force on 26 October 1987, the date of the last of the notifications by which the Parties informed each other of the completion of the required procedures, in accordance with article II.

Authentic text: English.

Registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 20936. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Republic of Zambia concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of the Government of Zambia. Lusaka, 19 March and 14 August 1981

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Lusaka on 30 September 1986, which came into force on 30 September 1986, it was agreed to extend the above-mentioned Agreement until 31 March 1987.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No. 21179. Exchange of notes constituting an agreement between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Republic of Zambia concerning officers designated by the Government of the United Kingdom in the service of certain organisations or institutions in Zambia. Lusaka, 19 March and 14 August 1981

AMENDMENT and EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Lusaka on 27 March 1986, which came into force on 31 March 1986, it was agreed to amend the above-mentioned Agreement and to extend it until 30 September 1986.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

EXTENSION

By an agreement in the form of an exchange of notes dated at Lusaka on 30 September 1986, which came into force on 30 September 1986 by the exchange of the said notes, it was agreed to extend the above-mentioned Agreement of 19 March and 14 August 1981 until 31 March 1987.

Certified statement was registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 19 April 1988.

No 20934. Convention entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de Maurice tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur les gains en capital. Signée à Londres le 11 février 1981

* Protocole modifiant la Convention susmentionnée. Signé à Port-Louis le 23 octobre 1986

Entré en vigueur le 26 octobre 1987, date de la dernière des notifications par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures requises, conformément à l'article II.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No 20936. Echange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la République de Zambie relatif aux agents affectés au service du Gouvernement zambien par le Gouvernement du Royaume-Uni. Lusaka, 19 mars et 14 août 1981

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Lusaka du 30 septembre 1986, lequel est entré en vigueur le 30 septembre 1986, il a été convenu de proroger l'Accord susmentionné jusqu'au 31 mars 1987.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No 21179. Echange de notes constituant un accord entre le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la République de Zambie concernant les fonctionnaires détachés par le Gouvernement du Royaume-Uni auprès de certaines organisations ou institutions de Zambie. Lusaka, 19 mars et 14 août 1981

MODIFICATION et PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Lusaka du 27 mars 1986, lequel est entré en vigueur le 31 mars 1986, il a été convenu de modifier l'Accord susmentionné et de le proroger jusqu'au 30 septembre 1986.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

PROROGATION

Aux termes d'un accord conclu sous forme d'échange de notes en date à Lusaka du 30 septembre 1986, lequel est entré en vigueur le 30 septembre 1986 par l'échange desdites notes, il a été convenu de proroger l'Accord susmentionné des 19 mars et 14 août 1981 jusqu'au 31 mars 1987.

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 19 avril 1988.

No. 23432. Constitution of the United Nations Industrial Development Organization. Concluded at Vienna on 8 April 1979

ACCESSION

Instrument deposited on:

19 April 1988
Albania
(With effect from 19 April 1988.)

Registered ex officio on 19 April 1988.

No. 25831. Agreement between the Republic of Bolivia and the United Nations Development Programme for the provision of procurement management services. Signed at La Paz on 29 January 1988

AMENDMENT No. 1

Effectuated by an agreement dated 19 April 1988.

Authentic text: English.

Registered ex officio on 19 April 1988. (Note: Also see same number in part I.)

No. 13696. Agreement between Sweden, Denmark, Finland, Iceland and Norway concerning reciprocal administrative assistance in matters of taxation. Concluded at Stockholm on 9 November 1972

Supplementary Agreement to the above-mentioned Agreement.
Signed at Helsinki on 18 February 1987

Came into force on 20 December 1987, i.e., 30 days after the date on which all the Contracting States had notified the Swedish Ministry of Foreign Affairs that it had been approved, in accordance with article III:

<u>State</u>	<u>Date of the notification</u>	
Denmark	5 May	1987
Finland	20 November	1987
Iceland	15 September	1987
Norway	15 June	1987
Sweden	9 July	1987

Authentic texts: Danish, Finnish, Icelandic, Norwegian and Swedish.
Registered by Sweden on 20 April 1988.

No. 13786. Convention on the control and marking of articles of precious metals. Concluded at Vienna on 15 November 1972

ACCESSION

Instrument deposited with the Government of Sweden on:

17 November 1987
Denmark
(With effect from 17 January 1988. With a declaration of non-application to the Faeroe Islands and Greenland.)

Certified statement was registered by Sweden on 20 April 1988.

No 23432. Acte constitutif de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel. Conclu à Vienne le 8 avril 1979

ADHESION

Instrument déposé le :

19 avril 1988
Albanie
(Avec effet au 19 avril 1988.)

Enregistré d'office le 19 avril 1988.

No 25831. Accord entre la République de Bolivie et le Programme des Nations Unies pour le développement relatif à la fourniture de services de gestion des achats. Signé à La Paz le 29 janvier 1988

AMENDEMENT No 1

Effectué par un accord en date du 19 avril 1988.

Texte authentique : anglais.

Enregistré d'office le 19 avril 1988. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

No 13696. Convention entre la Suède, le Danemark, la Finlande, l'Islande et la Norvège relative à l'assistance administrative réciproque en matière fiscale. Signée à Stockholm le 9 novembre 1972

Accord complémentaire à la Convention susmentionnée. Signé à Helsinki le 18 février 1987

Entré en vigueur le 20 décembre 1987, soit 30 jours après la date à laquelle tous les Etats contractants avaient notifié au Ministère des Affaires étrangères suédois qu'il avait été approuvé, conformément à l'article III :

<u>Etat</u>	<u>Date de la notification</u>	
Danemark	5 mai	1987
Finlande	20 novembre	1987
Islande	15 septembre	1987
Norvège	15 juin	1987
Suède	9 juillet	1987

Textes authentiques : danois, finnois, islandais, norvégien et suédois.

Enregistré par la Suède le 20 avril 1988.

No 13786. Convention sur le contrôle et le marquage des ouvrages en métaux précieux. Conclue à Vienne le 15 novembre 1972

ADHESION

Instrument déposé auprès du Gouvernement suédois le :

17 novembre 1987
Danemark
(Avec effet au 17 janvier 1988. Avec déclaration de non-application aux îles Féroé et au Groenland.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par la Suède le 20 avril 1988.

No. 23183. Agreement between Denmark, Finland, Norway and Sweden concerning the recognition of certain health and veterinary occupational groups. Concluded at Svendborg on 25 August 1981

WITHDRAWAL OF RESERVATION

Notification effected with the Government of Sweden on:
28 July 1987
Norway
Certified statement was registered by Sweden on 20 April 1988.

Agreement amending the above-mentioned Agreement (with additional Protocol). Concluded at Sagen on 27 August 1987

Came into force on 6 March 1988, i.e., 30 days after the date on which all the Parties had notified the Government of Sweden of the completion of the required measures, in accordance with article 3:

<u>State</u>	<u>Date of the notification</u>	
Denmark	5 February	1988
Finland	7 October	1987
Norway	8 January	1988
Sweden	5 November	1987

Authentic texts: Danish, Finnish, Norwegian and Swedish.
Registered by Sweden on 20 April 1988.

No. 24591. International Agreement on olive oil and table olives, 1986. Concluded at Geneva on 1 July 1986

ACCESSION

Instrument deposited on:
20 April 1988
Yugoslavia
(With provisional effect from 20 April 1988.)
Registered ex officio on 20 April 1988.

No. 17907. Convention (No. 149) concerning employment and conditions of work and life of nursing personnel. Adopted by the General Conference of the International Labour Organisation at its sixty-third session, Geneva, 21 June 1977

RATIFICATION

Instrument registered with the Director-General of the International Labour Office on:
29 March 1988
Belgium
(With effect from 29 March 1989.)
Certified statement was registered by the International Labour Organisation on 21 April 1988.

No. 23183. Accord entre le Danemark, la Finlande, la Norvège et la Suède relatif à la reconnaissance de certains groupes professionnels dans le domaine médical et vétérinaire. Conclu à Svendborg le 25 août 1981

RETRAIT DE RESERVE

Notification effectuée auprès du Gouvernement suédois le:
28 juillet 1987
Norvège
La déclaration certifiée a été enregistrée par la Suède le 20 avril 1988.

Accord modifiant l'Accord susmentionné (avec protocole additionnel). Conclu à Sagen le 27 août 1987

Entré en vigueur le 6 mars 1988, soit 30 jours après la date à laquelle toutes les Parties avaient notifié au Gouvernement suédois l'accomplissement des mesures requises, conformément à l'article 3 :

<u>Etat</u>	<u>Date de la notification</u>	
Danemark	5 février	1988
Finlande	7 octobre	1987
Norvège	8 janvier	1988
Suède	5 novembre	1987

Textes authentiques : danois, finnois, norvégien et suédois.
Enregistré par la Suède le 20 avril 1988.

No. 24591. Accord international de 1986 sur l'huile d'olive et les olives de table. Conclu à Genève le 1er juillet 1986

ADHESION
Instrument déposé le :
20 avril 1988
Yugoslavie
(Avec effet à titre provisoire au 20 avril 1988.)
Enregistré d'office le 20 avril 1988.

No. 17907. Convention (No 149) concernant l'emploi et les conditions de travail et de vie du personnel infirmier. Adoptée par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail à sa soixante-troisième session, Genève, 21 juin 1977

RATIFICATION

Instrument enregistré auprès du Directeur général du Bureau international du Travail le:
29 mars 1988
Belgique
(Avec effet au 29 mars 1989.)
La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Organisation internationale du Travail le 21 avril 1988.

No. 22344. Convention (No. 154) concerning the promotion of collective bargaining. Adopted by the General Conference of the International Labour Organisation at its sixty-seventh session, Geneva, 19 June 1981

RATIFICATION

Instrument registered with the Director-General of the International Labour Office on:

29 March 1988
Belgium
(With effect from 29 March 1989.)

Certified statement was registered by the International Labour Organisation on 21 April 1988.

No. 22346. Convention (No. 156) concerning equal opportunities and equal treatment for men and women workers: workers with family responsibilities. Adopted by the General Conference of the International Labour Organisation at its sixty-seventh session, Geneva, 23 June 1981

RATIFICATIONS

Instruments registered with the Director-General of the International Labour Office on:

17 March 1988
Argentina
(With effect from 17 March 1989.)

24 March 1988
Netherlands
(With effect from 24 March 1989.)

Certified statements were registered by the International Labour Organisation on 21 April 1988.

No. 15312. Agreement relating to joint financing of a mining expansion project among the Republic of Zaire and the Libyan Arab Republic acting through the Libyan Arab Foreign Bank and International Bank for Reconstruction and Development and la Générale des carrières et des mines (GECAMINES). Signed at Washington on 8 March 1975

Amending Agreement to the above-mentioned Agreement (with schedules). Signed at Washington on 16 November 1979

Came into force on 16 November 1979, upon notification by the Bank to the Government of Zaire.

Authentic text: English.
Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

No. 15396. Development Credit Agreement (Bhairawa-Lumbini Groundwater Project) between the Kingdom of Nepal and the International Development Association. Signed at Washington on 9 July 1976

* AMENDMENT

By a letter signed on 27 December 1977, it was agreed to amend the above-mentioned Agreement.

Certified statement was registered by the International Development Association on 22 April 1988.

No. 22344. Convention (No 154) concernant la promotion de la négociation collective. Adoptée par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail à sa soixante-septième session, Genève, 19 juin 1981

RATIFICATION

Instrument enregistré auprès du Directeur général du Bureau international du Travail le :

29 mars 1988
Belgique
(Avec effet au 29 mars 1989.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Organisation internationale du Travail le 21 avril 1988.

No 22346. Convention (No 156) concernant l'égalité de chances et de traitement pour les travailleurs des deux sexes : travailleurs ayant des responsabilités familiales. Adoptée par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail à sa soixante-septième session, Genève, 23 juin 1981

RATIFICATIONS

Instruments enregistrés auprès du Directeur général du Bureau international du Travail le :

17 mars 1988
Argentine
(Avec effet au 17 mars 1989.)

24 mars 1988
Pays-Bas
(Avec effet au 24 mars 1989.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par l'Organisation internationale du Travail le 21 avril 1988.

No 15312. Accord concernant le financement commun d'un projet d'expansion minière entre la République du Zaïre et la République arabe libyenne agissant au nom de la Libyan Arab Foreign Bank et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement et la Générale des carrières et des mines (GECAMINES). Signé à Washington le 8 mars 1975

Accord modifiant l'Accord susmentionné (avec annexes). Signé à Washington le 16 novembre 1979

Entré en vigueur le 16 novembre 1979, dès notification par la Banque au Gouvernement zairois.

Texte authentique : anglais.
Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

No 15396. Contrat de crédit de développement (Projet relatif à la nappe d'eau souterraine Bhairawa-Lumbini) entre le Royaume du Népal et l'Association internationale de développement. Signé à Washington le 9 juillet 1976

* MODIFICATION

Aux termes d'une lettre signée le 27 décembre 1977, il a été décidé de modifier l'Accord susmentionné.

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

No. 25056. Development Credit Agreement (Conakry Urban Development Project) between the Republic of Guinea and the International Development Association. Signed at Washington on 7 May 1984

* Amending Agreement to the above-mentioned Agreement (with schedules and General Conditions applicable to Development Credit Agreements dated 30 June 1980). Signed at Washington on 10 July 1987

Came into force on 8 January 1988, upon notification by the Association to the Government of Guinea.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 22 April 1988.

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 25416. Loan Agreement (Second Highway Sector Project) between the Republic of the Côte d'Ivoire and the International Bank for Reconstruction and Development. *Sel communiqué
in Feb 88*
Signed at Washington on 21 June 1985

* Amending Agreement to the above-mentioned Loan Agreement (with schedules). Signed at Washington on 5 November 1985. *1987*

Came into force on 24 février 1988, upon notification by the Bank to the Government of Côte d'Ivoire.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

No. 15410. Convention on the prevention and punishment of crimes against internationally protected persons, including diplomatic agents. Adopted by the General Assembly of the United Nations, at New York, on 14 December 1973

ACCESSION

Instrument deposited on:

25 April 1988
Syrian Arab Republic
(With effect from 25 May 1988. With declarations.)

Registered ex officio on 25 April 1988.

No. 22672. International Agreement on Jute and Jute Products, 1982. Concluded at Geneva on 1 October 1982

ACCESSION

Instrument deposited on:

28 April 1988
Portugal
(With effect from 28 April 1988.)

Registered ex officio on 28 April 1988.

No. 8844. Constitution of the Universal Postal Union . Signed at Vienna on 10 July 1964

RATIFICATION

Instrument deposited with the Government of Switzerland on:

15 February 1988
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)

Certified statement was registered by Switzerland on 29 April 1988.

No 25056. Contrat de crédit de développement (Projet de développement urbain de Conakry) entre la République de Guinée et l'Association internationale de développement. Signé à Washington le 7 mai 1984

* Accord modifiant le Contrat susmentionné (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 30 juin 1980). Signé à Washington le 10 juillet 1987

Entré en vigueur le 8 janvier 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement guinéen.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 22 avril 1988.

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 25416. Contrat d'emprunt (Deuxième projet relatif au secteur routier) entre la République de Côte d'Ivoire et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. Signé à Washington le 21 juin 1985

* Accord modifiant le Contrat d'emprunt susmentionné (avec annexes). Signé à Washington le 5 novembre 1985. *1987*

Entré en vigueur le 24 février 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement ivoirien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

No 15410. Convention sur la prévention et la répression des infractions contre les personnes jouissant d'une protection internationale, y compris les agents diplomatiques. Adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies, à New York, le 14 décembre 1973

ADHESION

Instrument déposé le :

25 avril 1988
République arabe syrienne
(Avec effet au 25 mai 1988. Avec déclarations.)

Enregistré d'office le 25 avril 1988.

No 22672. Accord international de 1982 sur le jute et les articles en jute. Conclu à Genève le 1er octobre 1982

ADHESION

Instrument déposé le :

28 avril 1988
Portugal
(Avec effet au 28 avril 1988.)

Enregistré d'office le 28 avril 1988.

No 8844. Constitution de l'Union postale universelle. Signée à Vienne le 10 juillet 1964

RATIFICATION

Instrument déposé auprès du Gouvernement suisse le :

15 février 1988
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par la Suisse le 29 avril 1988.

RATIFICATION in respect of the Additional Protocol to the Constitution of the Universal Postal Union, done at Tokyo on 14 November 1969

Instrument deposited with the Government of Switzerland on:

15 February 1988
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)

Certified statement was registered by Switzerland on 29 April 1988.

RATIFICATION in respect of the Second Additional Protocol to the Constitution of the Universal Postal Union, done at Lausanne on 5 July 1974

Instrument deposited with the Government of Switzerland on:

15 February 1988
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)

Certified statement was registered by Switzerland on 29 April 1988.

RATIFICATIONS and ACCESSIONS (a) in respect of the Third Additional Protocol to the above-mentioned Constitution of the Universal Postal Union, concluded at Hamburg on 27 July 1984

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

19 January 1987
France
(With effect from 19 January 1987.)

9 February 1988
Australia
(With effect from 9 February 1988.)

15 February 1988 a
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)

15 February 1988 a
Albania
(With effect from 15 February 1988.)

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

18 March 1988
Israel
(With effect from 18 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

RATIFICATION à l'égard du Protocole additionnel à la Constitution de l'Union postale universelle, fait à Tokyo le 14 novembre 1969

Instrument déposé auprès du Gouvernement suisse le :

15 février 1988
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par la Suisse le 29 avril 1988.

RATIFICATION à l'égard du Deuxième Protocole additionnel à la Constitution de l'Union postale universelle, fait à Lausanne le 5 juillet 1974:

Instrument déposé auprès du Gouvernement suisse le :

15 février 1988
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par la Suisse le 29 avril 1988.

RATIFICATIONS et ADHESIONS (a) à l'égard du Troisième Protocole additionnel à la Constitution de l'Union postale universelle conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

19 janvier 1987
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)

9 février 1988
Australie
(Avec effet au 9 février 1988.)

15 février 1988 a
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)

15 février 1988 a
Albanie
(Avec effet au 15 février 1988.)

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

18 mars 1988
Israël
(Avec effet au 18 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

RATIFICATIONS, ACCESSIONS (a) and APPROVALS (A) in respect of the General Regulations to the above-mentioned Constitution of the Universal Postal Union, concluded at Hamburg on 27 July 1984

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

- 19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)
- 9 February 1988
Australia
(With effect from 9 February 1988.)
- 15 February 1988 a
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)
- 15 February 1988 a
Albania
(With effect from 15 February 1988.)
- 14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)
- 18 March 1988 A
Israel
(With effect from 18 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No. 23679. Universal Postal Convention. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATIONS, ACCESSIONS (a) and APPROVALS (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

- 19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)
- 9 February 1988
Australia
(With effect from 9 February 1988.)
- 15 February 1988 a
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)
- 15 February 1988 a
Albania
(With effect from 15 February 1988.)
- 14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)
- 18 March 1988 A
Israel
(With effect from 18 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

RATIFICATIONS, ADHESIONS (a) et APPROBATIONS (A) à l'égard du Règlement général de l'Union postale universelle, conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

- 19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)
- 9 février 1988
Australie
(Avec effet au 9 février 1988.)
- 15 février 1988 a
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)
- 15 février 1988 a
Albanie
(Avec effet au 15 février 1988.)
- 14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)
- 18 mars 1988 A
Israël
(Avec effet au 18 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No 23679. Convention postale universelle. Conclue à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATIONS, ADHESIONS (a) et APPROBATIONS (A)

instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

- 19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)
- 9 février 1988
Australie
(Avec effet au 9 février 1988.)
- 15 février 1988 a
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)
- 15 février 1988 a
Albanie
(Avec effet au 15 février 1988.)
- 14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)
- 18 mars 1988 A
Israël
(Avec effet au 18 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No. 23680. Postal Parcels Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATIONS, ACCESSIONS (a) and APPROVALS (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)

9 February 1988
Australia
(With effect from 9 February 1988.)

15 February 1988 a
Nicaragua
(With effect from 15 February 1988.)

15 February 1988 a
Albania
(With effect from 15 February 1988.)

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

18 March 1988 A
Israel
(With effect from 18 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No. 23681. Money Orders and Postal Travellers' Cheques Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATION and APPROVAL (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No. 23682. Giro Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATION and APPROVAL (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

5 April 1988 A
France
(With effect from 5 April 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No. 23680. Arrangement concernant les colis postaux. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATIONS, ADHESIONS (a) et APPROBATIONS (A)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)

9 février 1988
Australia
(Avec effet au 9 février 1988.)

15 février 1988 a
Nicaragua
(Avec effet au 15 février 1988.)

15 février 1988 a
Albanie
(Avec effet au 15 février 1988.)

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

18 mars 1988 A
Israël
(Avec effet au 18 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No. 23681. Arrangement concernant les mandats de poste et les bons postaux de voyage. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATION et APPROBATION (A)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No. 23682. Arrangement concernant le service des chèques postaux. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATION et APPROBATION (A)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

5 avril 1988 A
France
(Avec effet au 5 avril 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No. 23683. Cash-on-Delivery Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATION and APPROVAL (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No 23683. Arrangement concernant les envois contre remboursement. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATION et APPROBATION (A)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No. 23684. Collection of Bills Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATION and APPROVAL (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No 23684. Arrangement concernant les recouvrements. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATION et APPROBATION (A)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1987.)

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

No. 23685. International Savings Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATION and APPROVAL (A)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

19 January 1987 A
France
(With effect from 19 January 1987.)

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

Certified statements were registered by Switzerland on 29 April 1988.

No 23685. Arrangement concernant le service international de l'épargne. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATION et APPROBATION (A)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

19 janvier 1987 A
France
(Avec effet au 19 janvier 1988.) /987

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la Suisse le 29 avril 1988.

*See corrigendum
in Feb. 89*

No. 23686. Subscriptions to Newspapers and Periodicals Agreement. Concluded at Hamburg on 27 July 1984

RATIFICATION

Instrument deposited with the Government of Switzerland on:

14 March 1988
San Marino
(With effect from 14 March 1988.)

Certified statement was registered by Switzerland on 29 April 1988.

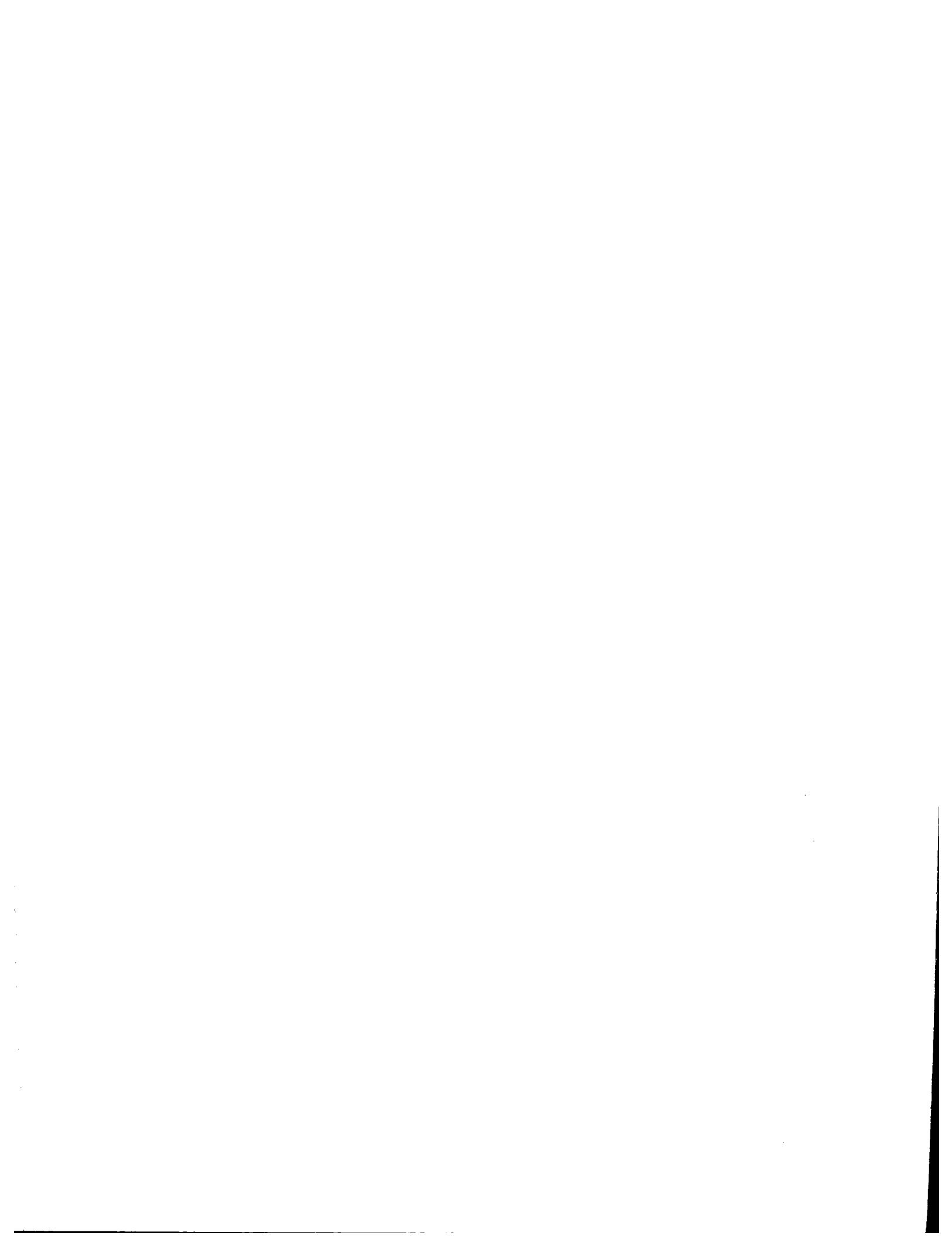
No 23686. Arrangement concernant les abonnements aux journaux et écrits périodiques. Conclu à Hambourg le 27 juillet 1984

RATIFICATION

Instrument déposé auprès du Gouvernement suisse le :

14 mars 1988
Saint-Marin
(Avec effet au 14 mars 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par la Suisse le 29 avril 1988.



CUMULATIVE (1988) ALPHABETICAL INDEX BY SUBJECT TERMS AND PARTIES

The alphabetical index published at the end of each monthly Statement covers, according to subject terms and parties, the original agreements and subsequent agreements and actions thereto that appear in the Statement. Starting with the year 1975, the index incorporates on an annual basis the references given in the previous Statements for the same year. The references (JAN: 25, JUL: 372, etc.) which appear after the relevant subject terms or parties refer to the monthly issues of the Statement concerned and to the pages therein.

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

ACCIDENTS MAR: 162-163; APR: 197-198;
ACCOUNTING MAR: 79;
ADDENDUM FEB: 69; MAR: 172;
ADMINISTRATION MAR: 154-155;
ADOPTION MAR: 141;
ADR (CARRIAGE OF DANGEROUS GOODS) JAN: 20;
AFGHANISTAN FEB: 60;
AFRICA JAN: 3, 17; APR: 186;
AFRICAN DEVELOPMENT BANK MAR: 96, 107;
AFRICAN INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION MAR: 107;
AGENCY FOR CULTURAL AND TECHNICAL CO-OPERATION MAR: 103;
AGRICULTURAL COMMODITIES JAN: 40-41; FEB: 68; MAR: 101, 109, 155-156, 168; APR: 207;
AGRICULTURE JAN: 2, 8, 10-12, 21; FEB: 43; MAR: 83-84, 86, 91, 166; APR: 177-179, 181-182, 187, 192;
AIRCRAFT JAN: 35; MAR: 93;
AIRCRAFT--UNLAWFUL SEIZURE JAN: 35-36, 40; MAR: 110;
AIRPORTS MAR: 93;
AKROTIRI AND DHEKELIA MAR: 156, 159;
ALBANIA FEB: 55; APR: 206, 210-212;
ALGERIA FEB: 50-51; MAR: 95, 161; APR: 184, 197-198;
AMAZON APR: 193;
ANDEAN DEVELOPMENT CORPORATION MAR: 103;
ANDHRA PRADESH JAN: 12-13;
ANGUILLA JAN: 2, 22-23; MAR: 159; APR: 201;
ANIMAL HEALTH MAR: 93, 144, 152;
ANIMALS MAR: 150, 152;
ANTIGUA AND BARBUDA FEB: 57, 61-62; APR: 174;
APARTHEID APR: 174, 196-197;
ARAB STATES JAN: 37;
ARBITRAL AWARDS FEB: 64; APR: 199;
ARBITRATION FEB: 64; MAR: 160; APR: 199;
ARCHITECTURE MAR: 76, 160;
ARGENTINA JAN: 1, 33; FEB: 49, 57; MAR: 98, 101, 172; APR: 190, 208;
ARTISTIC WORKS FEB: 48;
ARUBA MAR: 112-115, 117-119, 121, 126, 129-131, 133, 135, 138-140, 142-145, 148-149, 152, 154;
ASIA AND PACIFIC FEB: 55; MAR: 164;
ASSISTANCE JAN: 35-36, 38; FEB: 44-45, 47, 49-50, 56; MAR: 78-79, 82, 87, 89, 96-97, 99-100, 106; APR: 176, 178, 183, 200, 202-205;
ASSISTANCE--ADMINISTRATIVE FEB: 50; APR: 173, 196, 206;
ASSISTANCE--FOOD JAN: 41; MAR: 156; APR: 191;
ASSISTANCE--INDUSTRIAL MAR: 79;
ASSISTANCE--LEGAL JAN: 4;
ASSISTANCE--OPERATIONAL JAN: 35-36; APR: 202-204;
ASSISTANCE--TECHNICAL MAR: 78, 82, 86-87, 89; APR: 178, 183;
ASSOCIATIONS APR: 175;
ATLANTIC OCEAN FEB: 59;
ATP AGREEMENT (PERISHABLE FOODSTUFF) MAR: 165;
AUSTRALIA JAN: 2; FEB: 56, 62, 69; MAR: 99, 120, 164, 166, 168; APR: 197-198, 210-212;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

AUSTRIA JAN:2, 18, 21; FEB:64; MAR:72-73, 95, 113, 115-120, 127-128, 132, 141, 146, 150, 157-159, 172; APR:190, 197;
AVIATION JAN:24, 36; MAR:93, 161; APR:204;

BACTERIOLOGICAL WEAPONS JAN:37; APR:203;

BAHAMAS JAN:37; APR:174;

BAHRAIN FEB:70; APR:199;

BANGLADESH JAN:2, 14, 34; FEB:55, 69; MAR:85, 166; APR:173, 183, 197-198;

BARBADOS MAR:168; APR:174;

BELGIUM JAN:1, 5, 18, 34; FEB:43, 53; MAR:73, 113, 115-117, 119-120, 123, 136-137, 148, 151, 157-158; APR:207-208;

BELGO-LUXEMBOURG ECONOMIC UNION FEB:43;

BELIZE MAR:87, 101, 156;

BENIN JAN:3, 36; MAR:97;

BERLIN (WEST) JAN:18; MAR:155-156;

BERMUDA JAN:2, 22-23;

BIOLOGY MAR:134-135, 149;

BOATMEN JAN:5;

BOLIVIA MAR:92; APR:176, 185, 197, 206;

BOOKS MAR:95;

BOTSWANA JAN:2; FEB:47; MAR:77, 162;

BRANCH OFFICE APR:191;

BRAZIL JAN:1, 5, 15-17; MAR:93, 101; APR:175, 180-181, 191-193;

BRITISH ANTARCTIC TERRITORY MAR:156;

BRITISH INDIAN OCEAN TERRITORY MAR:159;

BRITISH VIRGIN ISLANDS JAN:22-23; MAR:156; APR:201;

BROADCASTING JAN:39; FEB:55; MAR:136-137;

BRUNEI DARUSSALAM JAN:35-36; FEB:57, 59;

BULGARIA JAN:3-4, 18; FEB:44-45; MAR:72, 110; APR:174, 197-198;

BURKINA FASO JAN:3, 12; FEB:67; MAR:78;

BURMA FEB:57, 59, 61; MAR:78; APR:188;

BURUNDI MAR:83;

BW CONVENTION (BACTERIOLOGICAL WEAPONS) JAN:37; APR:203;

BYELORUSSIAN SOVIET SOCIALIST REPUBLIC JAN:18; APR:174;

CAMEROON FEB:63-64; MAR:110; APR:177;

CANADA JAN:5, 18; FEB:63; MAR:75, 97, 101, 159, 161, 168;

CASH-ON-DELIVERY JAN:28; APR:213;

CAYMAN ISLANDS JAN:38-39; MAR:156, 159;

CENTRAL AFRICAN REPUBLIC FEB:49, 54; MAR:76; APR:178;

CENTRAL AMERICAN BANK FOR ECONOMIC INTEGRATION MAR:105;

CHANNEL TUNNEL MAR:97;

CHARTERS-CONSTITUTIONS-STATUTES JAN:2, 21, 41; FEB:55, 61, 67; MAR:166; APR:206;

CHEQUE ACCOUNTS (POSTAL) JAN:27; APR:212;

CHILDREN-MINORS-YOUTH MAR:74, 141, 150, 158;

CHILE JAN:25-29; FEB:63, 66; MAR:164;

CHINA JAN:1, 6; FEB:44-46, 48, 55; MAR:72, 80-82, 99, 102, 163; APR:187, 192, 197-198;

CIVIL LAW JAN:4, 34-35;

CIVIL MATTERS FEB:45; MAR:93;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

CIVIL PROCEDURE JAN:34-35;
CIVIL RIGHTS JAN:22; FEB:53; MAR:110-111; APR:199-200;
CIVIL STRIFE MAR:75, 160;
CLAIMS-DEBTS FEB:64; MAR:137;
COAL APR:193;
COCOA FEB:68; MAR:89, 109;
COFFEE MAR:89;
COLLECTION (OF BILLS) JAN:28; APR:213;
COLLECTIVE BARGAINING APR:208;
COLLISIONS (NAVIGATION) FEB:59-60;
COLOMBIA JAN:13; FEB:57, 61; APR:178-179, 192-193;
COMMERCIAL MATTERS JAN:1, 34-35; FEB:46; MAR:164;
COMMISSION--JOINT FEB:51;
COMMITTEE--JOINT MAR:104;
COMMODITIES JAN:24, 40-41; FEB:56, 68; MAR:101, 109, 155-156, 168; APR:207, 209;
COMMONWEALTH AGRICULTURAL BUREAUX JAN:2, 21;
COMMONWEALTH SECRETARIAT MAR:104;
COMOROS MAR:78;
COMPENSATION FEB:60; MAR:162;
CONFERENCES-MEETINGS JAN:5, 19; APR:174, 190;
CONGO JAN:37; FEB:69; MAR:92, 101; APR:184;
CONSTRUCTION JAN:13; MAR:97; APR:173, 190;
CONSULAR MATTERS FEB:44-45; MAR:71, 98; APR:174;
CONTAINERS JAN:7, 21; FEB:60;
CONTRACTS JAN:1, 21; MAR:164;
COOK ISLANDS JAN:2; MAR:169;
COOPERATION JAN:1-5; FEB:43-52, 57, 66; MAR:71-72, 93-100, 103-108, 126, 130-132, 135, 147, 151, 166, 171; APR:175, 177, 190-193, 206;
COOPERATION COUNCIL FOR THE ARAB STATES OF THE GULF MAR:106;
COOPERATION--AGRICULTURAL APR:192;
COOPERATION--COMMERCIAL APR:193;
COOPERATION--CULTURAL JAN:3-4; FEB:47-48; MAR:72, 94, 103;
COOPERATION--ECONOMIC FEB:46, 50-51; MAR:94, 96-97; APR:204;
COOPERATION--EDUCATIONAL FEB:48; MAR:72, 95;
COOPERATION--FINANCIAL FEB:46, 50; APR:175;
COOPERATION--INDUSTRIAL FEB:51; MAR:94, 97, 107;
COOPERATION--LEGAL MAR:94; APR:206;
COOPERATION--PERSONNEL JAN:36; MAR:96;
COOPERATION--SCIENTIFIC JAN:3-5; FEB:45, 47-49, 51; MAR:72, 96, 99, 103, 166; APR:177, 191-193;
COOPERATION--SOCIAL MAR:100; APR:191;
COOPERATION--TECHNICAL JAN:1, 5; FEB:43, 45, 47-49, 51; MAR:94-96, 98-100, 103, 166; APR:190-193;
COOPERATIVES APR:193;
COPYRIGHT FEB:67;
CORRIGENDUM FEB:69-70; MAR:172;
COSTA RICA MAR:96, 101;
COTE D'IVOIRE FEB:49, 59-63; APR:176, 179, 209;
COTTON JAN:8; MAR:76;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

COUNCIL FOR MUTUAL ECONOMIC ASSISTANCE MAR:107, 171;
COUNCIL OF EUROPE MAR:125, 134, 147-148;
CREDITS JAN:6-12, 14, 17-18; MAR:76-86, 88-92; APR:177-183, 185-189, 209;
CREDITS--DEVELOPMENT JAN:6-12, 14, 18; MAR:76-80, 82-86, 88-90, 92; APR:177-183, 185-189, 208-209;
CRIMINAL MATTERS JAN:3-4, 35-36, 40; FEB:44-45, 47, 51; MAR:75, 94, 100, 110, 118-119, 130-132, 146-148, 159, 165, 170; APR:209;
CSC (SAFE CONTAINERS) FEB:60;
CUBA FEB:44; MAR:101;
CULTURAL MATTERS JAN:3, 34, 37; FEB:44, 47-48, 67; MAR:72, 94-95, 107, 121, 135; APR:176;
CULTURAL RIGHTS JAN:21;
CUSTOMS JAN:21; FEB:50; MAR:93, 98, 129-130, 167;
CYPRUS JAN:2, 23-24; MAR:73, 113, 115, 117, 121-124, 128, 136-137, 157-160; APR:190, 194;
CZECHOSLOVAKIA JAN:4, 18, 40; FEB:45; MAR:71, 163; APR:174, 176-177, 190, 195;

DANGEROUS GOODS JAN:20;
DATA PROCESSING FEB:66; MAR:74, 158; APR:192;
DECEASED PERSONS MAR:149;
DEGREES-DIPLOMAS JAN:37; FEB:46; MAR:72, 95, 120-121, 130;
DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA FEB:44;
DENMARK JAN:4-5, 18; FEB:44, 56, 64, 68; MAR:71-72, 75-76, 113, 115-120, 128, 132, 136-137, 139, 141, 144-145, 151, 159; APR:201, 206-207;
DETERGENTS MAR:144;
DEVELOPMENT JAN:7-8, 10-12, 14, 16-18; FEB:49, 70; MAR:71, 76-80, 82-86, 88-90, 92, 97, 99, 103-107, 166; APR:185, 187-189, 209;
DEVELOPMENT--INDUSTRIAL MAR:82, 103-107; APR:192;
DEVELOPMENT--RURAL JAN:15-17; FEB:43; MAR:76, 78, 88, 164; APR:175, 179, 192;
DIPLOMATIC RELATIONS FEB:55; MAR:165; APR:209;
DISARMAMENT JAN:36-37; MAR:164; APR:202-203;
DISASTER RELIEF APR:197-198;
DISCRIMINATION JAN:23; FEB:65; MAR:162; APR:199, 208;
DISEASES MAR:93;
DISPUTES--SETTLEMENT MAR:126;
DJIBOUTI FEB:46; MAR:79, 93-94;
DOCKS JAN:24;
DOCUMENTS--OFFICIAL JAN:33;
DOCUMENTS--PUBLIC JAN:33;
DOMINICA JAN:1; MAR:90; APR:180;
DOMINICAN REPUBLIC FEB:51; MAR:101;
DRAINAGE JAN:11; APR:183;
DROUGHT MAR:80, 84;

ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION FOR ASIA AND THE PACIFIC JAN:19;
ECONOMIC COMMISSION FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN JAN:5;
ECONOMIC COMMUNITY OF WEST AFRICAN STATES MAR:106;
ECONOMIC INTEGRATION MAR:73;
ECONOMIC MATTERS JAN:17-18; FEB:46, 51; MAR:94, 96-97;
ECONOMIC RIGHTS JAN:21;
ECUADOR JAN:14, 24; FEB:66; MAR:72, 85, 101, 170;
EDUCATION JAN:8-10, 37; FEB:48; MAR:72, 77-78, 83, 91, 95, 145-146, 165; APR:188;
EGYPT JAN:1, 3, 13; FEB:43, 47, 57, 59, 66;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

EL SALVADOR JAN:41; MAR:101;
EMPLOYMENT FEB:65; MAR:95, 163; APR:173, 196, 207;
ENERGY JAN:40; MAR:80, 87, 89; APR:175, 183, 186;
ENERGY--ATOMIC MAR:99, 166;
ENERGY--ELECTRIC JAN:12-15; MAR:87; APR:180, 185, 188-189;
ENERGY--NUCLEAR MAR:72, 99, 166; APR:192, 197-198;
ENERGY--THERMAL MAR:80;
ENMOD CONVENTION (DISARMAMENT) MAR:164;
ENVIRONMENT JAN:18, 24; FEB:57-58, 62, 67; MAR:144, 153, 164-165; APR:199;
EQUATORIAL GUINEA APR:174;
ETHIOPIA JAN:3, 10; MAR:80; APR:174, 183;
EUROPE JAN:20; MAR:73-76, 113-137, 141-158, 160;
EUROPEAN AND MEDITERRANEAN PLANT PROTECTION ORGANIZATION MAR:97;
EUROPEAN COMMISSION OF HUMAN RIGHTS MAR:145;
EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS MAR:113-114, 145;
EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY JAN:18; MAR:101, 126, 129, 134;
EUROPEAN TELECOMMUNICATIONS SATELLITE ORGANIZATION MAR:96;
EVIDENCE JAN:34-35;
EXPERTS MAR:73;
EXTRADITION MAR:100, 127-128;

FAEROE ISLANDS FEB:44; MAR:71, 76, 141, 144; APR:206;
FALKLAND ISLANDS JAN:2, 22-23; MAR:159;
FALKLAND ISLANDS AND DEPENDENCIES MAR:156;
FAMILY MATTERS FEB:65; MAR:74, 88, 94, 158; APR:208;
FARMERS MAR:147;
FERTILIZERS JAN:12;
FIJI JAN:2, 35; MAR:101; APR:189;
FILM PRODUCTION FEB:47;
FINANCE COMPANIES MAR:77;
FINANCIAL MATTERS JAN:4-5; FEB:46, 59; MAR:82, 92-93, 107; APR:173, 175, 196;
FINLAND JAN:5-6, 18, 21, 33; FEB:44, 55-56; MAR:71, 101-102, 119, 128, 132, 153, 159-160, 163, 172; APR:200, 206-207;
FIREARMS MAR:152;
FISCAL EVASION--PREVENTION FEB:45; MAR:99, 102; APR:176, 201, 205;
FISHERIES JAN:10-11; MAR:89; APR:190;
FISHING JAN:23;
FLACSO MAR:165;
FLOODS APR:183;
FOOD JAN:41; MAR:156, 165; APR:190-191, 207;
FOREIGNERS MAR:133;
FORESTRY JAN:6; FEB:48; MAR:85;
FRANCE JAN:1, 5, 18, 34-35; FEB:46-50, 64-66, 70; MAR:73-76, 93-98, 109-112, 114-116, 118-120, 122-123, 125, 127, 129, 132, 136-137, 141, 145, 148, 151, 157-158, 160-162, 167; APR:173, 192, 195-196, 210-213;
FREE TRADE APR:200;
FRENCH EUROPEAN DEPARTMENTS MAR:76;
FRENCH OVERSEAS DEPARTMENTS MAR:76;
FRIENDSHIP JAN:3-4; MAR:71; APR:193;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

FRIENDSHIP--CO-OPERATION JAN:3-4; MAR:71; APR:193;
FRONTIER TRAFFIC MAR:167;
FRONTIER WORKERS FEB:47; MAR:162;
FRONTIERS JAN:18, 33; FEB:44, 47-48, 65-66; MAR:151, 161-162, 167; APR:190, 193, 195-196;
GAMBIA MAR:77, 97; APR:203;
GAS JAN:10; APR:188;
GATT JAN:29-33;
GENEVA CONVENTIONS MAR:169;
GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC JAN:18; FEB:44-45, 54-55, 62; MAR:101-102; APR:174, 200;
GERMANY, FEDERAL REPUBLIC OF JAN:5, 18, 40; FEB:48-49, 58, 64, 70; MAR:74, 76, 97, 102, 113, 115-117, 119-120, 124, 134, 136-137, 143, 152-153, 155-156, 161; APR:175, 190, 199;
GHANA JAN:3-4; MAR:71-72, 98, 165; APR:196;
GIBRALTAR JAN:23; MAR:159;
GILBERT ISLANDS MAR:156;
GIRO TRANSFERS JAN:27; APR:212;
GREECE JAN:34; FEB:60; MAR:111, 114-115, 118-119, 131, 133, 141, 143, 149-150, 152, 154, 159;
GREENLAND FEB:44; MAR:71, 76, 144; APR:206;
GRENADE JAN:12, 37;
GUATEMALA FEB:56, 69; MAR:101, 164-165;
GUERNSEY JAN:23; MAR:140, 151, 156, 158, 160;
GUINEA MAR:77; APR:209;
GUINEA-BISSAU JAN:9;
GUYANA JAN:2; MAR:101, 169; APR:174;
HABITAT MAR:153;
HAITI MAR:83;
HANDICAPPED FEB:65; MAR:163;
HEALTH JAN:6, 24; FEB:65; MAR:88, 90, 98, 154, 163; APR:177-178, 182-183, 192, 207;
HERITAGE--CULTURAL JAN:37; MAR:76, 160;
HERITAGE--NATURAL JAN:37;
HIGH SEAS FEB:57, 62;
HIGHWAYS JAN:6-7; FEB:47; MAR:77, 82-84, 91-92; APR:184, 209;
HOLIDAYS MAR:155, 162;
HONDURAS MAR:101;
HONG KONG JAN:2; MAR:156, 159;
HOSTAGES JAN:40; MAR:110;
HOTEL-KEEPERS MAR:137;
HOUSING MAR:107;
HUMAN RIGHTS JAN:21-22; FEB:53; MAR:73-74, 110-119, 145, 157-158, 165, 170; APR:174, 199-200, 209;
HUMANITARIAN MATTERS MAR:169-170;
HUNGARY JAN:1, 17-18, 25-28; FEB:44, 50; MAR:72, 99-101, 163, 168;
HYDROELECTRIC POWER MAR:81;
ICELAND FEB:44, 46, 56; MAR:71, 113, 115-117, 119, 127-128, 130, 132, 152, 160; APR:206;
ICJ JURISDICTION JAN:19; APR:194;
IFAD MAR:166;
IMPORTS-EXPORTS JAN:34;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

INDIA JAN:12-13; FEB:58, 67; MAR:90, 98, 101, 166, 168, 172; APR:174, 177, 181-183, 197-198;
INDONESIA JAN:19; FEB:63, 70; MAR:89, 99; APR:188;
INDUSTRY JAN:13, 17; FEB:51; MAR:79, 81-82, 91, 94-95, 97, 104-105, 162; APR:187;
INFORMATION MAR:155; APR:176;
INFORMATION--EXCHANGE FEB:68; MAR:142-143;
INFORMATION--PROTECTION MAR:74, 158;
INMARSAT FEB:61; MAR:169;
INSURANCE--SICKNESS FEB:49;
INSURANCE--UNEMPLOYMENT FEB:56;
INTER-AMERICAN DEVELOPMENT BANK MAR:103;
INTERGOVERNMENTAL BUREAU FOR INFORMATICS FEB:66;
INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY FEB:50; MAR:99, 108, 164;
INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT JAN:12-17, 40; MAR:77, 80-82, 85-93, 107; APR:177-182, 184-189, 208-209;
INTERNATIONAL CENTRE FOR THE STUDY OF THE PRESERVATION AND THE RESTORATION OF CULTURAL PROPERTY FEB:67;
INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE JAN:19; APR:194;
INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION JAN:6-12, 14, 17-18; MAR:76-80, 82-86, 88-90, 92; APR:177-183, 185-189, 208-209;
INTERNATIONAL FINANCE CORPORATION FEB:52;
INTERNATIONAL FUND FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT MAR:166;
INTERNATIONAL LABOUR ORGANISATION JAN:22-23;
INTERNATIONAL MARITIME SATELLITE ORGANIZATION FEB:61; MAR:169;
INTERNATIONAL OIL POLLUTION COMPENSATION FUND FEB:60;
INTERNATIONAL ORGANISATION OF LEGAL METROLOGY MAR:105;
INVENTIONS MAR:150;
INVESTMENTS MAR:101-102; APR:173;
INVESTMENTS--GUARANTEE MAR:101-102; APR:173;
INVESTMENTS--PROMOTION MAR:101-102; APR:173;
IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF) APR:174;
IRAQ FEB:43, 66;
IRELAND JAN:18; MAR:113, 115-117, 119-120, 149-150, 165;
IRRIGATION JAN:12-13; MAR:79-80, 85, 88, 93; APR:178, 184;
ISLAMIC DEVELOPMENT BANK MAR:106;
ISLE OF MAN JAN:22-23; MAR:140, 150-151, 156, 159-160;
ISRAEL JAN:1; FEB:48, 61; MAR:120; APR:210-212;
ITALY JAN:1; FEB:43, 48, 54, 63, 66; MAR:100, 113, 115-117, 119-120, 128, 132-133, 138, 141, 148, 150-152, 154-155, 160, 172; APR:175, 190, 195;
JAMAICA JAN:14, 36; FEB:63; MAR:90, 101; APR:174;
JAPAN MAR:99, 101; APR:192;
JERSEY MAR:140, 151, 156, 158, 160;
JORDAN JAN:38; FEB:43; APR:174, 197-198;
JUDGEMENTS MAR:74, 146, 158;
JUDICIAL ASSISTANCE FEB:45; MAR:100;
JUDICIAL MATTERS FEB:45; MAR:100, 130-132;
JUTE APR:209;
KENYA JAN:4, 21; APR:202;
KIRIBATI JAN:38; FEB:63;
LABOUR JAN:23-24; FEB:51, 64-65; MAR:98, 100, 162-163; APR:191, 207-208;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

LAND BERLIN MAR:74, 76, 113, 115-117, 134, 136-137, 143, 152-153;
LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC APR:189;
LATIN AMERICAN ECONOMIC SYSTEM MAR:105;
LATIN AMERICAN FACULTY OF SOCIAL SCIENCES MAR:165;
LAW OF TREATIES JAN:40;
LAW--FOREIGN MAR:142-143;
LEGAL AID MAR:147;
LEGAL MATTERS JAN:4, 33-35, 40; FEB:58; MAR:73-74, 127-128, 133, 137-143, 145, 147-148, 150, 156-158, 169-170; APR:175, 194, 206;
LEGALIZATION (DOCUMENTS) JAN:33; MAR:143;
LESOTHO JAN:1, 3-4, 29-33;
LIABILITY--CIVIL FEB:58, 64; MAR:137;
LIABILITY--INTERNATIONAL FEB:58, 64;
LIBERIA JAN:3;
LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA JAN:3; APR:174;
LIBYAN ARAB REPUBLIC APR:208;
LIECHTENSTEIN JAN:18; MAR:111, 114, 145, 151;
LIPTAKO-GOURMA REGION INTEGRATED DEVELOPMENT AUTHORITY MAR:106;
LIVESTOCK MAR:93, 150; APR:183;
LOAD LINES FEB:57;
LOANS JAN:4, 13-17, 40; MAR:77, 80-82, 85-93, 107; APR:177-182, 184, 187-189, 204, 209;
LOANS--DEVELOPMENT MAR:86-87, 90;
LOANS--GUARANTEE JAN:12-15, 17; MAR:87, 89, 91-93; APR:178-179, 185-186, 189, 208;
LUXEMBOURG JAN:5, 18; FEB:50, 53, 66; MAR:74, 113, 115-119, 139-140, 149-150, 155-157, 159, 163;
MACAU MAR:99;
MADAGASCAR JAN:7-8; MAR:79; APR:173, 196;
MAINTENANCE--ROADS APR:190;
MALAWI JAN:2; MAR:101; APR:191, 202-203;
MALAYSIA JAN:2, 15; FEB:45; MAR:101, 166; APR:189, 197-198;
MALDIVES JAN:5; FEB:63;
MALI JAN:3;
MALTA FEB:67; MAR:113, 115, 117, 126;
MANAGEMENT (ENTERPRISES) MAR:79; APR:176, 206;
MANO RIVER UNION MAR:104;
MAPS APR:190;
MARITIME MATTERS JAN:23, 34; FEB:43, 45, 57, 61-64; MAR:93-94;
MARRIAGE MAR:150;
MAURITANIA MAR:164; APR:191;
MAURITIUS FEB:48; MAR:91, 101, 168; APR:205;
MEDICAL CARE MAR:124-125; APR:177;
MEDICINE MAR:126, 129-130, 154;
MEDITERRANEAN SEA JAN:24; FEB:67;
MERCENARIES JAN:3;
METALS--PRECIOUS APR:206;
METEOROLOGY FEB:59;
METROLOGY MAR:105;
MEXICO JAN:21, 39; FEB:44; MAR:92, 98; APR:174, 185;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

MILITARY MATTERS JAN:36, 38; FEB:49; MAR:94, 137-140, 164; APR:205;
MINERAL RESOURCES APR:193;
MINING MAR:78; APR:208;
MISSIONS FEB:56;
MONACO FEB:50; MAR:94;
MONETARY MATTERS FEB:46, 55;
MONEY ORDERS JAN:27; APR:212;
MONGOLIA JAN:4; FEB:44; APR:174;
MONTSERRAT JAN:2, 23; MAR:156, 159;
MOON APR:202;
MOROCCO JAN:14; FEB:47; MAR:85-86; APR:184;
MOTOR VEHICLES JAN:20; FEB:54; MAR:109-110, 155, 172; APR:195;
MOVEMENT OF PERSONS MAR:75, 159;
MOZAMBIQUE MAR:85; APR:183, 204;
MULTILATERAL JAN:1-3, 5, 18, 20-21, 24; FEB:43-44, 54; MAR:71, 73-76, 98-99, 101, 109-110, 113, 115-118, 124, 126, 128-129, 131, 134, 136-138, 140, 144, 157, 164, 172; APR:174, 195;
MUTUAL ASSISTANCE FEB:44-45, 50; MAR:107, 130-132, 171; APR:173, 196;
MUTUAL RELATIONS MAR:104, 108;

NAOS AGREEMENT FEB:59;
NARCOTICS JAN:38-39; FEB:58-59; MAR:100; APR:200-201;
NATIONALITY MAR:137-140;
NATURAL RESOURCES--EXPLORATION MAR:71, 84;
NAURU JAN:19;
NAVIGATION JAN:24; FEB:56-57, 59-62; APR:179;
NEAR EAST FEB:43;
NEPAL FEB:48, 67; MAR:88; APR:208;
NETHERLANDS JAN:5-6, 18, 20; FEB:53-54; MAR:73, 109, 113, 115-117, 119-120, 127-128, 131-132, 137, 139-140, 144, 146-148, 150-152, 156-157, 159, 163; APR:208;
NETHERLANDS ANTILLES MAR:113, 115-117, 119, 137, 139-140, 146, 152;
NEW ZEALAND JAN:2; FEB:45; MAR:169;
NEWSPAPERS-PERIODICALS JAN:29; APR:213;
NICARAGUA JAN:6; FEB:53; MAR:101, 168; APR:191, 209-212;
NIGER JAN:3; APR:174, 185-186;
NIGERIA FEB:60; APR:174, 176, 200, 204;
NIUE ISLAND JAN:2; MAR:169;
NON-METROPOLITAN TERRITORIES OF FRANCE MAR:116;
NORDIC COUNTRIES FEB:44; MAR:71; APR:207;
NORDIC FUND MAR:71;
NORWAY JAN:18, 25-29; FEB:44, 56; MAR:71, 74, 101, 113, 115-117, 119-120, 122, 127-128, 132, 136-137, 139-140, 153, 160; APR:206-207;
NUCLEAR DAMAGE APR:197-198;
NUCLEAR ENERGY--PEACEFUL PURPOSES APR:192;
NUCLEAR MATERIALS MAR:99, 166;
NUCLEAR POWER PLANTS MAR:72;
NUCLEAR RESEARCH MAR:99, 166;
NURSING PERSONNEL APR:207;

OCCUPATIONAL DISEASES FEB:65; MAR:98, 163;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

OFFENDERS MAR:75, 146, 155, 159;
OFFICES FEB:69-70;
OIL FEB:56-58; APR:207;
OLD AGE ALLOWANCE MAR:123-124;
OLIVE OIL APR:207;
OMAN MAR:91, 94, 165;
ORGANIZATION OF AFRICAN UNITY MAR:104;
ORGANIZATION OF THE ISLAMIC CONFERENCE MAR:106;
OUTER SPACE APR:202;
OUTER SPACE TREATY APR:202;

PAKISTAN JAN:11-12; FEB:43; MAR:92, 101, 166; APR:186-187;
PANAMA FEB:61; MAR:101;
PAPUA NEW GUINEA FEB:69; MAR:101;
PARCEL POST JAN:25, 27; APR:209, 212;
PASSENGER SHIPS MAR:164; APR:200;
PASSPORTS JAN:1;
PATENTS MAR:119-120, 150;
PAYMENTS FEB:55;
PENAL RECORD FEB:51;
PEOPLE'S REPUBLIC OF KAMPUCHEA JAN:3;
PERMANENT SECRETARIAT OF THE GENERAL TREATY ON CENTRAL AMERICAN ECONOMIC INTEGRATION MAR:105;
PERSONNEL JAN:35-36, 38; FEB:69; MAR:96; APR:202-205;
PERU JAN:22; FEB:53, 58, 61; MAR:101, 110-111; APR:192, 199-200;
PETROLEUM JAN:13-14; MAR:84, 86-87; APR:193;
PHARMACOLOGY MAR:154;
PHILIPPINES JAN:15; MAR:101; APR:174;
PITCAIRN, HENDERSON, DUCIE AND OENO ISLANDS MAR:156, 159;
PLANTS JAN:6; MAR:96;
POLAND JAN:20; FEB:44-45; APR:174;
POLITICAL RIGHTS JAN:22; FEB:53; MAR:110-111; APR:199-200;
POLLUTION JAN:18; FEB:56-58, 60, 62, 64;
POPULATION JAN:1; MAR:90; APR:174;
PORTS JAN:7, 15; MAR:81;
PORTUGAL FEB:62; MAR:73-74, 91, 99-100, 111-114, 116, 119, 121-125, 134, 141-143, 147, 152, 160, 167; APR:188, 209;
POSTAL SERVICE JAN:25-29; APR:209-213;
PRIVILEGES-IMMUNITIES FEB:50; MAR:73, 156-157, 164, 169; APR:198;
PROFESSIONS JAN:37;
PROPERTY MATTERS JAN:34; MAR:168;
PROPERTY--CULTURAL JAN:34; FEB:44, 67;
PROPERTY--INTELLECTUAL FEB:67; MAR:135-137;
PROTOCOLS TO THE GENEVA CONVENTIONS MAR:169;
PSYCHOTROPIC SUBSTANCES FEB:59; APR:201;
PUBLIC WORKS MAR:82, 85; APR:176, 184-186, 206;
PUNJAB JAN:11;

QATAR FEB:61; APR:174;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

RADIOLOGY APR: 198;
RAILWAYS FEB: 48; MAR: 161; APR: 192;
RED SEA JAN: 34;
REFUGEES MAR: 129, 151;
REGIONAL CENTRE ON AGRARIAN REFORM AND RURAL DEVELOPMENT FOR THE NEAR EAST FEB: 43;
REGIONS MAR: 106;
REPATRIATION JAN: 22-23;
REPUBLIC OF KOREA MAR: 101, 107, 161, 166;
RESCUE FEB: 63;
RESEARCH JAN: 10-11; FEB: 48; MAR: 99, 103, 166; APR: 177, 181, 192;
RESOURCES--NATURAL MAR: 71;
RHINE RIVER JAN: 5, 24; FEB: 70;
ROAD TRAFFIC FEB: 54; MAR: 155, 167;
ROADS JAN: 9; FEB: 47, 54; APR: 173, 188-189;
RUBBER MAR: 86; APR: 177;
RWANDA JAN: 3; MAR: 82-83; APR: 178;
SAFEGUARDS--NUCLEAR MAR: 166;
SAFETY--LIFE JAN: 24; FEB: 61;
SAINT CHRISTOPHER AND NEVIS JAN: 25-29;
SAINT HELENA JAN: 2, 23; MAR: 159;
SAINT HELENA AND DEPENDENCIES MAR: 156, 159;
SAINT VINCENT AND THE GRENADINES FEB: 61;
SALES OF GOODS (INTERNATIONAL) JAN: 1, 21; MAR: 164;
SAN MARINO MAR: 121; APR: 210-213;
SAO TOME AND PRINCIPAL APR: 186, 191;
SATELLITES FEB: 61;
SAUDI ARABIA JAN: 1, 37; MAR: 169;
SAVINGS JAN: 28; APR: 213;
SCHOOLS MAR: 95;
SCIENTIFIC MATTERS JAN: 3, 5; FEB: 45, 47-49; MAR: 72, 96, 149;
SCIENTIFIC, TECHNICAL AND RESEARCH COMMISSION - ORGANIZATION OF AFRICAN UNITY MAR: 103;
SEA JAN: 36; FEB: 56-57, 59-61, 63;
SEA-BED TREATY (NUCLEAR WEAPONS) JAN: 36;
SEABED JAN: 36;
SEAMEN JAN: 22-23; FEB: 63;
SEEDS MAR: 80;
SENEGAL JAN: 3, 6-7; MAR: 97, 153; APR: 174;
SERVICES MAR: 78;
SEWERAGE JAN: 15; APR: 181, 187, 189;
SEYCHELLES JAN: 3;
SINGAPORE MAR: 166;
SMALL ENTERPRISE--DEVELOPMENT APR: 180;
SOCIAL INSURANCE MAR: 161;
SOCIAL MATTERS FEB: 51; MAR: 92, 100, 124-125, 132-133, 147, 161, 165; APR: 191;
SOCIAL RIGHTS JAN: 21;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

SOCIAL SECURITY JAN:5, 24, 39; FEB:49; MAR:72, 96-97, 102, 121-124, 141-142, 161, 172; APR:191;
SOLOMON ISLANDS JAN:21;
SOMALIA JAN:10; MAR:83-84;
SOUTH AFRICA FEB:63; MAR:101; APR:197-198;
SPACE FEB:49; APR:192-193, 202;
SPAIN JAN:5, 18, 24; FEB:50-51, 59, 66; MAR:73-75, 99-100, 111-112, 114, 118, 120-125, 127-128, 130, 136-137, 144, 147-148, 151, 153-154, 158, 160, 167; APR:191;
SPECIAL FUND JAN:6-9;
SPORTS MAR:75, 160; APR:174, 196-197;
SRI LANKA JAN:2, 25-27; FEB:63; MAR:79, 102, 166; APR:181, 202-203;
STRUCTURAL ADJUSTMENT MAR:88, 90, 92; APR:186;
STUDENTS MAR:95, 145-146;
STUDIES--FEASIBILITY APR:175;
SUBSCRIPTIONS JAN:29; APR:213;
SUDAN JAN:3, 8-9; MAR:84; APR:188;
SUGAR JAN:14; MAR:101, 168;
SURINAME MAR:113, 115, 117;
SWAZILAND MAR:101; APR:203-204;
SWEDEN JAN:18, 21, 33; FEB:44, 56; MAR:71, 73-75, 98, 101, 113, 115-120, 128, 131, 135-139; APR:199, 206-207;
SWITZERLAND JAN:5, 18; FEB:47, 65-66; MAR:111, 114, 119-120, 127, 130, 141, 143, 151, 156-158, 162; APR:173, 195-196;
SYRIAN ARAB REPUBLIC JAN:1, 3; FEB:43; MAR:71-72; APR:209;

TAXATION JAN:34; FEB:45-47; MAR:93, 96, 99, 102, 162; APR:173, 176, 196, 205-206;
TAXATION--CAPITAL MAR:99, 102; APR:176, 205;
TAXATION--DOUBLE FEB:45-46; MAR:96, 99, 102; APR:173, 176, 196, 201, 205;
TAXATION--INCOME FEB:45; MAR:96, 99, 102; APR:176, 201, 205;
TECHNOLOGY JAN:5; FEB:45, 47, 68; MAR:94-96, 99, 166; APR:188;
TELECOMMUNICATIONS JAN:14, 39; FEB:55; MAR:89-90; APR:192;
TELEVISION MAR:135-137;
TERRITORIES MAR:151;
TERRORISM MAR:148;
TEXTILES MAR:78; APR:209;
THAILAND JAN:17; FEB:51; MAR:86, 166, 168;
TOGO FEB:43, 49; MAR:89, 111; APR:174;
TOKELAU ISLANDS JAN:2; MAR:169;
TONGA JAN:36;
TORTURE MAR:170;
TOURISM JAN:2;
TRADE JAN:1, 21, 29-33, 40; FEB:46, 59, 64; MAR:92, 101, 155, 164, 168; APR:178, 193, 199-200;
TRADE LAW JAN:34-35;
TRADE-MARKS FEB:53; MAR:168;
TRAIINEES MAR:161;
TRAINING FEB:46, 49, 63; MAR:78-79, 83, 86, 95, 99, 166;
TRAINING--VOCATIONAL FEB:46, 49; MAR:86, 95; APR:181;
TRANSIT APR:195-196;
TRANSPORT JAN:20, 24, 34-36, 38; FEB:57, 65-66; MAR:100, 144, 160-161; APR:175, 179-180, 185, 195-196, 204;
TRANSPORT--AIR JAN:1, 24, 35-36; FEB:44, 46; MAR:160-161; APR:192, 204;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

TRANSPORT--MARITIME FEB:45-46, 57, 59-60; MAR:164; APR:175, 200;
TRANSPORT--MERCandise JAN:38; MAR:100, 165;
TRANSPORT--PASSENGERS MAR:100;
TRANSPORT--ROAD JAN:20, 34, 38; FEB:47; MAR:100;
TRANSPORT--SEA MAR:164; APR:200;
TRAVEL MAR:125, 134;
TRAVELLERS' CHEQUES JAN:27; APR:212;
TREATIES-AGREEMENTS JAN:40;
TRINIDAD AND TOBAGO JAN:2; FEB:68; MAR:166;
TRUST FUNDS MAR:106;
TUNISIA JAN:3; FEB:43; MAR:91, 95, 168; APR:179;
TURKEY JAN:15, 18; MAR:73, 90, 113, 115, 117, 124-125, 136-137, 141, 143, 153, 159; APR:189;
TURKS AND CAICOS ISLANDS MAR:156;

UGANDA JAN:17-18; MAR:84; APR:174, 199-201;
UKRAINIAN SOVIET SOCIALIST REPUBLIC JAN:18; APR:174;
UNEMPLOYMENT FEB:44, 56;
UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS JAN:2, 5, 18, 20; FEB:44, 58, 60; MAR:96, 98, 101; APR:174, 190;
UNITED ARAB EMIRATES FEB:58-59; APR:197-198;
UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND JAN:2, 18, 20-22, 34-36, 38-39; FEB:57, 60, 70; MAR:75, 97, 113, 115, 117, 119-120, 133, 136-138, 144, 150-151, 153, 156, 158-160; APR:176, 201-205;
UNITED NATIONS MAR:107; APR:174, 190;
UNITED NATIONS (ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION FOR ASIA AND THE PACIFIC) JAN:19; MAR:98;
UNITED NATIONS (ECONOMIC COMMISSION FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN) JAN:5; FEB:43; MAR:73;
UNITED NATIONS (MEMBERS) APR:198;
UNITED NATIONS (UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME) FEB:52, 69-70; APR:176, 206;
UNITED NATIONS (UNITED NATIONS FUND FOR POPULATION ACTIVITIES) JAN:1;
UNITED NATIONS (UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION) JAN:41; MAR:103-107; APR:206;
UNITED NATIONS (UNITED NATIONS REVOLVING FUND FOR NATURAL RESOURCES EXPLORATION) FEB:69; MAR:71;
UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME FEB:69;
UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND CULTURAL ORGANIZATION FEB:67; MAR:165; APR:199;
UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES APR:191;
UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION MAR:107-108, 171; APR:192;
UNITED NATIONS SPECIAL FUND APR:200;
UNITED REPUBLIC OF TANZANIA JAN:3; APR:204;
UNITED STATES OF AMERICA JAN:1, 18, 24, 34-35, 38-41; FEB:49, 68; MAR:71, 75, 99, 101, 160; APR:191;
UNIVERSAL POSTAL UNION JAN:25-26; APR:209-211;
UNIVERSITIES FEB:66; MAR:95, 120-121, 130; APR:189;
URBAN DEVELOPMENT MAR:77, 79, 90; APR:180, 182, 185, 209;
URUGUAY FEB:65; MAR:87-88, 100-101; APR:174;
UTTAR PRADESH APR:182;

VENEZUELA FEB:46, 51, 63, 66; MAR:95;
VESSELS JAN:23; FEB:57, 59, 62; MAR:163;
VETERINARY MEDICINE FEB:50; APR:190, 207;
VIET NAM JAN:4; MAR:99; APR:176, 197-198;
VISAS JAN:1, 3, 6; MAR:72, 102, 129;
VOLUNTEERS FEB:49; MAR:97;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

WAGES JAN:23;
WAR VICTIMS MAR:169;
WATER RESOURCES JAN:15; MAR:144; APR:181-183, 189, 208;
WATERCOURSES JAN:33; FEB:50, 70;
WEAPONS MAR:110;
WEAPONS--NUCLEAR JAN:36;
WEATHER STATIONS FEB:59;
WEST AFRICAN DEVELOPMENT BANK MAR:103;
WEST AFRICAN ECONOMIC COMMUNITY MAR:104;
WETLANDS FEB:67; MAR:165; APR:199;
WHEAT JAN:40-41; MAR:155-156;
WILDLIFE MAR:153;
WILLS MAR:148;
WOMEN JAN:23; APR:199;
WOOD JAN:24; FEB:56;
WORKERS FEB:47, 64-65; MAR:73, 157, 162; APR:173, 196, 208;
WORKERS--FOREIGN MAR:162;
WORKERS--MIGRANT MAR:73, 157;
WORKERS--PROTECTION FEB:64-65; MAR:98, 163; APR:208;
WORLD FOOD COUNCIL APR:190;
YEMEN MAR:86;
YOUTH MAR:134;
YUGOSLAVIA JAN:1, 18, 40; FEB:60, 65; MAR:89, 102, 121; APR:173, 196, 207;
ZAIRE JAN:3; FEB:43; MAR:78; APR:179-180, 208;
ZAMBIA JAN:1, 3, 11, 38; APR:196, 200, 205;
ZIMBABWE JAN:4, 21; MAR:88, 168; APR:174;



CUMULATIVE (1988) NUMERICAL INDEX BY REGISTRATION
OR FILING AND RECORDING NUMBERS

The numerical index published at the end of each monthly Statement covers the original agreements and subsequent agreements and actions thereto that appear in the Statement. Starting as from December 1983, the index incorporates on an annual basis the references given in the previous Statements for the same year. The references (JAN: 25, JUL: 372, etc.) which appear after the relevant numbers refer to the month of the Statement concerned and to the pages therein.

The index is established as follows:

1. By registration numbers for all original agreements, subsequent agreements and actions in either "Part I" or "Annex A".
2. By filing and recording numbers for all original agreements, subsequent agreements and actions in either "Part II" or "Annex B".
3. By League of Nations registration numbers for subsequent actions to agreements registered originally with the League of Nations.

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

1. BY REGISTRATION NUMBER FOR ALL AGREEMENTS AND ACTIONS (PART I AND ANNEX A)

00004 APR:198;
00597 MAR:162;
00602 MAR:162;
00606 JAN:22-23;
00611 MAR:163;
00814 JAN:29-33;
00891 APR:201;
01879 MAR:160;
02138 FEB:69;
02181 JAN:23;
02889 MAR:111-119;
02952 MAR:119;
02953 MAR:120;
02954 MAR:120-121;
02955 MAR:121;
02956 MAR:121-122;
02957 MAR:123-124;
02958 MAR:124-125;
04414 MAR:161;
04565 MAR:125;
04646 MAR:126;
04714 FEB:56;
04739 FEB:64; APR:199;
04789 JAN:20; FEB:54; MAR:109-110, 172; APR:195;
05022 MAR:126;
05146 MAR:127-128;
05334 MAR:164;
05375 MAR:129;
05377 MAR:129-130;
05604 APR:200;
06119 FEB:66;
06369 MAR:130;
06841 MAR:130-132;
07310 FEB:55;
07515 APR:200;
07625 JAN:33;
07659 MAR:132-133;
07660 MAR:133;
07909 MAR:134;
07910 MAR:134-135;
07950 MAR:135;
07951 MAR:135-137;
08008 MAR:168;
08548 MAR:137;
08564 FEB:57;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

08644 JAN:34;
08843 APR:202;
08844 JAN:25-26; APR:209-211;
08940 JAN:20;
09065 MAR:137-140;
09067 MAR:141;
09159 FEB:57;
09281 MAR:141-142;
09298 JAN:23;

10108 FEB:53;
10306 JAN:24;
10346 MAR:142-143;
10714 MAR:161;
10716 FEB:65-66; APR:195-196;
11174 JAN:34;
11209 MAR:143;
11210-11211 MAR:144;
11213 MAR:145;
11806 JAN:34;
11827 JAN:33;
12060-12061 APR:202;
12140 JAN:34-35; MAR:172;
12325 JAN:35;
12396 APR:202;
12397 APR:203;
12400 JAN:35;
12419 MAR:145-146;
12631 APR:203;
12975 JAN:36;
13053 JAN:39;
13216 JAN:24;
13444 FEB:67;
13678 JAN:36;
13696 APR:206;
13786 APR:206;
13901 MAR:161;
14049 FEB:57;
14066 MAR:161;
14097 FEB:58;
14098 MAR:146;
14118 JAN:36;
14151 APR:201;
14152 FEB:58; APR:201;
14222 MAR:146;
14449 JAN:21;
14531 JAN:21;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

14583 FEB:67; MAR:165; APR:199;
14668 JAN:22; FEB:53; MAR:110-111; APR:199-200;
14696 MAR:165;
14782 FEB:66;
14860 JAN:37; APR:203;
14956 FEB:59; APR:201;
15066 FEB:56;
15121 MAR:165;
15147 FEB:59;
15312 APR:208;
15396 APR:208;
15410 MAR:165; APR:209;
15511 JAN:37;
15705 FEB:54;
15756 FEB:59;
15821 APR:203;
15824 FEB:59-60;
15850 APR:204;
16041 MAR:166;
16198 FEB:60;
16730 JAN:40;
16743 FEB:54;
17084 APR:204;
17119 MAR:164;
17146 FEB:60;
17512-17513 MAR:169;
17583 FEB:55;
17825 MAR:146-147;
17826-17827 MAR:147;
17828 MAR:148;
17852 MAR:164;
17865 MAR:148;
17866-17867 MAR:149;
17868-17869 MAR:150;
17906 FEB:64;
17907 APR:207;
17936 APR:204;
17948 FEB:61;
17989 APR:204;
18232 JAN:40;
18961 FEB:61;
19609 FEB:55;
19799 MAR:172;
20367 JAN:37;
20378 APR:199;
20390 JAN:38;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

20401 MAR:150;
20402 MAR:151;
20691 JAN:24;
20722 MAR:167;
20934 APR:205;
20936 JAN:38; APR:205;
20967 MAR:151;
21157-21158 MAR:152;
21159 MAR:153;
21179 APR:205;
21200 MAR:154;
21256 APR:200;
21264 FEB:62;
21518 JAN:38;
21537 MAR:154;
21538 MAR:155;
21886 FEB:62;
21931 JAN:40; MAR:110;
22032 FEB:67;
22265 FEB:69;
22282 MAR:169;
22344 APR:208;
22345 FEB:65;
22346 FEB:65; APR:208;
22380 MAR:164; APR:200;
22416-22417 MAR:155;
22484 FEB:62;
22495 MAR:110;
22672 APR:209;
22930 MAR:167;
23001 FEB:63;
23043 MAR:172;
23058 FEB:55;
23183 APR:207;
23317 JAN:24; FEB:56;
23431 FEB:56;
23432 JAN:41; APR:206;
23439 FEB:65; MAR:163;
23487 FEB:68;
23489 FEB:63;
23574 FEB:69;
23679 JAN:26; APR:211;
23680-23682 JAN:27; APR:212;
23683-23685 JAN:28; APR:213;
23686 JAN:29; APR:213;
23703 JAN:38-39;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

24032 JAN:39;
24079 JAN:24; FEB:67;
24237 JAN:40-41; MAR:155-156;
24238 FEB:69;
24372 FEB:70;
24404 APR:197;
24591 APR:207;
24604 FEB:68; MAR:109;
24631 MAR:166;
24635 FEB:64;
24643 APR:198;
24693 FEB:70;
24705 FEB:70;
24841 MAR:170;
25056 APR:209;
25416 APR:209;
25567 JAN:1, 21; MAR:164;
25568-25570 JAN:1;
25571 JAN:2, 21;
25572 JAN:2;
25573-25576 JAN:3;
25577-25582 JAN:4;
25583-25587 JAN:5;
25588-25592 JAN:6;
25593-25596 JAN:7;
25597-25600 JAN:8;
25601-25604 JAN:9;
25605-25608 JAN:10;
25609-25612 JAN:11;
25613-25616 JAN:12;
25617-25620 JAN:13;
25621-25624 JAN:14;
25625-25628 JAN:15;
25629-25632 JAN:16;
25633-25636 JAN:17;
25637-25638 JAN:18;
25639-25640 JAN:19;
25641-25644 FEB:43;
25645-25648 FEB:44;
25649-25654 FEB:45;
25655-25660 FEB:46;
25661-25663 FEB:47;
25664 FEB:47; MAR:162;
25665 FEB:47;
25666-25671 FEB:48;
25672-25677 FEB:49;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

25678-25682 FEB:50;
25683-25687 FEB:51;
25688-25691 MAR:71;
25692-25697 MAR:72;
25698 MAR:73;
25699 MAR:73, 156-157;
25700 MAR:73, 157;
25701-25702 MAR:74, 158;
25703 MAR:75, 159;
25704 MAR:75, 160;
25705 MAR:76, 160;
25706-25707 MAR:76;
25708-25711 MAR:77;
25712-25715 MAR:78;
25716-25719 MAR:79;
25720-25723 MAR:80;
25724-25727 MAR:81;
25728-25731 MAR:82;
25732-25735 MAR:83;
25736-25739 MAR:84;
25740-25743 MAR:85;
25744-25747 MAR:86;
25748-25751 MAR:87;
25752-25755 MAR:88;
25756-25759 MAR:89;
25760-25763 MAR:90;
25764-25767 MAR:91;
25768-25771 MAR:92;
25772-25776 MAR:93;
25777-25781 MAR:94;
25782-25786 MAR:95;
25787-25791 MAR:96;
25792-25797 MAR:97;
25798 MAR:98;
25799 MAR:98, 163;
25800-25802 MAR:98;
25803 MAR:99, 166;
25804-25806 MAR:99;
25807-25810 MAR:100;
25811 MAR:101, 168;
25812 MAR:101;
25813-25817 MAR:102;
25818-25819 APR:173, 196;
25820-25821 APR:173;
25822 APR:174, 196-197;
25823-25824 APR:174;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

25825-25829 APR: 175;
25830 APR: 176;
25831 APR: 176, 206;
25832-25834 APR: 176;
25835-25838 APR: 177;
25839-25842 APR: 178;
25843-25846 APR: 179;
25847-25850 APR: 180;
25851-25854 APR: 181;
25855-25858 APR: 182;
25859-25862 APR: 183;
25863-25866 APR: 184;
25867-25870 APR: 185;
25871-25874 APR: 186;
25875-25878 APR: 187;
25879-25882 APR: 188;
25883-25886 APR: 189;
25887-25891 APR: 190;
25892-25896 APR: 191;
25897-25902 APR: 192;
25903-25908 APR: 193;
25909 APR: 194;

2. BY FILING AND RECORDING NUMBER FOR ALL AGREEMENTS AND ACTIONS (PART II AND ANNEX B)

00209 FEB:69;
00984 FEB:52;
00985-00989 MAR: 103;
00990-00994 MAR: 104;
00995-00999 MAR: 105;
01000-01004 MAR: 106;
01005-01006 MAR: 107;
01007 MAR: 107, 171;
01008-01009 MAR: 107;
01010 MAR: 108;

RECAPITULATIVE TABLES

RECAPITULATIVE TABLE OF ORIGINAL AGREEMENTS REGISTERED IN 1988

Nos.	25567 - 25640	:	JANUARY
Nos.	25641 - 25687	:	FEBRUARY
Nos.	25688 - 25817	:	MARCH
Nos.	25818 - 25909	:	APRIL

RECAPITULATIVE TABLE OF ORIGINAL AGREEMENTS FILED AND RECORDED IN 1988

No.	984	:	FEBRUARY
Nos.	985 - 1010	:	MARCH



INDEX ALPHABETIQUE CUMULATIF (1988) PAR SUJET ET PAR PARTIE

L'index alphabétique à la fin de chaque Relevé mensuel couvre, par sujet et par partie, les accords originaux et les accords et faits ultérieurs qui font l'objet du Relevé. A compter de l'année 1975, cet index récapitule sur une base annuelle les références données dans les Relevés précédemment publiés pour l'année en cours. Les références (JAN : 25, JUIL : 372, etc.) figurant après les sujets ou les parties renvoient au mois du Relevé correspondant et à la page de ce Relevé.

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

ABONNEMENTS JAN: 29; AVR: 213;
ACCIDENTS MARS: 162-163; AVR: 197-198;
ACCORD ATP (DENREES PERTISSABLES) MARS: 165;
ACTES INSTRUMENTAIRES JAN: 33;
ACTES PUBLICS JAN: 33;
ADDITIF FEV: 69; MARS: 172;
ADMINISTRATION MARS: 154-155;
ADOPTION MARS: 141;
ADR (TRANSPORT - MARCHANDISES DANGEREUSES) JAN: 20;
AERONEFS JAN: 35; MARS: 93;
AERONEFS--CAPTURE ILLICITE JAN: 35-36, 40; MARS: 110;
AEROPORTS MARS: 93;
AFGHANISTAN FEV: 60;
AFRIQUE JAN: 3, 17; AVR: 186;
AFRIQUE DU SUD FEV: 63; MARS: 101; AVR: 197-198;
AGENCE DE COOPERATION CULTURELLE ET TECHNIQUE MARS: 103;
AGENCE INTERNATIONALE DE L'ENERGIE ATOMIQUE FEV: 50; MARS: 99, 108, 164;
AGRICOLLES--PRODUITS JAN: 40-41; FEV: 68; MARS: 101, 109, 155-156, 168; AVR: 207;
AGRICULTEURS MARS: 147;
AGRICULTURE JAN: 2, 8, 10-12, 21; FEV: 43; MARS: 83-84, 86, 91, 166; AVR: 177-179, 181-182, 187, 192;
AJUSTEMENT STRUCTUREL MARS: 88, 90, 92; AVR: 186;
AKROTIRI ET DHEKELIA MARS: 155, 159;
ALBANIE FEV: 55; AVR: 206, 210-212;
ALGERIE FEV: 50-51; MARS: 95, 161; AVR: 184, 197-198;
ALIMENTATION JAN: 41; MARS: 156, 165; AVR: 190-191, 207;
ALLEMAGNE, REPUBLIQUE FEDERALE D' JAN: 5, 18, 40; FEV: 48-49, 58, 64, 70; MARS: 74, 76, 97, 102, 113, 115-117, 119-120, 124, 134, 136-137, 143, 152-153, 155-156, 161; AVR: 175, 190, 199;
AMAZONE AVR: 193;
AMITIE JAN: 3-4; MARS: 71; AVR: 193;
AMITIE-COOPERATION JAN: 3-4; MARS: 71; AVR: 193;
ANDHRA PRADESH JAN: 12-13;
ANGUILLA JAN: 2, 22-23; MARS: 159; AVR: 201;
ANIMAUX MARS: 150, 152;
ANIMAUX--SANTE MARS: 93, 144, 152;
ANTIGUA-ET-BARBUDA FEV: 57, 61-62; AVR: 174;
ANTILLES NEERLANDAISES MARS: 113, 115-117, 119, 137, 139-140, 146, 152;
APARTHEID AVR: 174, 196-197;
ARABIE SAOUDITE JAN: 1, 37; MARS: 169;
ARBITRAGE FEV: 64; MARS: 160; AVR: 199;
ARBITRALES--SENTENCES FEV: 64; AVR: 199;
ARCHITECTURE MARS: 76, 160;
ARGENTINE JAN: 1, 33; FEV: 49, 57; MARS: 98, 101, 172; AVR: 190, 208;
ARMES MARS: 110;
ARMES A FEU MARS: 152;
ARMES NUCLEAIRES JAN: 36;
ARUBA MARS: 112-115, 117-119, 121, 126, 129-131, 133, 135, 138-140, 142-145, 148-149, 152, 154;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

ASIE ET PACIFIQUE FEV:55; MARS:164;
ASSISTANCE JAN:35-36, 38; FEV:44-45, 47, 49-50, 58; MARS:78-79, 82, 87, 89, 96-97, 99-100, 106; AVR:176, 178, 183, 200, 202-205;
ASSISTANCE ADMINISTRATIVE FEV:50; AVR:173, 196, 206;
ASSISTANCE ALIMENTAIRE JAN:41; MARS:156; AVR:191;
ASSISTANCE JUDICIAIRE MARS:147;
ASSISTANCE JURIDIQUE JAN:4;
ASSISTANCE MUTUELLE FEV:44-45, 50; MARS:107, 130-132, 171; AVR:173, 196;
ASSISTANCE OPERATIONNELLE JAN:35-36; AVR:202-204;
ASSISTANCE TECHNIQUE MARS:78, 82, 86-87, 89; AVR:178, 183;
ASSISTANCE--INDUSTRIELLE MARS:79;
ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT JAN:6-12, 14, 17-18; MARS:76-80, 82-86, 88-90, 92; AVR:177-183, 185-189, 208-209;
ASSOCIATIONS AVR:175;
ASSURANCE--CHOMAGE FEV:56;
ASSURANCE--MALADIE FEV:49;
ASSURANCES SOCIALES MARS:161;
ATLANTIQUE (OCEAN) FEV:59;
AUSTRALIE JAN:2; FEV:56, 62, 69; MARS:99, 120, 164, 166, 168; AVR:197-198, 210-212;
AUTORITE DE DEVELOPPEMENT INTEGRE DU LIPTAKO-GOURMA MARS:106;
AUTRICHE JAN:2, 18, 21; FEV:64; MARS:72-73, 95, 113, 115-120, 127-128, 132, 141, 146, 150, 157-159, 172; AVR:190, 197;
AVIATION JAN:24, 36; MARS:93, 161; AVR:204;
BACTERIOLOGIQUES--ARMES JAN:37; AVR:203;
BAHAMAS JAN:37; AVR:174;
BAHREIN FEV:70; AVR:199;
BANGLADESH JAN:2, 14, 34; FEV:55, 69; MARS:85, 166; AVR:173, 183, 197-198;
BANQUE AFRICAINE DE DEVELOPPEMENT MARS:96, 107;
BANQUE CENTRAMERICAINE D'INTEGRATION ECONOMIQUE MARS:105;
BANQUE INTERAMERICAINE DE DEVELOPPEMENT MARS:103;
BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT JAN:12-17, 40; MARS:77, 80-82, 85-93, 107; AVR:177-182, 184-189, 208-209;
BANQUE ISLAMIQUE DE DEVELOPPEMENT MARS:106;
BANQUE OUEST-AFRICAINE DE DEVELOPPEMENT MARS:103;
BARBADE MARS:168; AVR:174;
BATELIERS JAN:5;
BELGIQUE JAN:1, 5, 18, 34; FEV:43, 53; MARS:73, 113, 115-117, 119-120, 123, 136-137, 148, 151, 157-158; AVR:207-208;
BELIZE MARS:87, 101, 156;
BENIN JAN:3, 36; MARS:97;
BERLIN-OUEST JAN:18; MARS:155-156;
BERMUDES JAN:2, 22-23;
BIOLOGIE MARS:134-135, 149;
BIRMANIE FEV:57, 59, 61; MARS:78; AVR:188;
BLE JAN:40-41; MARS:155-156;
BOIS JAN:24; FEV:56;
BOLIVIE MARS:92; AVR:176, 185, 197, 206;
BOTSWANA JAN:2; FEV:47; MARS:77, 162;
BRESIL JAN:1, 5, 15-17; MARS:93, 101; AVR:175, 180-181, 191-193;
BREVETS MARS:119-120, 150;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

BRUNEI DARUSSALAM JAN:35-36; FEV:57, 59;
BULGARIE JAN:3-4, 18; FEV:44-45; MARS:72, 110; AVR:174, 197-198;
BUREAU ANNEXE AVR:191;
BUREAU INTERGOUVERNEMENTAL POUR L'INFORMATIQUE FEV:66;
BUREAUX FEV:69-70;
BURKINA FASO JAN:3, 12; FEV:67; MARS:78;
BURUNDI MARS:83;

CACAO FEV:68; MARS:89, 109;
CAFE MARS:89;
CAMEROUN FEV:63-64; MARS:110; AVR:177;
CANADA JAN:5, 18; FEV:63; MARS:75, 97, 101, 159, 161, 168;
CAOUTCHOUC MARS:86; AVR:177;
CARTES AVR:190;
CASIER JUDICIAIRE FEV:51;
CENTRALES NUCLEAIRES MARS:72;
CENTRE INTERNATIONAL D'ETUDES POUR LA CONSERVATION ET LA RESTAURATION DES BIENS CULTURELS FEV:67;
CENTRE REGIONAL DE REFORME AGRaire ET DE DEVELOPPEMENT RURAL POUR LE PROCHE-ORIENT FEV:43;
CHARBON AVR:193;
CHARTES-CONSTITUTIONS-STATUTS JAN:2, 21, 41; FEV:55, 61, 67; MARS:166; AVR:206;
CHEMINS DE FER FEV:48; MARS:161; AVR:192;
CHEQUES DE VOYAGE JAN:27; AVR:212;
CHILI JAN:25-29; FEV:63, 66; MARS:164;
CHINE JAN:1, 6; FEV:44-46, 48, 55; MARS:72, 80-82, 99, 102, 163; AVR:187, 192, 197-198;
CHOMAGE FEV:44, 56;
CHYPRE JAN:2, 23-24; MARS:73, 113, 115, 117, 121-124, 128, 136-137, 157-160; AVR:190, 194;
CIJ--JURIDITION JAN:19; AVR:194;
CINEMATOGRAPHIE FEV:47;
CIRCULATION ROUTIERE FEV:54; MARS:155, 167;
CIVILES--QUESTIONS FEV:45; MARS:93;
COLIS POSTAUX JAN:25, 27; AVR:209, 212;
COLLISIONS (NAVIGATION) FEV:59-60;
COLOMBIE JAN:13; FEV:57, 61; AVR:178-179, 192-193;
COMITE CONJOINT MARS:104;
COMMERCE JAN:1, 21, 29-33, 40; FEV:46, 59, 64; MARS:92, 101, 155, 164, 168; AVR:178, 193, 199-200;
COMMERCIALES--QUESTIONS JAN:1, 34-35; FEV:46; MARS:164;
COMMISSION CONJOINTE FEV:51;
COMMISSION ECONOMIQUE ET SOCIALE POUR L'ASIE ET LE PACIFIQUE JAN:19;
COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'AMERIQUE LATINE ET LES CARAIBES JAN:5;
COMMISSION EUROPEENNE DES DROITS DE L'HOMME MARS:145;
COMMISSION SCIENTIFIQUE, TECHNIQUE ET DE LA RECHERCHE - ORGANISATION DE L'UNITE AFRICAINE MARS:103;
COMMUNAUTE ECONOMIQUE DE L'AFRIQUE DE L'OUEST MARS:104;
COMMUNAUTE ECONOMIQUE DES ETATS DE L'AFRIQUE DE L'OUEST MARS:106;
COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE JAN:18; MARS:101, 126, 129, 134;
COMORES MARS:78;
COMPTABILITE MARS:79;
COMPTES CHEQUES POSTAUX JAN:27; AVR:212;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

CONFERENCES-REUNIONS JAN:5, 19; AVR:174, 190;
CONFLITS CIVILS MARS:75, 160;
CONGES MARS:155, 162;
CONGO JAN:37; FEV:69; MARS:92, 101; AVR:184;
CONSEIL ALIMENTAIRE MONDIAL AVR:190;
CONSEIL D'ASSISTANCE ECONOMIQUE MUTUELLE MARS:107, 171;
CONSEIL DE COOPERATION DES ETATS DU GOLFE PERSIQUE MARS:106;
CONSEIL DE L'EUROPE MARS:125, 134, 147-148;
CONSTRUCTION JAN:13; MARS:97; AVR:173, 190;
CONSULAIRES--QUESTIONS FEV:44-45; MARS:71, 98; AVR:174;
CONTENEURS JAN:7, 21; FEV:60;
CONTRATS JAN:1, 21; MARS:164;
CONVENTION BW (ARMES BACTERIOLOGIQUES) JAN:37; AVR:203;
CONVENTION ENMOD (DESARMEMENT) MARS:164;
COOPERANTS JAN:36; MARS:96;
COOPERATION JAN:1-5; FEV:43-52, 57, 66; MARS:71-72, 93-100, 103-108, 126, 130-132, 135, 147, 151, 166, 171; AVR:175, 177, 190-193, 206;
COOPERATION AGRICOLE AVR:192;
COOPERATION COMMERCIALE AVR:193;
COOPERATION CULTURELLE JAN:3-4; FEV:47-48; MARS:72, 94, 103;
COOPERATION ECONOMIQUE FEV:46, 50-51; MARS:94, 98-97; AVR:204;
COOPERATION EDUCATIVE FEV:48; MARS:72, 95;
COOPERATION FINANCIERE FEV:46, 50; AVR:175;
COOPERATION INDUSTRIELLE FEV:51; MARS:94, 97, 107;
COOPERATION JURIDIQUE MARS:94; AVR:206;
COOPERATION SCIENTIFIQUE JAN:3-5; FEV:45, 47-49, 51; MARS:72, 96, 99, 103, 166; AVR:177, 191-193;
COOPERATION SOCIALE MARS:100; AVR:191;
COOPERATION TECHNIQUE JAN:1, 5; FEV:43, 45, 47-49, 51; MARS:94-96, 98-100, 103, 166; AVR:190-193;
COOPERATIVES AVR:193;
COSTA RICA MARS:96, 101;
COTE D'IVOIRE FEV:49, 59-63; AVR:176, 179, 209;
COTON JAN:8; MARS:76;
COUR EUROPEENNE DES DROITS DE L'HOMME MARS:113-114, 145;
COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE JAN:19; AVR:194;
COURS D'EAU JAN:33; FEV:50, 70;
CREANCES-DETTES FEV:64; MARS:137;
CREDITS JAN:6-12, 14, 17-18; MARS:76-86, 88-92; AVR:177-183, 185-189, 209;
CREDITS--DEVELOPPEMENT JAN:6-12, 14, 18; MARS:76-80, 82-86, 88-90, 92; AVR:177-183, 185-189, 208-209;
CSC (SECURITE DES CONTENEURS) FEV:60;
CUBA FEV:44; MARS:101;
CULTURELLES--QUESTIONS JAN:3, 34, 37; FEV:44, 47-48, 67; MARS:72, 94-95, 107, 121, 135; AVR:176;
DANEMARK JAN:4-5, 18; FEV:44, 56, 64, 68; MARS:71-72, 75-76, 113, 115-120, 128, 132, 136-137, 139, 141, 144-145, 151, 159; AVR:201, 206-207;
DECES MARS:149;
DELINQUANTS MARS:75, 146, 155, 159;
DEPARTEMENTS EUROPEENS DE LA FRANCE MARS:76;
DEPARTEMENTS FRANCAIS D'OUTRE-MER MARS:76;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

DESARMEMENT JAN:36-37; MARS:164; AVR:202-203;
DETERGENTS MARS:144;
DEVELOPPEMENT JAN:7-8, 10-12, 14, 16-18; FEV:49, 70; MARS:71, 76-80, 82-86, 88-90, 92, 97, 99, 103-107, 166; AVR:185, 187-189, 209;
DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL MARS:82, 103-107; AVR:192;
DEVELOPPEMENT RURAL JAN:15-17; FEV:43; MARS:76, 78, 88, 164; AVR:175, 179, 192;
DIFFERENDS--REGLEMENT MARS:126;
DIPLOMATIQUES--RELATIONS FEV:55; MARS:165; AVR:209;
DIPLOMES JAN:37; FEV:46; MARS:72, 95, 120-121, 130;
DISCRIMINATION JAN:23; FEV:65; MARS:162; AVR:199, 208;
DJIBOUTI FEV:46; MARS:79, 93-94;
DOCKS JAN:24;
DOMANIALES--QUESTIONS JAN:34; MARS:168;
DOMINIQUE JAN:1; MARS:90; AVR:180;
DOMMAGES NUCLEAIRES AVR:197-198;
DOUANES JAN:21; FEV:50; MARS:93, 98, 129-130, 167;
DRAINAGE JAN:11; AVR:183;
DROIT CIVIL JAN:4, 34-35;
DROIT COMMERCIAL JAN:34-35;
DROIT D'AUTEUR FEV:67;
DROIT DES TRAITES JAN:40;
DROIT ETRANGER MARS:142-143;
DROITS CIVILS JAN:22; FEV:53; MARS:110-111; AVR:199-200;
DROITS CULTURELS JAN:21;
DROITS DE L'HOMME JAN:21-22; FEV:53; MARS:73-74, 110-119, 145, 157-158, 165, 170; AVR:174, 199-200, 209;
DROITS ECONOMIQUES JAN:21;
DROITS POLITIQUES JAN:22; FEV:53; MARS:110-111; AVR:199-200;
DROITS SOCIAUX JAN:21;

ECOLES MARS:95;
ECONOMIQUES--QUESTIONS JAN:17-18; FEV:46, 51; MARS:94, 96-97;
EGOUTS--CONSTRUCTION JAN:15; AVR:181, 187, 189;
EGYPTE JAN:1, 3, 13; FEV:43, 47, 57, 59, 66;
EL SALVADOR JAN:41; MARS:101;
ELEVAGE MARS:93, 150; AVR:183;
EMIRATS ARABES UNIS FEV:58-59; AVR:197-198;
EMPLOI FEV:65; MARS:95, 163; AVR:173, 196, 207;
EMPRUNTS JAN:4, 13-17, 40; MARS:77, 80-82, 85-93, 107; AVR:177-182, 184, 187-189, 204, 209;
EMPRUNTS--DEVELOPPEMENT MARS:86-87, 90;
EMPRUNTS--GARANTIE JAN:12-15, 17; MARS:87, 89, 91-93; AVR:178-179, 185-186, 189, 208;
ENERGIE JAN:40; MARS:80, 87, 89; AVR:175, 183, 186;
ENERGIE ATOMIQUE MARS:99, 166;
ENERGIE ELECTRIQUE JAN:12-15; MARS:87; AVR:180, 185, 188-189;
ENERGIE HYDRO-ELECTRIQUE MARS:81;
ENERGIE NUCLEAIRE MARS:72, 99, 166; AVR:192, 197-198;
ENERGIE NUCLEAIRE--FINS PACIFIQUES AVR:192;
ENERGIE THERMALE MARS:80;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

ENFANCE-JEUNESSE-MINEURS MARS:74, 141, 150, 158;
ENGRAIS JAN:12;
ENSEIGNEMENT JAN:8-10, 37; FEV:48; MARS:72, 77-78, 83, 91, 95, 145-146, 165; AVR:188;
ENTRAIDE JUDICIAIRE FEV:45; MARS:100;
ENTRAINEMENT FEV:46, 49, 63; MARS:78-79, 83, 86, 95, 98, 166;
ENTRETIEN ROUTIER AVR:190;
ENVIRONNEMENT JAN:18, 24; FEV:57-58, 62, 67; MARS:144, 153, 164-165; AVR:199;
ENVOIS CONTRE REMBOURSEMENT JAN:28; AVR:213;
EPARGNE JAN:28; AVR:213;
EQUATEUR JAN:14, 24; FEV:66; MARS:72, 85, 101, 170;
ESPACE FEV:49; AVR:192-193, 202;
ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE AVR:202;
ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE (TRAITE) AVR:202;
ESPAGNE JAN:5, 18, 24; FEV:50-51, 59, 66; MARS:73-75, 99-100, 111-112, 114, 118, 120-125, 127-128, 130, 136-137, 144, 147-148, 151, 153-154, 158, 160, 167; AVR:191;
ETATS ARABES JAN:37;
ETATS-UNIS D'AMERIQUE JAN:1, 18, 24, 34-35, 38-41; FEV:49, 68; MARS:71, 75, 99, 101, 160; AVR:191;
ETHIOPIE JAN:3, 10; MARS:80; AVR:174, 183;
ETUDES DE FAISABILITE AVR:175;
ETUDIANTS MARS:95, 145-146;
EUROPE JAN:20; MARS:73-76, 113-137, 141-158, 160;
EVASION FISCALE--PREVENTION FEV:45; MARS:99, 102; AVR:176, 201, 205;
EXPERTS MARS:73;
EXPLOITATION MINIERE MARS:78; AVR:208;
EXTRADITION MARS:100, 127-128;

FACULTE LATINE-AMERICAINE DE SCIENCES SOCIALES MARS:165;
FAMILLE--QUESTIONS FEV:65; MARS:74, 88, 94, 158; AVR:208;
FAUNE MARS:153;
FEMMES JAN:23; AVR:199;
FIDA MARS:166;
FIDJI JAN:2, 35; MARS:101; AVR:189;
FINANCIERES--QUESTIONS JAN:4-5; FEV:46, 59; MARS:82, 92-93, 107; AVR:173, 175, 196;
FINLANDE JAN:5-6, 18, 21, 33; FEV:44, 55-56; MARS:71, 101-102, 119, 128, 132, 153, 159-160, 163, 172; AVR:200, 206-207;
FLACSO MARS:165;
FONDS AUTORENOUVELABLE DES NATIONS UNIES POUR L'EXPLORATION DES RESSOURCES NATURELLES FEV:69; MARS:71;
FONDS D'AFFECTATION SPECIALE MARS:106;
FONDS INTERNATIONAL D'INDEMNISATION DES DOMMAGES DUS A LA POLLUTION PAR LES HYDROCARBURES FEV:60;
FONDS INTERNATIONAL DE DEVELOPPEMENT AGRICOLE MARS:166;
FONDS MARINS JAN:36;
FONDS NORDIQUE MARS:71;
FONDS SPECIAL JAN:6-9;
FONDS SPECIAL DES NATIONS UNIES AVR:200;
FORMATION PROFESSIONNELLE FEV:46, 49; MARS:86, 95; AVR:181;
FRANCE JAN:1, 5, 18, 34-35; FEV:46-50, 64-66, 70; MARS:73-76, 93-98, 109-112, 114-116, 118-120, 122-123, 125, 127, 129, 132, 136-137, 141, 145, 148, 151, 157-158, 160-162, 167; AVR:173, 192, 195-196, 210-213;
FRONTIERES JAN:18, 33; FEV:44, 47-48, 65-66; MARS:151, 161-162, 167; AVR:190, 193, 195-196;

GAMBIE MARS:77, 97; AVR:203;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

GARANTIES--NUCLEAIRES MARS:166;
GATT JAN:29-33;
GAZ JAN:10; AVR:188;
GENEVE--CONVENTIONS MARS:169;
GESTION (ENTREPRISES) MARS:79; AVR:176, 206;
GHANA JAN:3-4; MARS:71-72, 98, 165; AVR:196;
GIBRALTAR JAN:23; MARS:159;
GRECE JAN:34; FEV:60; MARS:111, 114-115, 118-119, 131, 133, 141, 143, 149-150, 152, 154, 159;
GRENADE JAN:12, 37;
GROENLAND FEV:44; MARS:71, 76, 144; AVR:206;
GUATEMALA FEV:56, 69; MARS:101, 164-165;
GUERNSEY JAN:23; MARS:140, 151, 156, 158, 160;
GUERRE--VICTIMES MARS:169;
GUINEE MARS:77; AVR:209;
GUINEE EQUATORIALE AVR:174;
GUINEE-BISSAU JAN:9;
GUYANA JAN:2; MARS:101, 169; AVR:174;
HABITAT MARS:153;
HAITI MARS:83;
HANDICAPES FEV:65; MARS:163;
HAUT COMMISSARIAT DES NATIONS UNIES POUR LES REFUGIES AVR:191;
HAUTE MER FEV:57, 62;
HONDURAS MARS:101;
HONG-KONG JAN:2; MARS:156, 159;
HONGRIE JAN:1, 17-18, 25-28; FEV:44, 50; MARS:72, 99-101, 163, 168;
HOTELIERS MARS:137;
HUILE FEV:56-58; AVR:207;
HUILE D'OLIVE AVR:207;
HUMANITAIRE--QUESTIONS MARS:169-170;
ILE DE MAN JAN:22-23; MARS:140, 150-151, 156, 159-160;
ILE NIOUÉ JAN:2; MARS:169;
ILES CAIMANES JAN:38-39; MARS:156, 159;
ILES COOK JAN:2; MARS:169;
ILES FALKLAND JAN:2, 22-23; MARS:159;
ILES FALKLAND ET DEPENDANCES MARS:156;
ILES FERDÉ FEV:44; MARS:71, 76, 141, 144; AVR:206;
ILES GILBERT MARS:156;
ILES PITCAIRN, HENDERSON, DUCIE AND OENO MARS:156, 159;
ILES SALOMON JAN:21;
ILES TOKELAOU JAN:2; MARS:169;
ILES TURQUES ET CAIQUES MARS:156;
ILES VIERGES BRITANNIQUES JAN:22-23; MARS:156; AVR:201;
IMPORT-EXPORT JAN:34;
IMPOSITION JAN:34; FEV:45-47; MARS:93, 96, 99, 102, 162; AVR:173, 176, 196, 205-206;
IMPOSITION--DOUBLE FEV:45-46; MARS:96, 99, 102; AVR:173, 176, 196, 201, 205;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

IMPOSITION--FORTUNE MARS:99, 102; AVR:176, 205;
IMPOSITION--REVENU FEV:45; MARS:96, 99, 102; AVR:176, 201, 205;
INDE JAN:12-13; FEV:58, 67; MARS:90, 98, 101, 166, 168, 172; AVR:174, 177, 181-183, 197-198;
INDEMNISATION FEV:60; MARS:162;
INDONESIE JAN:19; FEV:63, 70; MARS:89, 99; AVR:188;
INDUSTRIE JAN:13, 17; FEV:51; MARS:79, 81-82, 91, 94-95, 97, 104-105, 162; AVR:187;
INFIRMIER--PERSONNEL AVR:207;
INFORMATION MARS:155; AVR:176;
INFORMATION--PROTECTION MARS:74, 158;
INFORMATIQUE FEV:66; MARS:74, 158; AVR:192;
INMARSAT FEV:61; MARS:169;
INONDATIONS AVR:183;
INTEGRATION ECONOMIQUE MARS:73;
INVENTIONS MARS:150;
INVESTISSEMENTS MARS:101-102; AVR:173;
INVESTISSEMENTS--GARANTIE MARS:101-102; AVR:173;
INVESTISSEMENTS--PROMOTION MARS:101-102; AVR:173;
IRAN (REPUBLIQUE ISLAMIQUE D') AVR:174;
IRAQ FEV:43, 66;
IRLANDE JAN:18; MARS:113, 115-117, 119-120, 149-150, 165;
IRRIGATION JAN:12-13; MARS:79-80, 85, 88, 93; AVR:178, 184;
ISLANDE FEV:44, 46, 56; MARS:71, 113, 115-117, 119, 127-128, 130, 132, 152, 160; AVR:206;
ISRAEL JAN:1; FEV:48, 61; MARS:120; AVR:210-212;
ITALIE JAN:1; FEV:43, 48, 54, 63, 66; MARS:100, 113, 115-117, 119-120, 128, 132-133, 138, 141, 148, 150-152, 154-155, 160, 172;
AVR:175, 190, 195;
JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE JAN:3; AVR:174;
JAMAIQUE JAN:14, 36; FEV:63; MARS:90, 101; AVR:174;
JAPON MARS:99, 101; AVR:192;
JERSEY MARS:140, 151, 156, 158, 160;
JEUNESSE MARS:134;
JORDANIE JAN:38; FEV:43; AVR:174, 197-198;
JOURNAUX-ECRITS PERIODIQUES JAN:29; AVR:213;
JUDICIAIRES--QUESTIONS FEV:45; MARS:100, 130-132;
JUGEMENTS MARS:74, 146, 158;
JURIDIQUES--QUESTIONS JAN:4, 33-35, 40; FEV:58; MARS:73-74, 127-128, 133, 137-143, 145, 147-148, 150, 156-158, 169-170; AVR:175,
194, 206;
JUTE AVR:209;
KENYA JAN:4, 21; AVR:202;
KIRIBATI JAN:38; FEV:63;
LAND DE BERLIN MARS:74, 76, 113, 115-117, 134, 136-137, 143, 152-153;
LEGALISATION (DOCUMENTS) JAN:33; MARS:143;
LESOTHO JAN:1, 3-4, 29-33;
LIBERIA JAN:3;
LIBRE-ECHANGE AVR:200;
LIECHTENSTEIN JAN:18; MARS:111, 114, 145, 151;
LIGNES DE CHARGE FEV:57;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

LIVRES MARS:95;
LOGEMENT MARS:107;
LUNE AVR:202;
LUXEMBOURG JAN:5, 18; FEV:50, 53, 66; MARS:74, 113, 115-119, 139-140, 149-150, 155-157, 159, 163;
MACAO MARS:99;
MADAGASCAR JAN:7-8; MARS:79; AVR:173, 196;
MALADIES MARS:93;
MALADIES PROFESSIONNELLES FEV:65; MARS:98, 163;
MALAISIE JAN:2, 15; FEV:45; MARS:101, 166; AVR:189, 197-198;
MALAWI JAN:2; MARS:101; AVR:191, 202-203;
MALDIVES JAN:5; FEV:63;
MALI JAN:3;
MALTE FEV:67; MARS:113, 115, 117, 126;
MANDATS JAN:27; AVR:212;
MARCHANDISES DANGEREUSES JAN:20;
MARIAGE MARS:150;
MARITIMES--QUESTIONS JAN:23, 34; FEV:43, 45, 57, 61-64; MARS:93-94;
MAROC JAN:14; FEV:47; MARS:85-86; AVR:184;
MARQUES DE COMMERCE FEV:53; MARS:168;
MATIERES NUCLEAIRES MARS:99, 166;
MAURICE FEV:48; MARS:91, 101, 168; AVR:205;
MAURITANIE MARS:164; AVR:191;
MEDECINE MARS:126, 129-130, 154;
MEDECINE VETERINAIRE FEV:50; AVR:190, 207;
MEDICAUX--SOINS MARS:124-125; AVR:177;
MEDITERRANEE (MER) JAN:24; FEV:67;
MER JAN:36; FEV:56-57, 59-61, 63;
MER ROUGE JAN:34;
MER--GENS DE JAN:22-23; FEV:63;
MERCENAIRES JAN:3;
METAUX PRECIEUX AVR:206;
METEOROLOGIE FEV:59;
METROLOGIE MARS:105;
MEXIQUE JAN:21, 39; FEV:44; MARS:92, 98; AVR:174, 185;
MILITAIRES--QUESTIONS JAN:36, 38; FEV:49; MARS:94, 137-140, 164; AVR:205;
MISSIONS FEV:56;
MONACO FEV:50; MARS:94;
MONETAIRIES--QUESTIONS FEV:46, 55;
MONGOLIE JAN:4; FEV:44; AVR:174;
MONTSERRAT JAN:2, 23; MARS:166, 159;
MOUVEMENT DE PERSONNES MARS:75, 159;
MOZAMBIQUE MARS:85; AVR:183, 204;
MULTILATERAL JAN:1-3, 5, 18, 20-21, 24; FEV:43-44, 54; MARS:71, 73-76, 98-99, 101, 109-110, 113, 115-118, 124, 126, 128-129, 131, 134, 136-138, 140, 144, 157, 164, 172; AVR:174, 195;
NAOS - ACCORD FEV:59;
NATIONALITE MARS:137-140;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

NATIONS UNIES (MEMBRES) AVR:198;
NAURU JAN:19;
NAVIGATION JAN:24; FEV:56-57, 59-62; AVR:179;
NAVIRE--VOYAGEURS MARS:164; AVR:200;
NEGOCIATION COLLECTIVE AVR:208;
NEPAL FEV:48, 67; MARS:88; AVR:208;
NICARAGUA JAN:6; FEV:53; MARS:101, 168; AVR:191, 209-212;
NIGER JAN:3; AVR:174, 185-186;
NIGERIA FEV:60; AVR:174, 176, 200, 204;
NORDIQUES (PAYS) FEV:44; MARS:71; AVR:207;
NORVEGE JAN:18, 25-29; FEV:44, 56; MARS:71, 74, 101, 113, 115-117, 119-120, 122, 127-128, 132, 136-137, 139-140, 153, 160; AVR:206-207;
NOUVELLE-ZELANDE JAN:2; FEV:45; MARS:189;
OEUVRES ARTISTIQUES FEV:48;
OFFICES AGRICOLES DU COMMONWEALTH JAN:2, 21;
OMAN MARS:91, 94, 165;
ORGANISATION EUROPEENNE DE TELECOMMUNICATIONS PAR SATELLIT MARS:96;
ORGANISATION AFRICAINE DE LA PROPRIETE INTELLECTUELLE MARS:107;
ORGANISATION DE L'UNITE AFRICAINE MARS:104;
ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE MARS:106;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES MARS:107; AVR:174, 190;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (COMMISSION ECONOMIQUE ET SOCIALE POUR L'ASIE ET LE PACIFIQUE) JAN:19; MARS:98;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'AMERIQUE LATINE ET LES CARAIBES) JAN:5; FEV:43; MARS:73;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (FONDS DES NATIONS UNIES POUR LES ACTIVITES EN MATIERE DE POPULATION) JAN:1;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (ORGANISATION DES NATIONS-UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL) JAN:41; MARS:103-107; AVR:206;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT) FEV:52, 69-70; AVR:176, 206;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'EDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE FEV:67; MARS:165; AVR:199;
ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL MARS:107-108, 171; AVR:192;
ORGANISATION EUROPEENNE DE TELECOMMUNICATIONS PAR SATELLITE MARS:96;
ORGANISATION EUROPEENNE ET MEDITERRANEENNE POUR LA PROTECTION DES PLANTES MARS:97;
ORGANISATION INTERNATIONALE DE METROLOGIE LEGALE MARS:105;
ORGANISATION INTERNATIONALE DE TELECOMMUNICATIONS MARITIMES PAR SATELLITES FEV:61; MARS:169;
ORGANISATION INTERNATIONALE DU TRAVAIL JAN:22-23;
OTAGES JAN:40; MARS:110;
OUGANDA JAN:17-18; MARS:84; AVR:174, 199-201;
PAIEMENTS FEV:55;
PAKISTAN JAN:11-12; FEV:43; MARS:92, 101, 166; AVR:186-187;
PANAMA FEV:61; MARS:101;
PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE FEV:69; MARS:101;
PASSEPORTS JAN:1;
PATRIMOINE CULTUREL JAN:37; MARS:76, 160;
PATRIMOINE NATUREL JAN:37;
PAYS-BAS JAN:5-6, 18, 20; FEV:53-54; MARS:73, 109, 113, 115-117, 119-120, 127-128, 131-132, 137, 139-140, 144, 146-148, 150-152, 156-157, 159, 163; AVR:208;
PECHERIE JAN:10-11; MARS:89; AVR:190;
PECHES JAN:23;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

PENALES--QUESTIONS JAN:3-4, 35-36, 40; FEV:44-45, 47, 51; MARS:75, 94, 100, 110, 118-119, 130-132, 146-148, 159, 165, 170; AVR:209;

PENDJAB JAN:11;

PEROU JAN:22; FEV:53, 58, 61; MARS:101, 110-111; AVR:192, 199-200;

PERSONNEL JAN:35-36, 38; FEV:68; MARS:96; AVR:202-205;

PETITES ENTREPRISES--DEVELOPPEMENT AVR:180;

PETROLE JAN:13-14; MARS:84, 86-87; AVR:193;

PHARMACOLOGIE MARS:154;

PHILIPPINES JAN:15; MARS:101; AVR:174;

POLLUTION JAN:18; FEV:56-58, 60, 62, 64;

POLOGNE JAN:20; FEV:44-45; AVR:174;

POPULATION JAN:1; MARS:90; AVR:174;

PORTS JAN:7, 15; MARS:81;

PORTUGAL FEV:62; MARS:73-74, 91, 99-100, 111-114, 116, 119, 121-125, 134, 141-143, 147, 152, 160, 167; AVR:188, 209;

POSTES JAN:25-29; AVR:209-213;

PREUVES JAN:34-35;

PRIVILEGES-IMMUNITES FEV:50; MARS:73, 156-157, 164, 169; AVR:198;

PROCEDURE CIVILE JAN:34-35;

PROCHE ORIENT FEV:43;

PRODUITS DE BASE JAN:24, 40-41; FEV:56, 68; MARS:101, 109, 155-156, 168; AVR:207, 209;

PROFESSIONS JAN:37;

PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT FEV:69;

PROPRIETE CULTURELLE JAN:34; FEV:44, 67;

PROPRIETE INTELLECTUELLE FEV:67; MARS:135-137;

PROTOCOLES AUX CONVENTIONS DE GENEVE MARS:169;

PSYCHOTROPES--SUBSTANCES FEV:59; AVR:201;

QATAR FEV:61; AVR:174;

RADIODIFFUSION JAN:39; FEV:55; MARS:136-137;

RADIOLOGIE AVR:198;

RAPATRIEMENT JAN:22-23;

RECHERCHE JAN:10-11; FEV:48; MARS:99, 103, 166; AVR:177, 181, 192;

RECHERCHE NUCLEAIRE MARS:99, 166;

RECOUVREMENTS JAN:28; AVR:213;

RECTIFICATIF FEV:69-70; MARS:172;

REFUGIES MARS:129, 151;

REGIONS MARS:106;

RELATIONS MUTUELLES MARS:104, 108;

RENSEIGNEMENTS--ECHANGE FEV:68; MARS:142-143;

REPUBLIQUE ARABE LIBYENNE AVR:208;

REPUBLIQUE ARABE SYRIENNE JAN:1, 3; FEV:43; MARS:71-72; AVR:209;

REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE FEV:49, 54; MARS:76; AVR:178;

REPUBLIQUE DE COREE MARS:101, 107, 161, 166;

REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE ALLEMANDE JAN:18; FEV:44-45, 54-55, 62; MARS:101-102; AVR:174, 200;

REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE POPULAIRE LAO AVR:189;

REPUBLIQUE DOMINICAINE FEV:51; MARS:101;

REPUBLIQUE POPULAIRE DEMOCRATIQUE DE COREE FEV:44;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

REPUBLIQUE POPULAIRE DU KAMPUCHEA JAN:3;
REPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIETIQUE D'UKRAINE JAN:18; AVR:174;
REPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIETIQUE DE BIELORUSSIE JAN:18; AVR:174;
REPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE JAN:3; AVR:204;
RESPONSABILITE CIVILE FEV:58, 64; MARS:137;
RESPONSABILITE CIVILE INTERNATIONALE FEV:58, 64;
RESSORTISSANTS ETRANGERS MARS:133;
RESSOURCES HYDRAULIQUES JAN:15; MARS:144; AVR:181-183, 189, 208;
RESSOURCES MINERALES AVR:193;
RESSOURCES NATURELLES MARS:71;
RESSOURCES NATURELLES--EXPLORATION MARS:71, 84;
RHIN JAN:5, 24; FEV:70;
ROUTES JAN:9; FEV:47, 54; AVR:173, 188-189;
ROUTIERS--RESEAUX JAN:6-7; FEV:47; MARS:77, 82-84, 91-92; AVR:184, 209;
ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD JAN:2, 18, 20-22, 34-36, 38-39; FEV:57, 60, 70; MARS:75, 97, 113, 115, 117, 119-120, 133, 136-138, 144, 150-151, 153, 156, 158-160; AVR:176, 201-205;
RWANDA JAN:3; MARS:82-83; AVR:178;

SAINT-CHRISTOPHE-ET-NEVIS JAN:25-29;
SAINT-MARIN MARS:121; AVR:210-213;
SAINT-VINCENT-ET-GRENADINES FEV:61;
SAINTE-HELENE JAN:2, 23; MARS:159;
SAINTE-HELENE ET DEPENDANCES MARS:156, 159;
SALAIRS JAN:23;
SANTE JAN:6, 24; FEV:65; MARS:88, 90, 98, 154, 163; AVR:177-178, 182-183, 192, 207;
SAO TOME-ET-PRINCIPE AVR:186, 191;
SATELLITES FEV:61;
SAUVETAGE FEV:63;
SCIENTIFIQUES--QUESTIONS JAN:3, 5; FEV:45, 47-49; MARS:72, 96, 149;
SEA-BED (TRAITE - ARMES NUCLEAIRES) JAN:36;
SECHERESSE MARS:80, 84;
SECOURS EN CAS DE CATASTROPHE AVR:197-198;
SECRETARIAT PERMANENT DU TRAITE GENERAL D'INTEGRATION ECONOMIQUE DE L'AMERIQUE LATINE MARS:105;
SECRETARIAT POUR LES PAYS DU COMMONWEALTH MARS:104;
SECURITE SOCIALE JAN:5, 24, 39; FEV:49; MARS:72, 96-97, 102, 121-124, 141-142, 161, 172; AVR:191;
SECURITE--VIE JAN:24; FEV:61;
SEMENCE (ENSEMENCEMENT) MARS:80;
SENEGAL JAN:3, 6-7; MARS:97, 153; AVR:174;
SERVICES MARS:78;
SEYCHELLES JAN:3;
SINGAPOUR MARS:166;
SOCIALES--QUESTIONS FEV:51; MARS:92, 100, 124-125, 132-133, 147, 161, 165; AVR:191;
SOCIETE ANDINE DE DEVELOPPEMENT MARS:103;
SOCIETE FINANCIERE INTERNATIONALE FEV:52;
SOCIETES DE FINANCEMENT MARS:77;
SOMALIE JAN:10; MARS:83-84;
SOUUDAN JAN:3, 8-9; MARS:84; AVR:188;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

SPORTS MARS:75, 160; AVR:174, 196-197;
SRI LANKA JAN:2, 25-27; FEV:63; MARS:79, 102, 166; AVR:181, 202-203;
STAGIAIRES MARS:161;
STATIONS METEOROLOGIQUES FEV:59;
STUPEFIANTS JAN:38-39; FEV:58-59; MARS:100; AVR:200-201;
SUCRE JAN:14; MARS:101, 168;
SUEDE JAN:18, 21, 33; FEV:44, 56; MARS:71, 73-75, 98, 101, 113, 115-120, 128, 131, 135-139; AVR:199, 206-207;
SUISSE JAN:5, 18; FEV:47, 65-66; MARS:111, 114, 119-120, 127, 130, 141, 143, 151, 156-158, 162; AVR:173, 195-196;
SURINAME MARS:113, 115, 117;
SWAZILAND MARS:101; AVR:203-204;
SYLVICULTURE JAN:6; FEV:48; MARS:85;
SYSTEME ECONOMIQUE LATINO-AMERICAIN MARS:105;

TCHECOSLOVAQUIE JAN:4, 18, 40; FEV:45; MARS:71, 163; AVR:174, 176-177, 190, 195;
TECHNOLOGIE JAN:5; FEV:45, 47, 68; MARS:94-96, 99, 166; AVR:188;
TELECOMMUNICATIONS JAN:14, 39; FEV:55; MARS:89-90; AVR:192;
TELEVISION MARS:135-137;
TERRITOIRE BRITANNIQUE DE L'ANTARCTIQUE MARS:156;
TERRITOIRE BRITANNIQUE DE L'OCEAN INDIEN MARS:159;
TERRITOIRES MARS:151;
TERRITOIRES NON-METROPOLITAINS DE FRANCE MARS:116;
TERRORISME MARS:148;
TESTAMENTS MARS:148;
TEXTILES MARS:78; AVR:209;
THAILANDE JAN:17; FEV:51; MARS:86, 166, 168;
TOGO FEV:43, 49; MARS:89, 111; AVR:174;
TONGA JAN:36;
TORTURE MARS:170;
TOURISME JAN:2;
TRAFIC FRONTALIER MARS:167;
TRAITES-ACCORDS JAN:40;
TRANSIT AVR:195-196;
TRANSPORT JAN:20, 24, 34-36, 38; FEV:57, 65-66; MARS:100, 144, 160-161; AVR:175, 179-180, 185, 195-196, 204;
TRANSPORT DE MARCHANDISES JAN:38; MARS:100, 165;
TRANSPORT--MER MARS:164; AVR:200;
TRANSPORT--VOYAGEURS MARS:100;
TRANSPORTS AERIENS JAN:1, 24, 35-36; FEV:44, 46; MARS:160-161; AVR:192, 204;
TRANSPORTS MARITIMES FEV:45-46, 57, 59-60; MARS:164; AVR:175, 200;
TRANSPORTS ROUTIERS JAN:20, 34, 38; FEV:47; MARS:100;
TRAVAIL JAN:23-24; FEV:51, 64-65; MARS:98, 100, 162-163; AVR:191, 207-208;
TRAVAILLEURS FEV:47, 64-65; MARS:73, 157, 162; AVR:173, 196, 208;
TRAVAILLEURS ETRANGERS MARS:162;
TRAVAILLEURS FRONTALIERS FEV:47; MARS:162;
TRAVAILLEURS MIGRANTS MARS:73, 157;
TRAVAILLEURS--PROTECTION FEV:64-65; MARS:98, 163; AVR:208;
TRAVAUX PUBLICS MARS:82, 85; AVR:176, 184-185, 206;
TRINITE-ET-TOBAGO JAN:2; FEV:68; MARS:166;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

TUNISIE JAN:3; FEV:43; MARS:91, 95, 168; AVR:179;
TUNNEL SOUS LA MANCHE MARS:97;
TURQUIE JAN: 15, 18; MARS:73, 90, 113, 115, 117, 124-125, 136-137, 141, 143, 153, 159; AVR:189;
UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES JAN:2, 5, 18, 20; FEV:44, 58, 60; MARS:96, 98, 101; AVR:174, 190;
UNION DU MANO MARS:104;
UNION ECONOMIQUE BELGO-LUXEMBOURGEOISE FEV:43;
UNION POSTALE UNIVERSELLE JAN:25-26; AVR:209-211;
UNIVERSITES FEV:66; MARS:95, 120-121, 130; AVR:189;
URBANISME MARS:77, 79, 90; AVR:180, 182, 185, 209;
URUGUAY FEV:65; MARS:87-88, 100-101; AVR:174;
UTTAR PRADESH AVR:182;

VAISSEAUX JAN:23; FEV:57, 59, 62; MARS:163;
VEGETAUX JAN:6; MARS:96;
VEHICULES A MOTEUR JAN:20; FEV:54; MARS:109-110, 155, 172; AVR:195;
VENEZUELA FEV:46, 51, 63, 66; MARS:95;
VENTES INTERNATIONALES JAN:1, 21; MARS:164;
VIET NAM JAN:4; MARS:99; AVR:176, 197-198;
VIEUX TRAVAILLEURS--ALLOCATIONS MARS:123-124;
VIREMENTS POSTAUX JAN:27; AVR:212;
VISAS JAN:1, 3, 6; MARS:72, 102, 129;
VOLONTAIRES FEV:49; MARS:97;
VOYAGES MARS:125, 134;

YEMEN MARS:86;
YUGOSLAVIE JAN:1, 18, 40; FEV:60, 65; MARS:89, 102, 121; AVR:173, 196, 207;
ZAIRE JAN:3; FEV:43; MARS:78; AVR:179-180, 208;
ZAMBIE JAN:1, 3, 11, 38; AVR:196, 200, 205;
ZIMBABWE JAN:4, 21; MARS:88, 168; AVR:174;
ZONES HUMIDES FEV:67; MARS:165; AVR:199;



INDEX NUMERIQUE CUMULATIF (1988) PAR NUMERO D'ENREGISTREMENT
OU DE CLASSEMENT ET INSCRIPTION AU REPERTOIRE

L'index numérique à la fin de chaque Relevé mensuel couvre les accords originaux et les accords et faits ultérieurs qui font l'objet du Relevé. A compter du mois de décembre 1983, cet index récapitule sur une base annuelle les références données dans les Relevés précédemment publiés pour l'année en cours. Les références (JAN : 25, JUIL : 372, etc.) figurant après les numéros renvoient au mois du Relevé correspondant et à la page de ce Relevé.

L'index numérique est établi comme suit :

1. Par numéros d'enregistrement de tous les accords originaux et accords et faits ultérieurs figurant en "Partie I" ou en "Annexe A".
2. Par numéros de classement et d'inscription au répertoire de tous les accords originaux et accords et faits ultérieurs figurant en "Partie II" ou en "Annexe B".
3. Par numéros d'enregistrement de la Société des Nations pour les faits ultérieurs relatifs aux accords originellement enregistrés auprès de la Société des Nations.

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

1. PAR NUMERO D'ENREGISTREMENT DE TOUS LES ACCORDS ET FAITS ULTERIEURS (PARTIE I OU ANNEXE A)

00004 AVR: 198;
00597 MARS: 162;
00602 MARS: 162;
00606 JAN: 22-23;
00611 MARS: 163;
00814 JAN: 29-33;
00891 AVR: 201;
01879 MARS: 160;
02138 FEV: 69;
02181 JAN: 23;
02889 MARS: 111-119;
02952 MARS: 119;
02953 MARS: 120;
02954 MARS: 120-121;
02955 MARS: 121;
02956 MARS: 121-122;
02957 MARS: 123-124;
02958 MARS: 124-125;
04414 MARS: 161;
04565 MARS: 125;
04646 MARS: 126;
04714 FEV: 56;
04739 FEV: 64; AVR: 199;
04789 JAN: 20; FEV: 54; MARS: 109-110, 172; AVR: 195;
05022 MARS: 126;
05146 MARS: 127-128;
05334 MARS: 164;
05375 MARS: 129;
05377 MARS: 129-130;
05604 AVR: 200;
06119 FEV: 66;
06369 MARS: 130;
06841 MARS: 130-132;
07310 FEV: 55;
07515 AVR: 200;
07625 JAN: 33;
07659 MARS: 132-133;
07660 MARS: 133;
07909 MARS: 134;
07910 MARS: 134-135;
07950 MARS: 135;
07951 MARS: 135-137;
08008 MARS: 168;
08548 MARS: 137;
08564 FEV: 57;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

08644 JAN:34;
08843 AVR:202;
08844 JAN:25-26; AVR:209-211;
08940 JAN:20;
09065 MARS:137-140;
09067 MARS:141;
09159 FEV:57;
09281 MARS:141-142;
09298 JAN:23;

10108 FEV:53;
10306 JAN:24;
10346 MARS:142-143;
10714 MARS:161;
10716 FEV:65-66; AVR:195-196;
11174 JAN:34;
11209 MARS:143;
11210-11211 MARS:144;
11213 MARS:145;
11806 JAN:34;
11827 JAN:33;
12060-12061 AVR:202;
12140 JAN:34-35; MARS:172;
12325 JAN:35;
12396 AVR:202;
12397 AVR:203;
12400 JAN:35;
12419 MARS:145-146;
12631 AVR:203;
12975 JAN:36;
13053 JAN:39;
13216 JAN:24;
13444 FEV:67;
13678 JAN:36;
13696 AVR:206;
13786 AVR:206;
13901 MARS:161;
14049 FEV:57;
14066 MARS:161;
14097 FEV:58;
14098 MARS:146;
14118 JAN:36;
14151 AVR:201;
14152 FEV:58; AVR:201;
14222 MARS:146;
14449 JAN:21;
14531 JAN:21;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

14583 FEV:67; MARS:165; AVR:199;
14668 JAN:22; FEV:53; MARS:110-111; AVR:199-200;
14696 MARS:165;
14782 FEV:66;
14860 JAN:37; AVR:203;
14956 FEV:59; AVR:201;
15066 FEV:56;
15121 MARS:165;
15147 FEV:59;
15312 AVR:208;
15396 AVR:208;
15410 MARS:165; AVR:209;
15511 JAN:37;
15705 FEV:54;
15756 FEV:59;
15821 AVR:203;
15824 FEV:59-60;
15850 AVR:204;
16041 MARS:166;
16198 FEV:60;
16730 JAN:40;
16743 FEV:54;
17084 AVR:204;
17119 MARS:164;
17146 FEV:60;
17512-17513 MARS:169;
17583 FEV:55;
17825 MARS:146-147;
17826-17827 MARS:147;
17828 MARS:148;
17852 MARS:164;
17865 MARS:148;
17866-17867 MARS:149;
17868-17869 MARS:150;
17906 FEV:64;
17907 AVR:207;
17936 AVR:204;
17948 FEV:61;
17989 AVR:204;
18232 JAN:40;
18961 FEV:61;
19609 FEV:55;
19799 MARS:172;
20367 JAN:37;
20378 AVR:199;
20390 JAN:38;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

20401 MARS:150;
20402 MARS:151;
20691 JAN:24;
20722 MARS:167;
20934 AVR:205;
20936 JAN:38; AVR:205;
20967 MARS:151;
21157-21158 MARS:152;
21159 MARS:153;
21179 AVR:205;
21200 MARS:154;
21256 AVR:200;
21264 FEV:62;
21518 JAN:38;
21537 MARS:154;
21538 MARS:155;
21886 FEV:62;
21931 JAN:40; MARS:110;
22032 FEV:67;
22265 FEV:69;
22282 MARS:169;
22344 AVR:208;
22345 FEV:65;
22346 FEV:65; AVR:208;
22380 MARS:164; AVR:200;
22416-22417 MARS:155;
22484 FEV:62;
22495 MARS:110;
22672 AVR:209;
22930 MARS:167;
23001 FEV:63;
23043 MARS:172;
23056 FEV:55;
23183 AVR:207;
23317 JAN:24; FEV:56;
23431 FEV:56;
23432 JAN:41; AVR:206;
23439 FEV:65; MARS:163;
23487 FEV:68;
23489 FEV:63;
23574 FEV:69;
23679 JAN:26; AVR:211;
23680-23682 JAN:27; AVR:212;
23683-23685 JAN:28; AVR:213;
23686 JAN:29; AVR:213;
23703 JAN:38-39;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

24032 JAN:39;
24079 JAN:24; FEV:67;
24237 JAN:40-41; MARS: 155-156;
24238 FEV:69;
24372 FEV:70;
24404 AVR:197;
24591 AVR:207;
24604 FEV:68; MARS:109;
24631 MARS:166;
24635 FEV:64;
24643 AVR:198;
24693 FEV:70;
24705 FEV:70;
24841 MARS:170;
25056 AVR:209;
25416 AVR:209;
25567 JAN:1, 21; MARS:164;
25568-25570 JAN:1;
25571 JAN:2, 21;
25572 JAN:2;
25573-25576 JAN:3;
25577-25582 JAN:4;
25583-25587 JAN:5;
25588-25592 JAN:6;
25593-25596 JAN:7;
25597-25600 JAN:8;
25601-25604 JAN:9;
25605-25608 JAN:10;
25609-25612 JAN:11;
25613-25616 JAN:12;
25617-25620 JAN:13;
25621-25624 JAN:14;
25625-25628 JAN:15;
25629-25632 JAN:16;
25633-25636 JAN:17;
25637-25638 JAN:18;
25639-25640 JAN:19;
25641-25644 FEV:43;
25645-25648 FEV:44;
25649-25654 FEV:45;
25655-25660 FEV:46;
25661-25663 FEV:47;
25664 FEV:47; MARS:162;
25665 FEV:47;
25666-25671 FEV:48;
25672-25677 FEV:49;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

25678-25682 FEV:50;
25683-25687 FEV:51;
25688-25691 MARS: 71;
25692-25697 MARS: 72;
25698 MARS: 73;
25699 MARS: 73, 156-157;
25700 MARS: 73, 157;
25701-25702 MARS: 74, 158;
25703 MARS: 75, 159;
25704 MARS: 75, 160;
25705 MARS: 76, 160;
25706-25707 MARS: 76;
25708-25711 MARS: 77;
25712-25715 MARS: 78;
25716-25719 MARS: 79;
25720-25723 MARS: 80;
25724-25727 MARS: 81;
25728-25731 MARS: 82;
25732-25735 MARS: 83;
25736-25739 MARS: 84;
25740-25743 MARS: 85;
25744-25747 MARS: 86;
25748-25751 MARS: 87;
25752-25755 MARS: 88;
25756-25759 MARS: 89;
25760-25763 MARS: 90;
25764-25767 MARS: 91;
25768-25771 MARS: 92;
25772-25776 MARS: 93;
25777-25781 MARS: 94;
25782-25786 MARS: 95;
25787-25791 MARS: 96;
25792-25797 MARS: 97;
25798 MARS: 98;
25799 MARS: 98, 163;
25800-25802 MARS: 98;
25803 MARS: 99, 166;
25804-25806 MARS: 99;
25807-25810 MARS: 100;
25811 MARS: 101, 168;
25812 MARS: 101;
25813-25817 MARS: 102;
25818-25819 AVR: 173, 196;
25820-25821 AVR: 173;
25822 AVR: 174, 196-197;
25823-25824 AVR: 174;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

25825-25829 AVR: 175;
25830 AVR: 176;
25831 AVR: 176, 206;
25832-25834 AVR: 176;
25835-25838 AVR: 177;
25839-25842 AVR: 178;
25843-25846 AVR: 179;
25847-25850 AVR: 180;
25851-25854 AVR: 181;
25855-25858 AVR: 182;
25859-25862 AVR: 183;
25863-25866 AVR: 184;
25867-25870 AVR: 185;
25871-25874 AVR: 186;
25875-25878 AVR: 187;
25879-25882 AVR: 188;
25883-25886 AVR: 189;
25887-25891 AVR: 190;
25892-25896 AVR: 191;
25897-25902 AVR: 192;
25903-25908 AVR: 193;
25909 AVR: 194;

2. PAR NUMERO DE CLASSEMENT ET INSCRIPTION AU REPERTOIRE DE TOUS LES ACCORDS ET FAITS ULTERIEURS (PARTIE II OU ANNEXE B)

00209 FEV: 69;
00984 FEV: 52;
00985-00989 MARS: 103;
00990-00994 MARS: 104;
00995-00999 MARS: 105;
01000-01004 MARS: 106;
01005-01006 MARS: 107;
01007 MARS: 107, 171;
01008-01009 MARS: 107;

TABLEAUX RECAPITULATIFS

TABLEAU RECAPITULATIF DES ACCORDS ORIGINAUX ENREGISTRES EN 1988

Nos 25567 - 25640	:	JANVIER
Nos 25641 - 25687	:	FEVRIER
Nos 25688 - 25817	:	MARS
Nos 25818 - 25909	:	AVRIL

TABLEAU RECAPITULATIF DES ACCORDS ORIGINAUX CLASSES ET INSCRITS EN 1988

No 984	:	FEVRIER
Nos 985 - 1010	:	MARS

